

# PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO POR HUASCAR CAJIAS K. EL 28 DE MARZO DE 1952  
AÑO XXXVI - No. 10.534 - LA PAZ, BOLIVIA, VIERNES 18 DE DICIEMBRE DE 1987 - 20 PAGINAS - Bs 0.50



Impulsar integración física de la región

## Cancilleres de la Cuenca del Plata se reúnen a partir de hoy en Santa Cruz

Se presentará proyecto para construir una carretera asfaltada entre Santa Cruz y Potosí, en la frontera con Argentina.

## Ministro de Planeamiento dice que no cambiará la política económica

MNR fracasó en las elecciones municipales porque "no funcionó el equipo electoral", según Sánchez de Lozada.

Después de haber unas elecciones, luego se hablará de cómo administrar la economía", dijo el ministro de Planeamiento y Coordinación General, Sánchez de Lozada, en directa respuesta a algunos pedidos de reforma de la política económica por parte de militantes del MNR, en un momento de algunos militantes del partido, en un momento de gobierno, el fracaso que tuvo el MNR en las elecciones municipales se debió a la política económica de "voto castigo", por la política económica que puso en práctica el gobierno, dijo que lo que no funcionó fue el equipo electoral del Movimiento Nacionalista Revolucionario, dijo Sánchez de Lozada.

El MNR sigue siendo un partido político que tiene presencia nacional, y eso nadie puede negarlo. Ahora está atravesando por un problema coyuntural.

Respecto a la posible crisis de gabinete, Sánchez de Lozada reiteró que en ningún momento fue informado y menos involucrado en alguna renuncia de ministros.

El presidente de la república decidió mantener su equipo de colaboradores, como la política económica, expresó, recordando las declaraciones del portavoz del gobierno, Herman Antelo.

Finalmente, desmintió que su persona o empresa esté interesada en la compra de algunas minas en el norte de Argentina.

Estas versiones forman parte del criterio de "calumnias, calumnias que algo quedará", que empezó con informes falsos sobre la compra del cerro rico de Potosí.

Estas y otras versiones no son más que ataques políticos que pretenden perjudicarlo, añadió.

## Ganaderos benianos exportarán 10 mil kilos mensuales de carne

partir del mes de enero, los ganaderos benianos exportarán mensualmente 10 mil kilogramos de carne de reses a la república de Perú, informó el ministro de Relaciones Exteriores, Walter Ancochea.

La carne será puesta en Trinidad y el precio acordado en forma inicial es de 1,10 dólares por kilogramo de carne, lo cual significa que se lograrán ingresos de 88.000 dólares mensuales por este concepto.

Los compradores solicitaron que se firme un convenio por un tiempo mayor, sin embargo, por la seriedad del compromiso y tratándose de una nueva experiencia de los ganaderos benianos, se determinó reducir a la mitad el tiempo, además de los volúmenes mayores que se habían acordado.

Santa Cruz, 17 (PRESENCIA). La cooperación recíproca y la voluntad política de integración son el único camino para solucionar la crisis de los países latinoamericanos", dijo hoy aquí el Ministro de Relaciones Exteriores, Guillermo Bedregal Gutiérrez, tras arribar para presidir la XVII Conferencia de Cancilleres de la Cuenca del Plata, que comienza mañana en el Hotel Los Tajibos de esta ciudad.

En una improvisada conferencia de prensa, en la Hiriada Aérea de esta ciudad, Bedregal dijo que el tema de la cooperación y de la integración fue ampliamente abordado en la reunión del Grupo de los Ocho, en Acapulco.

Sobre la reunión con sus colegas de Brasil, Argentina, Paraguay y Uruguay, Bedregal dijo que servirá para establecer acuerdos de mutuo beneficio para los países miembros del pacto subregional.

"El mecanismo financiero de la Cuenca del Plata tiene un potencial muy grande, pero no lo hemos utilizado adecuadamente por problemas de orden técnico", dijo Bedregal.

Bedregal aseguró que el mecanismo financiero es más grande que el que tiene la Corporación Andina de Fomento y que los cancilleres tratarán de consolidarlo, mediante "la voluntad política de los países".

El Canciller boliviano, que llegó hoy aquí para dar personalmente la bienvenida a sus colegas, se abstuvo de precisar detalles de la agenda a tratar. "Vamos a avanzar en el orden cualitativo para adoptar acciones ejecutivas a muy corto plazo y consolidar la voluntad integracionista del sistema", dijo.

Recordó que en la reunión de Buenos Aires se tomaron acuerdos preliminares que, según dijo, serán ahora confirmados y consolidados.

Respecto de los planteos (Pasa a la pág. 8)



HOMENAJE A BOLIVAR.- La Cancillería de la República organizó un acto de homenaje al Libertador Simón Bolívar, al recordarse, ayer, 157 años de su fallecimiento, en Santa Marta, Colombia. El acto fue encabezado por el canciller Guillermo Bedregal. Asistieron representantes diplomáticos de los países bolivarianos y de instituciones locales.

## Subsecretaría de Salud:

## "Transnacionales imponen precio y lugar de compra de fármacos"

Las empresas transnacionales que operan con los medicamentos imponen a los importadores nacionales los precios y los lugares de compra de los fármacos. Este factor externo y otros nacionales contribuyen a que los medicamentos que se venden en nuestro país, sean los más caros del mundo y no lleguen a los sectores mayoritarios de la población.

para el control de la internación ilegal de fármacos. Advertió que se tenga mucho cuidado en la compra de fármacos que no reúnan la garantía sobre su duración y sus efectos en el organismo humano.

El ministro de Relaciones Exteriores, Walter Ancochea, dijo que el "ajuste" en el gabinete debe buscar que la aceleración, una mayor concreción de los proyectos y un mayor énfasis en la expresión en mayor de...

La subsecretaría de Salud, María Teresa Paz, dijo que otro de los motivos para el mayor precio de los fármacos, es que el mercado es muy pequeño para las industrias farmacéuticas instaladas en Bolivia. Se refirió a los efectos nocivos que causa el contrabando de medicamentos y la descalificación para la industria nacional establecida.

## Ministro de Relaciones Exteriores

## "Creo que deben haber ajustes en el partido y el gabinete"

El ministro de Relaciones Exteriores, Walter Ancochea, dijo que el "ajuste" en el gabinete debe buscar que la aceleración, una mayor concreción de los proyectos y un mayor énfasis en la expresión en mayor de...

El ministro de Relaciones Exteriores, Walter Ancochea, dijo que el "ajuste" en el gabinete debe buscar que la aceleración, una mayor concreción de los proyectos y un mayor énfasis en la expresión en mayor de...

Respecto a la reunión de Cancilleres de la Cuenca del Plata, que se inicia hoy en Santa Cruz, Bedregal expresó que el tema central de análisis será la forma de convertirlo en un verdadero sistema geopolítico y geográfico de integración.

Por este motivo se ha reiterado la solicitud para que se ponga en funcionamiento el Fondo Ganadero del Beni, de manera que pueda actuar como una institución crediticia intermedia, ya que la banca privada no opera en el departamento del Beni. La banca pide garantías de inmuebles que se encuentran en el eje troncal La Paz-Cochabamba-Santa Cruz y los ganaderos sólo tienen, como bienes patrimoniales, sus hatos y algunas otras propiedades en el campo, explicó el presidente de FEGABENI.

Por otra parte, en una (Pasa a la pág. 8)

## Canciller brasileño canceló su viaje a Santa Cruz de la Sierra

BRASILIA, 17 DIC. (EFE). El avión particular del ministro de Asuntos Exteriores de Brasil, Roberto Abruc Sodre, desapareció con cuatro personas a bordo, siendo este el motivo por el que el canciller canceló su visita a BOLIVIA, según se informó hoy en Brasilia.

## Reactivación minera

Se reanuda explotación de plata en Cerro Rico. Unificada iniciará el martes 22 extracción productiva programada en Plan de Rehabilitación de COMIBOL.

## Se reanuda explotación de plata en Cerro Rico

El Centro Minero Unificada, de la Empresa Minera Subsidiaria Potosí, de COMIBOL, reanudará sus actividades de explotación minera el próximo martes, 22 de diciembre, destinadas a la producción de plata y zinc.



CONFERENCIA.- Ayer se inauguró la XVII conferencia nacional de universidades. Participan rectores, docentes, administrativos y estudiantes de todo el sistema universitario del país. En

la reunión se elaborará y aprobará el presupuesto para 1988 y el aporte gubernamental para las universidades. Algunas delegaciones desean que ese aporte sea aumentado.



# PRESENCIA

Director: Armando Mariaca V.  
Subdirector: Raúl Rivadeneira P.  
Jefe de Redacción: Carlos Arze C.

## Contratación de créditos

Conforme transcurre el tiempo, la contratación de nuevos créditos en el exterior es algo tan natural que nadie se sorprenda; sin embargo, cabe recordar que hasta la reinstauración de la democracia, en octubre de 1982, una de las prioridades de los partidos políticos - con excepción del MNR, por supuesto - incluido el partido gobernante, era demostrar a los gobiernos de facto que habían "contratado" una deuda que sobrepasaba las posibilidades del país; se dijo también que esa deuda sería, a la corta o a la larga, la causa de una mayor hipoteca nacional. Se tuvo la inconveniencia de contraer nuevos préstamos sin haber atendido las actuales obligaciones.

Como producto de las primeras medidas económicas de noviembre de 1982 - y subsiguientes, todo estuvo en la contratación de nuevos créditos. Si bien durante el gobierno de la UDP muy pocos se concretaron, los acuerdos de agosto de 1985, con la implantación de la Política Económica, parecería que "abrieron" todos los canales como para seguir en el gran afán de hipotecar el país.

La caída de los precios de minerales y de los hidrocarburos fue un factor determinante para que el gobierno se viera obligado a sustituir, de alguna manera, esos merecidos ingresos por exportaciones. Se recurrió, con mucha frecuencia, al expediente de tramitar créditos tanto en organismos financieros internacionales como ante gobiernos dispuestos a apoyarnos en diversos planes.

Con motivo de poner en vigencia el decreto sobre contratación, se dijo que se cuenta con 1.263 millones de dólares provenientes de créditos; hoy se anuncian nuevos préstamos ante FONPLATA y, así, semana a semana, se anuncian nuevas gestiones, nuevos empréstitos; pero, intrínsecamente, muy poco se dice sobre las cantidades y pagadas por esos organismos y su inversión. Es preciso, pues, que las autoridades de Finanzas y Planeamiento - sin descuidar al Banco Central de Bolivia - den informaciones precisas sobre asunto tan importante y que implica, qué se le pague o no, un motivo de grave preocupación para todo el país: de momento no sean atendidas las cuotas venidas ni los intereses por antiguas obligaciones.

El caso de la deuda externa, un motivo de reproche y condena a otros gobiernos, se ha convertido en algo esencial y vital para la vida del país; su buen manejo, su eficiente administración y una información coherente al respecto, adquiere, en estas circunstancias, mucha importancia.

## Caída del precio del petróleo

Los esfuerzos de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) por mantener el precio del barril de crudo han sido estériles. Se ha producido una baja de 87 centavos, de 18,31 a 17,44 dólares según la última cotización en el mercado internacional.

La disminución de precios de los hidrocarburos sigue la curva descendente de todas las materias primas, en los últimos años. Casi no se produce un producto que no hubiera corrido la misma suerte.

El precio del petróleo tiene caracteres especiales. Hay una producción mundial muy alta, en comparación con la crisis de la década de los años 70, cuando el precio del barril superó los 34 dólares, ocasionando en los países industrializados, la guerra entre Irán y el Golfo Pérsico. En consecuencia, pueden bajar considerablemente los ingresos por concepto de estas exportaciones.

El aumento, nuestra economía se basa, en gran parte, en el rubro hidrocarburos; en menor medida, de la minería, y en pequeña medida de las exportaciones no tradicionales. Nuestros déficits se cubren por préstamos y donaciones de países y organizaciones extranjeras gubernamentales.

El aumento de la dependencia de una o muy pocas líneas de exportación, muy poco probable que salgamos de la crisis a mediano plazo, ocurre con el petróleo y sus derivados, en el mercado internacional. Es una advertencia para que diversifiquemos nuestra producción, en todas las direcciones posibles y, al mismo tiempo, fortalezcamos a Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, a fin de lograr una producción de crudo que por lo menos garantice el abastecimiento interno, porque el día en que tengamos que importar petróleo llegamos a una situación crítica de imprevisibles consecuencias para el futuro de nuestro país.

## PRESENCIA

## Red de gas licuado

La explotación de todo boliviano, en materia de gas licuado, es un aspecto de la vida ciudadana que beneficia a todos los industriales por mayores ganancias y contribuye a la comunidad en general. Este factor es el costo del gas licuado, que al ser exageradamente alto, impide el desarrollo de las actividades económicas, con la consiguiente disminución de las compras, menor producción y, en consecuencia, desempleo. Este factor es el costo del gas licuado, que al ser exageradamente alto, impide el desarrollo de las actividades económicas, con la consiguiente disminución de las compras, menor producción y, en consecuencia, desempleo.

En estas sumas se tuvo que agregar el cobrado por AADAA por concepto de descarga de la nave de las 61.621 toneladas de mercadería, que fue de US\$ 2.528,33, o sea un promedio de US\$ 41,03 por tonelada, cuando lo normal y corriente en toda la costa del Pacífico es apenas de US\$ 10.- por tonelada. El segundo ejemplo es el de la importación que hice de Venezuela de 144.555 Kgs. de mercadería, habiendo pagado por concepto de fletes marítimo hasta Arica US\$ 13.500.- por 8 contenedores, en tanto que por el transporte en carretera de Arica a La Paz pagué US\$ 14.357,28, habiendo cobrado AADAA por des-

# Neoliberalismo subdesarrollado

Por Evert Mendoza

El neoliberalismo es nombre de uso común al que se le debe encontrar una diferencia específica. Neoliberal es la política de Thatcher o la de Reagan, por la derecha, y neoliberal es la política económica de Suecia, Alemania o Italia, por la izquierda. Y para ello diferenciaremos conceptualmente la moda del neoliberalismo impuesta en las naciones industrializadas del neoliberalismo en Bolivia. La NPE, expresada en los decretos 21060 y 21660, generada y sostenida por el entorno de Gonzalo Sánchez de Lozada (VISION, Volumen 69, N° 1 de 13 de julio de 1987), instituye sin matices el neoliberalismo que fundamentalmente se nutre en lo que Von Hayek denomina "la superioridad del orden espontáneo frente al orden decretado".

La NPE y sus mentores se han propuesto desatrapar las fuerzas del mercado buscando "el orden espontáneo", como si se gobernara en Inglaterra o en los Estados Unidos. No sólo se ha afectado al salario mediante su congelamiento con aumento libre de precios, sino que el objetivo principal resultó ser el empleo a través de un engaño con el nombre de "relocalización". Cuando parecía que la batalla se daba contra la inflación, la NPE dio la guerra contra el empleo. Sólo en COMIBOL se ha dejado en la calle a 23.000 familias. Hasta hoy no se ha generado un solo nuevo empleo permanente para "relocalizar" a los obreros y empleados parados.

La NPE degrada al neoliberalismo a la categoría de un neoliberalismo subdesarrollado. Esta es la diferencia específica en relación con el neoliberalismo de las naciones industrializadas.

A diferencia del neoliberalismo subdesarrollado, el neoliberalismo del mundo industrializado, en el que la NPE se nutre, no reduce ni congela salarios no suprime ni abole puestos de trabajo sin garantizar previamente "los logros liberales" de la continuidad de su salario, aunque por falta de empleo tenga que serle pagado en su casa.

En el primer mundo, Jacques Attali: "Tres Mundos", Ediciones Cátedra 1982), el trabajador no tiene

## La NOTA del día

Señor Presidente:

Hace muy pocos días, el ex presidente de la República, Dr. Walter Guevara, ha expresado que se da muy mala imagen de nuestro país debido a la tendencia directa o indirecta a pedir todo; es decir, esperar todo de la dádiva, la donación, la comprensión de organismos internacionales y países amigos.

Efectivamente, y desde hace muchos años, especialmente desde la iniciación de la crisis económico-financiera, hemos caído mucho en el defecto de esperar todo sin que los bolivianos hagamos nada por salir, por nuestro propio esfuerzo, con nuestra capacidad y voluntad para el trabajo, de las múltiples dificultades que nos postran en el atraso y, en casos, en una resignación y una abulia negativas.

Será bueno que S. E. instruya a las diferentes secretarías de Estado, que se tome en cuenta la dignidad nacional y que se hable de trámites - los comunes y corrientes que hacen todos los países - ante organismos internacionales y que evitemos, en todo lo posible, pedir favores, comprensiones y ayudas que nos avergüenzan y que, quérase o no, hacen daño a la moral del país y tienden a empeorar la situación que se vive porque, hasta psicológicamente, muchos conciudadanos creen que "tenemos derecho" a vivir de la ayuda extranjera.

Hay principios que es necesario cuidar y, si los bolivianos no los hacemos, especialmente a nivel de los gobernantes...

De usted, respetuosamente,

Santiago

En materia prima con un peso de 61.621 kgs. desde Baltimore (EE.UU.), en tres contenedores, hasta el puerto de Arica, se pagó un recorrido de 8.000 Km., por cada contenedor. En tanto que por el transporte de Arica a La Paz, con un recorrido de apenas 500 Km., tuve que pagar US\$ 5.589,05, suma que representa el 51% del transporte de Baltimore a Arica.

Con estas referencias se podrá hablar de la posibilidad de crecimiento de la industrialización en Bolivia? Indudablemente que no. ¿Cómo evitar estos cobros tan elevados que hace AADAA? Me atrevo a hacer dos sugerencias: que se licite a una Compañía para que realice la descarga en Arica de toda la mercadería destinada a Bolivia, que seguramente cobrará los precios que rigen en la costa del Pacífico. Por otra parte, que se dote de carros planos y maquinaria suficiente para el acarreo de mercaderías desde puerto hasta aduanas de destino en ferrocarril, con tarifas vigentes en los países vecinos. Así se podrá evitar que se hagan cobros tan exagerados como los señalados y que no hacen sino frenar el desarrollo industrial del país, de lo contrario que se haga una buena carretera desde Frontera hasta Patacamaya para que baje el transporte carretero.

Lic. Juan Hernán Sánchez

# Vacaciones dan ocasión al Papa de designar nuevos cardenales

(Comisión de Comunicación Social de la CEB)

(Ciudad del Vaticano) Una oportunidad en la que se guarda celosamente reserva en el Vaticano es cuando el Papa se dispone a designar nuevos cardenales. Observadores experimentados del Vaticano, encuentran a menudo sus estimaciones desovertadas y desfasadas en meses y aún hasta en un año en varias materias. Con mucha reserva se guarda la lista de personas que el Papa designará como Príncipes de la Iglesia.

Las conjeturas habitualmente comienzan cuando se ha producido un buen número de vacancias en los colegios cardenalicios. De acuerdo a la reglamentación de la Iglesia no pueden haber más de 120 cardenales menores de 80 años que de este modo sean susceptibles de ser elegidos para el papado.

Al cumplir 80 años el cardenal James Darcy Freeman el pasado 19 de noviembre, habiéndose jubilado como Arzobispo de Sydney, Australia, habrá 22 vacancias para elegir nuevos cardenales, hecho que le da la oportunidad al Papa Juan Pablo II de reestructurar significativamente la geografía e ideología del Colegio, así lo deseará.

Esto es importante, porque con el actual Papa el Colegio ha crecido en influencia. Cada tres años ha convocado a reuniones especiales del Colegio para asesorarse en materias importantes de la Iglesia, como las finanzas del Vaticano, la reforma de la Curia y de las oficinas centrales de administración de la Iglesia.

Cuando el Papa Juan Pablo II inició por primera vez esta práctica en 1979, el Colegio era un "importante paso en el proceso de la colegialidad". En 1985, también aumentó el número de miembros del Colegio al máximo, incluyendo aquellos que estaban por encima de la edad de votación.

En la actualidad existe un imbalance regional en el Colegio en relación a la población Católica Global.

La mayoría de los cardenales elegibles para elegir un Papa son europeos. Su número es de 48 - no muy lejos de la mitad de los electores - aunque este continente tiene un poco menos de un tercio de la población católica del mundo.

América Latina con 42% de la población católica, sólo cuenta con 16 electores, África con menos del 10% de la población católica mundial cuenta con 13.

Al añadir 22 nuevos miembros, el Papa puede reajustar el imbalance o aumentarlo. Puede también hacer que el Colegio sea más compatible ideológicamente con sus propios puntos de vista o puede mantenerlo diverso y pluralista, de manera que no domine un solo punto de vista y todas las opiniones sean escuchadas a prueba.

Para aquellos que deseen hacer sus propias conjeturas acerca de la futura composición del Colegio, aquí les ofrecemos dos pistas: El Papa normalmente elige arzobispos que están a cargo de departamentos del Vaticano presididos por cardenales.

También elige gente de Iglesia que encabeza arquidiócesis normalmente presbiteriales por cardenales. Las reglas, sin embargo, no son rígidas ni rápidas.

El Papa Juan Pablo II ya ha designado 60 cardenales desde que tomó posesión de su cargo y dio varias sorpresas en el proceso. Existe muy poca información interna cuando el Papa va a designar nuevos cardenales. Tan poca información se filtra que se cree que sólo se sabrá de nuevos cambios después de que el Papa anuncie el plan de reforma de la curia basado en las recomendaciones del Colegio de Cardenales.

El Papa ha estado estudiando el plan a lo largo del verano y ahora que el Sínodo de obispos ha terminado, tiene tiempo para darle los retoques finales a este asunto.

El programa económico del Gobierno, en general, y el de reactivación económica, en particular, pretende un crecimiento en la producción nacional o producto interno bruto (PIB) del 2 al 3 por ciento anual a partir de 1987-1988.

Como etapas previas de este objetivo, se han dictado los Decretos Supremos 21060, 21660 y otros complementarios. Estos Decretos reflejan coherentemente un programa de economía de mercado con las siguientes intenciones fundamentales:

- autofinanciamiento de las empresas estatales y descentralizadas.
- liberalización de la divisa americana, sujeta a la oferta y la demanda.
- estímulo a las exportaciones.
- apoyo financiero a las empresas estatales y privadas.
- control de gastos fiscales en base a un presupuesto anual aprobado por el Congreso Nacional.
- Finalmente una reforma impositiva, que ha incrementado substancialmente los ingresos del Tesoro General de la Nación (TGN).

Uno de los principales objetivos de este conjunto de medidas ha sido el de reducir la hiperinflación del año 1985 hasta niveles razonables del 10 al 12 por ciento anual. Es meritorio reconocer que este objetivo está siendo logrado con éxito.

Las intenciones y objetivos mencionados, son sólo un recuento parcial de las principales decisiones del Gobierno en su política económica a partir de 1985.

Existen otras determinaciones colaterales que no dejan de ser importantes, tales como la absorción de pasivos de algunas entidades descentralizadas, como los casos del Banco Agrícola de Bolivia y la Corporación Boliviana de Fomento etc, cuyos activos en ciertos casos fueron irraspados a la empresa privada o a los comités de Desarrollo Regional.

También es digno de mención el esfuerzo del Gobierno en la negociación de la deuda externa pública, tanto con organismos multilaterales, bilaterales así como con bancos privados del exterior.

Este conjunto de medidas tiene, sin duda, un alto costo financiero, el mismo que, debido a la substancial reducción de precios de bienes exportables ha sido y seguirá siendo financiado con préstamos externos, estimados por el Gobierno en aproximadamente 1.500 millones de dólares en los próximos tres años.

También este programa tiene un alto costo social que deriva en el mantenimiento de bajos salarios, cuyo poder adquisitivo, lenta pero progresivamente se hace menor. A esto se añade el brusco proceso de desempleo que ha originado el cierre de empresas estatales, particularmente en el sector minero. Si bien el Gobierno ha intentado paliar la situación de los relocalizados, en la práctica, debido a la iliquidez del TGN, no ha permitido que se cumpla en su integridad estas intenciones.

## Crecer a lo ancho

Por José M. Kushner López

El programa económico del Gobierno, en general, y el de reactivación económica, en particular, pretende un crecimiento en la producción nacional o producto interno bruto (PIB) del 2 al 3 por ciento anual a partir de 1987-1988.

Como etapas previas de este objetivo, se han dictado los Decretos Supremos 21060, 21660 y otros complementarios. Estos Decretos reflejan coherentemente un programa de economía de mercado con las siguientes intenciones fundamentales:

- autofinanciamiento de las empresas estatales y descentralizadas.
- liberalización de la divisa americana, sujeta a la oferta y la demanda.
- estímulo a las exportaciones.
- apoyo financiero a las empresas estatales y privadas.
- control de gastos fiscales en base a un presupuesto anual aprobado por el Congreso Nacional.
- Finalmente una reforma impositiva, que ha incrementado substancialmente los ingresos del Tesoro General de la Nación (TGN).

Uno de los principales objetivos de este conjunto de medidas ha sido el de reducir la hiperinflación del año 1985 hasta niveles razonables del 10 al 12 por ciento anual. Es meritorio reconocer que este objetivo está siendo logrado con éxito.

Las intenciones y objetivos mencionados, son sólo un recuento parcial de las principales decisiones del Gobierno en su política económica a partir de 1985.

Existen otras determinaciones colaterales que no dejan de ser importantes, tales como la absorción de pasivos de algunas entidades descentralizadas, como los casos del Banco Agrícola de Bolivia y la Corporación Boliviana de Fomento etc, cuyos activos en ciertos casos fueron irraspados a la empresa privada o a los comités de Desarrollo Regional.

También es digno de mención el esfuerzo del Gobierno en la negociación de la deuda externa pública, tanto con organismos multilaterales, bilaterales así como con bancos privados del exterior.

Este conjunto de medidas tiene, sin duda, un alto costo financiero, el mismo que, debido a la substancial reducción de precios de bienes exportables ha sido y seguirá siendo financiado con préstamos externos, estimados por el Gobierno en aproximadamente 1.500 millones de dólares en los próximos tres años.

## Violencia en Colombia

Por Mons. Armando Gutiérrez Granier

(De "Misión sin fronteras") Reproducimos en esta nota los principales conceptos de la Carta Pastoral publicada en los primeros días de julio por el Episcopado colombiano que califica a su país como uno de los más violentos del mundo.

El mapa de la violencia, afirman los obispos, es sobrecogedor. "Pocos son los lugares de nuestra geografía que no estén señalados con las cruces sombrías de la muerte... un baño de sangre que, como la víctima de Caín, clama al cielo".

Advierten los obispos que el hecho de la violencia tiene infestado casi todo el territorio nacional. Y lo más grave del fenómeno es que la sociedad se encuentra intimidada al fenómeno.

Al finalizar la 48 Asamblea de la Conferencia Episcopal los Obispos manifiestan que es necesario librar una segunda batalla por la libertad de la patria y convocaron a una solidaridad total. Es inaplazable indica el documento la unión de voluntades y mentes sanas para salvar a la nación hoy, cuando las alternativas hacia la violencia terrorista, del narcotráfico y del despojitismo totalitario y marxista se confabulan para abatir a Colombia".

El pronunciamiento de la Iglesia Católica, firmado por 73 obispos es, quizá, uno de los más dramáticos y vehementes que se haya hecho en los últimos tiempos.

No podemos llamarnos a engaño-señalan los obispos: la causa de la violencia guerrillera es la ideología marxista-leninista aplicada a la toma del poder por la vía de las armas y el adoctrinamiento en dicha ideología y su fin y meta es instaurar un régimen totalitario, deshumanizante y antirracional que acabaría con las libertades ciudadanas.

La Conferencia Episcopal reitera su llamado al narcotráfico para que renuncie a su ilícito comercio, flagelo que aniquila los mejores valores humanos. La acción de los narcotraficantes es uno de los mayores azotes de la humanidad. El estado en el que se encuentra nuestra patria los confunde y avergüenza.

Los obispos concluyen su mensaje con un llamado a la convocación nacional: "La alternativa es paz genuina por renuncia a toda acción violenta y entrega de armas en manos ilegales y gran solidaridad nacional para restaurar la patria de todos con la acción de todos".

## Dios nos habla cada día

Jesús nace de una madre virgen

El nacimiento de Jesucristo fue así. Su madre María estaba comprometida con José. Pero, antes de que vivieran juntos, quedó esperando por obra del Espíritu Santo. José, su esposo, era un hombre excelente, y no queriendo desacreditarla, pensó firmarle en secreto un acta de divorcio.

Estaba pensando en esto, cuando el Ángel del Señor se le apareció en sueños y le dijo: "José, descendiente de David, no temas llevar a tu casa a María, tu esposa, porque la criatura que espera es obra del Espíritu Santo. Y dará a luz un hijo, al que pondrás el nombre de Jesús, porque él salvará a su pueblo de sus pecados. Todo esto ha pasado para que se cumpliera lo que había dicho el Señor por boca del profeta Isaias: Sepan que una virgen concebirá y dará a luz un hijo y los hombres lo llamarán Emanuel, que significa: Dios con nosotros".

Con esto, al despertarse José, hizo lo que el Ángel del Señor le había ordenado y recibió en su casa a su esposa. (Mt. 1, 18-24)

## REFLEXIONEMOS JUNTOS

Las escrituras fueron cumpliendo estrictamente; Dios no dejó nada al azar porque sabía lo que hacía y lo que convenía para nuestra salvación. Lo que ha ocurrido siempre es que los hombres, en nuestra finitud, no hemos sabido interpretar debidamente sus designios.

Roguemos a Dios Padre que tenga piedad de nosotros, acreciente nuestra fe, perdone nuestros pecados y nos preparemos para recibir dignamente a Su Hijo, Nuestro Señor Jesucristo.

En Nicaragua

# Partidos de oposición denuncian campaña de amenazas del gobierno

## EE.UU. reducirá su importación de azúcar en un 25 por ciento

WASHINGTON, 17 (EFE).- El gobierno estadounidense reducirá en 1988 su cuota de importación de azúcar en un 25 por ciento, en consonancia con su política de subvencionar a los cultivadores de caña y remolacha azucarera nacionales.

El secretario de agricultura, Richard Lyng, dijo ayer en Washington que la decisión fue "difícil y dolorosa" y que el gobierno seguirá intentando cambiar la legislación existente para que el programa de azúcar nacional "sea más racional y acorde con la política de mercado".

Lyng explicó que con nuevo recorte se reducirá en un 75 por ciento la cuota de importación de azúcar de 1983 y se alcanzará el nivel más bajo de los últimos 113 años.

La administración del presidente Ronald Reagan, ferviente defensora del libre mercado y opuesta a medidas proteccionistas, se ha visto obligada a ceder a las exigencias del Congreso, donde han imperado los grupos de presión de los cultivadores norteamericanos de azúcar y remolacha.

Clayton Yeutter, director de comercio exterior, comentó ayer que el nuevo recorte "tendrá un efecto negativo en muchos de nuestros socios comerciales, en especial en los países menos desarrollados que dependen en gran medida de los ingresos derivados de la exportación de azúcar".

El Departamento de Agricultura ha distribuido una lista detallada de las cuotas de importación que se aplicarán el 1988 a los distintos países que venden azúcar a Estados Unidos, entre ellos los latinoamericanos.

| PAIS                 | TONELADAS |
|----------------------|-----------|
| Argentina            | 30.100    |
| BOLIVIA              | 5.770     |
| Brasil               | 101.500   |
| Colombia             | 16.800    |
| Costa Rica           | 13.100    |
| República Dominicana | 123.200   |
| Ecuador              | 7.700     |
| El Salvador          | 19.776    |
| Guatemala            | 33.600    |
| Honduras             | 11.524    |
| México               | 5.770     |
| Panamá               | 20.300    |
| Paraguay             | 5.770     |
| Perú                 | 28.700    |
| Uruguay              | 5.770     |
| Filipinas            | 110.600   |

Tom Hammer, presidente de la "Asociación de Consumidores de Edulcorantes", ha emitido un comunicado lamentando la decisión del gobierno estadounidense, "que demuestra más allá de la duda que el programa de azúcar está fuera de control y debe reformarse de inmediato".

POR FILADELFO ALEMÁN

MANAGUA, 17 (AP).

Un grupo de 14 partidos políticos de oposición, participantes del Diálogo Nacional, denunciaron hoy una campaña de amenazas gubernamentales en su contra e "intransigencia" del gobierno sandinista a que se aprueben reformas constitucionales para democratizar el país.

Representantes de los 14 partidos entregaron esta mañana al presidente de la Comisión Nacional de Reconciliación, cardenal Miguel Obando y Bravo, una carta de que presentaron la denuncia.

Tras recibir el documento, Obando y Bravo dijo ante periodistas que el grupo opositor también protestó porque el gobierno designó a un nuevo magistrado de la Corte Suprema de Justicia, que integró los Tribunales Populares de Justicia (TPJ) de excepción.

La Asamblea Nacional (Parlamento) eligió ayer a siete nuevos jueces, tras la renuncia de tres magistrados por irregularidades (en la Corte) que lesionan el orden jurídico constitucional.

Los 14 partidos que participan en el diálogo con el gobierno representarán a todo el panorama político del país, incluyendo partidos de derecha, de centro y de izquierda.

El jefe del Partido Socialista de Nicaragua, Domingo Sánchez, dijo hoy a The Associated Press que las "amenazas contra la oposición" denunciadas hoy fueron expresadas el sábado pasado por el ministro de Defensa, general Humberto Ortega Saavedra.

El jefe militar dijo que existía un presunto plan de la derecha y de la izquierda nicaragüenses para "chilenizar" Nicaragua y les acusó de "adoptar actitudes sediciosas y subversivas", por lo que deberán "temblar ante la justicia de nuestro pueblo" en caso que haya una intervención de fuerzas norteamericanas.

Obando y Bravo dijo a los periodistas que los opositores le indicaron que interpretaron esas palabras "como una amenaza contra sus vidas".

El gobierno sandinista se opone a que dentro del diálogo nacional se discutan reformas a la constitución que, según el presidente Daniel Ortega, deben debatirse en la Asamblea Nacional.

El diálogo se desarrolla de conformidad con el acuerdo Esquipulas II de presidentes centroamericanos, del 7 de agosto.

Mientras la Constitución prevé que las reformas a la misma deben ser discutidas por la Asamblea, el presidente del opositor Partido Social Cristiano, Erick Ramírez, dijo a AP que "es imposible la democratización del país sin una reforma constitucional".

Los partidos opositores que participan en el diálogo sostienen que deben reformarse por lo menos 19 artículos de la nueva constitución, aprobada en enero pasado.

Entre las reformas propuestas se contempla que no haya una reelección presidencial, ni una sucesión familiar.

Contra ley de amnistía a militares

# Entregan padrones con firmas para convocar a un referéndum en Uruguay

POR DANIEL GIANELLI

MONTEVIDEO, 17 (AP).

Una comisión entregó hoy en la Corte Electoral los padrones que contienen más de 634.702 firmas como parte de una gestión para convocar a un referéndum contra una ley que hace un año dispuso una virtual amnistía de militares y policías acusados de violar los Derechos Humanos en el pasado régimen de facto.

Según la constitución, el 25 por ciento de los 2.2 millones de uruguayos mayores de 18 años empadronados pueden convocar una consulta popular para derogar una ley. Fuentes de la Corte dijeron que se necesitarán unas 555.000 firmas válidas para llamar al referéndum.

El vicepresidente de la república Enrique Tarigo y presidente del Congreso, fijó que el número de firmas reunido es implícitamente un fracaso. "Esto está demostrando una cosa muy clara: si hay un 25 por ciento de firmas válidas -cosa que está por verse-, sólo ese porcentaje estaría en favor de referéndum y el 75 por ciento estaría en contra".

En el referéndum se requiere la mayoría simple de los votantes para derogar la ley.

Unos setenta paquetes conteniendo millares de cuadernetas fueron sacados de las bóvedas del Banco de la República en donde estuvieron en custodia y fueron transportados en tres camiones blindados a lo largo de seis cuadras para ser entregados al presidente de la Corte Electoral, Renán Rodríguez.

"Estamos transportando algo mucho más valioso que el dinero, que es la voluntad popular", dijo el jurista Alberto Pérez Pérez, miembro de la denominada comisión pro referéndum.



H. CORTE DEPARTAMENTAL ELECTORAL DE LA PAZ

## COMUNICADO

LOS CIUDADANOS QUE RESULTARON ELECTOS COMO CONCEJALES, MUNICIPALES Y AGENTES ELECTORALES EN LOS DISTINTOS ASIENOS ELECTORALES DE LA PROVINCIA MURILLO, DEBEN APRESENTARSE ANTE LA HONORABLE CORTE ELECTORAL DE LA PAZ A OBJETO DE RECABAR LAS CREDENCIALES CORRESPONDIENTES.



ALCALDIA MUNICIPAL DE LA PAZ

CAMARA NACIONAL DE EMPRESARIOS CINEMATOGRAFICOS

## MATINAL GRATUITA PARA LOS NIÑOS

Las salas de cine de la ciudad ofrecerán matinal gratuita con películas para niños el sábado 19 de diciembre a horas 10:00, con motivo de las fiestas navideñas.

El Cine "16 de Julio" presentará el domingo 20 de diciembre a horas 10:00, la película "Navidad Mágica", también en forma gratuita, y como un regalo navideño a los niños de la ciudad.

La Paz, diciembre de 1987.

## Importadora H.M.

distribuye en la ciudad de La Paz

- Llantas Sumitomo (Japonesas)
- Cilindros para oxígeno de 6 m<sup>3</sup> y 1 m<sup>3</sup> (japoneses)
- Equipos medicinales para oxígeno (Marca VICTOR USA)

**PRECIOS INAUGURACION**  
**¡Muy pronto atenderemos con oxígeno del Valle Cochabambino!**

Pasaje Equino 257 - Telf. 360036



## A NUESTROS AMIGOS ANUNCIADORES

Mantenemos nuestras tarifas de Publicidad:

|                         | CONTADO   | CREDITO |
|-------------------------|-----------|---------|
| centímetro/columna      | Bs 1.50.- | Bs 2.-  |
| 1 Página - 468 cm/col   | * 702.-   | * 936.- |
| 1/2 Página - 234 cm/col | * 351.-   | * 468.- |
| 1/4 Página - 120 cm/col | * 180.-   | * 240.- |

EDITORA PRESENCIA S.R.L.  
DEPARTAMENTO DE PUBLICIDAD

## SAMAPA

SERVICIO AUTÓNOMO MUNICIPAL DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO

## CORTE DE SUMINISTRO DE AGUA POTABLE A LA ZONA SUR

SAMAPA, comunica a los usuarios y pobladores de la zona Sur que el día de hoy viernes 18 de diciembre realizaremos un corte de agua a objeto de poder dar accesibilidad con agua potable a las zonas altas del sector. Las zonas que tendrán deficiencia y corte de suministro de agua potable son:

- Calacoto Central
- Calacoto Bajo
- La Florida
- La Rinconada
- Amor de Dios
- Auquisamaña
- San Miguel
- Achumani
- Calacoto Alto
- Los Pinos

Este corte de agua se realizará en el siguiente horario: Corte a horas 17:00 y rehabilitación a horas 5:00 a.m. del día sábado. SAMAPA agradece su comprensión y solicita tomar provisiones ante estos cortes de agua.

La Paz, diciembre de 1987

RELACIONES PUBLICAS

## SAMAPA

SERVICIO AUTÓNOMO MUNICIPAL DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO

## CORTE SUMINISTRO DE AGUA EN ZONA CENTRAL

SAMAPA comunica a los usuarios y población de la zona central de la ciudad de La Paz, que el día sábado 19 de diciembre se suspenderá el suministro de agua potable debido a trabajos de emergencia en la Planta de Tratamiento de Achachicala. (disipador de energía y presedimentador). Los sectores que no tendrán agua de Hs. 10:00 a Hs. 24:00 son:

- Achachicala bajo, Pura Pura, B. Ferroviario
- 14 de Septiembre (Garita de Lima), Los Andes
- San Sebastián, Challapampa, Norte, Rosario, Agua de
- Gran Poder, Villa de la Cruz, Villa Pabón, Villa Sa
- Sta. Bárbara, Belén, San Pedro bajo y alto, Bello H
- Tembladerani, Sopocachi alto y bajo, Kantutani (S
- Miraflores norte-sur, Obrajes (parcial).

SAMAPA agradece su comprensión y solicita provisiones ante esta emergencia.

La Paz, diciembre 1987

RELACIONES PUBLICAS

## UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRÉS FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS Y FINANCIERAS OFERTAS PARA EL ALQUILER DE UN EDIFICIO

Por Resolución de Consejo Facultativo N° 70-87 de 12 de noviembre de 1987, de la Facultad de Ciencias Económicas y Financieras de la Universidad Mayor de San Andrés convoca a los propietarios para la presentación de propuestas para la contratación en alquiler o en anticrético de un edificio de por lo menos 1.500 m<sup>2</sup> construidos, en la zona central de la ciudad de La Paz.

Las ofertas deben ser presentadas a la Dirección Administrativa Financiera de la U.M.S.A., piso 11 del Edificio "HOY", Av. 6 de Agosto.

La Paz, 1° de septiembre de 1987

## Mac 512 Ed lo "mínimo indispensable" para entrar en el mundo Macintosh

Bs 3,650\*

La Mac 512 Ed "mínimo indispensable" es el sistema ideal para la oficina, para la escuela y para el colegio: una computadora Macintosh 512 Ed, un drive externo Apple de 3.5", una caja de diskettes de 3.5" y Microsoft™ Works - un programa integrado que hace todo.

Usted puede escribir, organizar información, graficar los resultados y comunicarse con otras computadoras.

Esta oferta expira el 31 de Diciembre de 1987. Microsoft y el logo de Microsoft son marcas registradas de Microsoft Corporation. Apple y Macintosh son marcas registradas de Apple Computer, Inc. \* incluye IVA.

Distribuidor y Representante Autorizado para Bolivia

**Oferta por tiempo limitado**

Info Comp™

Pasaje Jöuregi 2248  
Tel: 359335 • 329174  
Casilla 21780  
La Paz

c. Velasco 308  
Tel: 25329 • 34679  
Casilla 542  
Santa Cruz



Tinkerbelle



English Leather



Acqua di Giò

## cómprelos en:

- 1.- Perfumería Cristal
- 2.- Perfumería Twiggy
- 3.- Perfumería Elizabeth Arden
- 4.- Perfumería El Carmen
- 5.- Casa Santa Rita
- 6.- Casa Colonial
- 7.- Casa Italia
- 8.- Casa Berlín
- 9.- Gava Market
- 10.- Gacomil
- 11.- Asinalclas
- 12.- Farmacia San Miguel

- Galería Cristal - Cristal 2do. nivel
- Potosí N° 1153
- Galería Luz local N° 6
- Plaza Venezuela N° 1430
- Av. Mariscal Santa Cruz esq. Loaysa pasaje Subterráneo, local N° 6
- Loaysa N° 136
- Comercio N° 841
- Potosí 1117
- Av. Ballivián - Calacoto
- Av. Saavedra local N° 6
- Díaz Romero esq. Lucas Jaimes
- San Miguel - Calacoto

# El gobierno no debe olvidarse de situación de los "relocalizados"

ORURO 17 (PRESENCIA).- El obispo de la diócesis de Oruro y presidente de la Conferencia Episcopal Boliviana, monseñor Julio Terrazas, expresó su preocupación por la continuidad del problema de los trabajadores "relocalizados", cuya falta de solución aflige a la población y afecta directamente a miles de personas en el país.

Monseñor Terrazas rearmó: "No podemos dejar de atender a los hermanos relocalizados en sus justas y humanas aspiraciones de tener derecho, por lo menos, a sobrevivir dignamente, después de haber dado su vida por el bien del país".

Dijo que se encuentra profundamente preocupado por las informaciones que indican que los niños, nuevamente podrán ser partícipes de las manifestaciones y las marchas que anuncian los trabajadores "relocalizados".

## Cobija bajo racionamiento de energía eléctrica

COBIJA, 17 (PRESENCIA).- La población de esta capital fue sometida nuevamente a un racionamiento de energía eléctrica debido a problemas en el grupo electrogeno del Servicio de Energía Eléctrica que depende de la Corporación de Desarrollo de Pando (CORDEPANDO).

El gerente de ese servicio, Rafael Vidal, informó que el grupo electrogeno necesita una reparación general porque se trata de equipos reacondicionados con muchas deficiencias.

Los equipos fueron adquiridos hace dos años con una inversión de 100 mil dólares. De acuerdo con el informe entregado entonces por CORDEPANDO se trataba de equipos nuevos. Vidal dijo que se ha comprobado que no son equipos nuevos sino reacondicionados.

Los problemas han obligado a un racionamiento no solamente durante el día sino también durante las noches.

Paralelamente el Servicio de Energía Eléctrica tuvo que suspender sus trabajos de ampliación de la red de distribución de electricidad a barrios marginales que debían ser incorporados antes de fin de año a este servicio. Los barrios afectados son Villamontes, Mapayo y el Kilómetro 2.

El presidente de CORDEPANDO, Juan Carlos Riss, informó hoy que la única alternativa que tiene Cobija es la instalación de nuevos grupos electrogenos. Dijo que culminaron exitosamente las gestiones ante el gobierno de Holanda que donará un moderno equipo que abastecerá no solamente a esta ciudad sino a las comunidades rurales vecinas.

Existe un proyecto para instalar energía eléctrica desde Cobija hasta Porvenir, a 30 kilómetros de esta ciudad.

"Entendamos, la población debe tener paciencia. Los problemas que enfrentamos hoy los heredamos de la anterior administración", dijo Riss.

## Visita de Juan Pablo II renovará la fe cristiana

TRINIDAD, 17 (PRESENCIA).- La visita del Santo Padre Juan Pablo Segundo permitirá una renovación de la fe cristiana, por eso su importancia declaró aquí el sacerdote Hugo Ara, de la comisión ejecutiva nacional que prepara la bienvenida.

De acuerdo con la organización provista de Juan Pablo II, Ara es miembro de la comisión coordinadora con los medios de comunicación que cubrirán el itinerario de cinco días, del 9 al 14 de mayo del próximo año.

Precisamente durante una reunión con los directores de los medios de comunicación locales, dijo que lo más importante de esta visita excepcional del Papa "es la oportunidad que tenemos para renovar nuestra fe en Cristo, que seamos cada vez más conscientes de lo que significa ser cristiano".

Expresó su esperanza porque "esta visita nos contagia de fe, esperanza y caridad y seamos, con él, sembradores de justicia", como el lema con el que Bolivia recibirá a Juan Pablo Segundo, en su primera visita al país.

El RP. Ara destacó que la llegada hasta Trinidad del Papa cumple con la tradición de los viajes de Juan Pablo, de estar siempre en un vicariato. "Se ha escogido el vicariato del Beni, por ser uno de importancia entre los que existen en el país", como referencia a sus recientes trescientos años, desde que misioneros jesuitas como Arnaldini iniciaron un proceso de evangelización en esta región habitada por indígenas mojeños y que perdura hasta hoy.

Según el comisionado, el Papa Juan Pablo II llegará a Trinidad a las 9.25 del sábado 14 de mayo, procedente de Santa Cruz.

Del avión, en un vehículo hará un breve recorrido por la plaza.

forma que se preparará en la zona del aeropuerto, para dialogar especialmente con indígenas mojeños. En el altar que se instalará, oficiará una misa junto al obispo Julio María Elias, desde las 9.45 hasta aproximadamente las 12.00, y media hora más tarde abordará la aeronave que lo llevará de regreso a Santa Cruz, y después de almorzar en el convento de San Antonio, abandonará el país rumbo a Lima (Perú).

El prefecto, Germán Lema Araoz, que intervino por segunda vez consecutiva en el mismo conflicto, informó a PRESENCIA que luego de una reunión mixta entre empresarios y trabajadores, se logró la declaratoria de un cuarto intermedio. La próxima semana se reanudarán las reuniones mixtas con representación de 2 delegados por sección.

La empresa dijo que está preocupada por mejorar la productividad del trabajador con bajo costo salarial. Exigen también que se revoque la categorización de la fábrica que no forman los empleados, tomando en cuenta la antigüedad del obrero en la fábrica, pedidillos, explicaron que se pretende lograr mayor producción por la empresa.

## Cuarto intermedio en conflicto social de trabajadores de Manaco

COCHABAMBA, 17 (PRESENCIA).- La empresa y trabajadores de Manaco acordaron hoy un cuarto intermedio para estudiar detenidamente los problemas que afectan a ambas partes.

Los trabajadores que se encontraban en huelga de hambre desde el día martes, optaron por realizar un paro de protesta de 24 horas y se comprometieron a renudar labores mañana, viernes. La empresa se comprometió a presentar una contrapropuesta a los pedidos de los obreros.

El prefecto, Germán Lema Araoz, que intervino por segunda vez consecutiva en el mismo conflicto, informó a PRESENCIA que luego de una reunión mixta entre empresarios y trabajadores, se logró la declaratoria de un cuarto intermedio. La próxima semana se reanudarán las reuniones mixtas con representación de 2 delegados por sección.

La empresa dijo que está preocupada por mejorar la productividad del trabajador con bajo costo salarial. Exigen también que se revoque la categorización de la fábrica que no forman los empleados, tomando en cuenta la antigüedad del obrero en la fábrica, pedidillos, explicaron que se pretende lograr mayor producción por la empresa.

**PRESENCIA**  
La Paz, Bolivia, viernes 18 de diciembre de 1987  
2da. SECCION 8.- PAGINAS

## Siglo XX y Catavi piden pago de los salarios de noviembre

SIGLO XX, 17 (PRESENCIA).- Los trabajadores del Siglo XX - Catavi han solicitado a las autoridades de COMIBOL y de la empresa minera Catavi la cancelación inmediata de los sueldos y salarios de noviembre, asimismo requieren que el agudalado correspondiente a la presente gestión sea cancelado en el curso de la presente semana, para solucionar parcialmente la situación crítica de las familias mineras.

Catavi piden son efectuados ante las fiestas de Navidad y Año Nuevo.

## OFASA donará 800 toneladas de alimentos para obras en el Beni

TRINIDAD, 17 (PRESENCIA).- La Obra Filantrópica de Asistencia Social Adventista (OFASA) canalizará más de 800 toneladas de alimentos, para financiar la ejecución de obras de desarrollo social en las áreas rurales y urbana del Beni durante 1988.

El anuncio fue hecho por el agente regional Wilber Arias, al recordar hoy el quinto año de la suscripción del convenio boliviano-norteamericano, que regenta OFASA, para dar a los sectores de menores ingresos la posibilidad de trabajo y desarrollo social.

En realidad, el convenio fue firmado en 1982 durante la presidencia del Dr. Hernán Siles Zuazo y el plan ejecuta cuatro programas diferentes y abarcará hasta septiembre de 1988, con alimentos donados por el gobierno de Estados Unidos.

Arias dijo que las 818 toneladas de alimentos se distribuirán en los programas de alimento pre-escolar, para la atención en guarderías, kindergartens y otros centros infantiles a crearse en relación a niños en edad pre-escolar, desayuno escolar, ya iniciado en 9 escuelas locales, alimentos por trabajo rural, especialmente dirigido a incentivar la agricultura, y alimentos por trabajo urbano, para ampliar redes de agua, construcción de puentes, construcciones de viviendas sanitarias y otras obras urgentes.

En el anterior año fiscal (86-87), OFASA distribuyó 700 toneladas de alimentos, dijo Arias, para incentivar el desarrollo social especialmente de zonas rurales deprimidas.

En Trinidad, los proyectos se ejecutan en gran medida con la Alcaldía Municipal para el mejoramiento de viviendas urbanas y la construcción de puentes. En el área rural, a través de convenios con otras instituciones como el Proyecto de Desarrollo Agrícola Integrado (PDAI), fomenta la agricultura, incluso entregando semillas, fertilizantes, equipos menores y otros insumos.

## Chuquisaca Corte Electoral entregó cómputo de tres provincias

SUCRE, 17 (PRESENCIA).- La Corte Departamental Electoral, entregó hoy a los medios de comunicación social, el cómputo oficial de tres provincias de Chuquisaca, según los cuales, el MBL, MIR, ADN y AP, lograron importantes ventajas en relación a los demás partidos políticos.

Los resultados de las provincias Oropeza, Azurduy y Yamparaz son los siguientes: MBL, 3.667 votos; MIR, 1.671 votos; ADN, 1.321; AP, 1.205 votos; MNR, 834 votos; PSI, 668 votos; VR, 497 votos; FSB, 401 votos; MFD, 226 votos; PDC, 104 votos.

Votos válidos 10.710; votos blancos, 1.600; votos nulos 895. Total votos, 15.215. Los resultados de las tres provincias mencionadas fueron obtenidas de 29 mesas, de las cuales se anulaban tres mesas: 00257, 00324 y 00235. Durante las elecciones municipales del primer domingo del mes en curso, en la zona rural funcionaron 216 mesas.

El recuento de escrutinios fue suspendido en las últimas horas por la falta de anforas que no fueron enviadas desde las regiones alejadas de esta capital. Según las autoridades de la Corte Departamental Electoral, el principal obstáculo para proseguir con el cómputo oficial es el precario estado de las carreteras o en su caso la inexistencia de vías de comunicación hacia muchas regiones del departamento.

ALMACENES PRIMOR  
Calle Mercado N° 905 Esq. Jenaro Sanjines

## Autoridades de Jujuy entregaron obras en la escuela "Suipacha"

Las principales autoridades del gobierno de la provincia de Jujuy, República Argentina, entregaron recientemente una serie de obras en la Escuela Mixta Suipacha, de la localidad homónima en el sur del país.

Dicho establecimiento fue donado, hace más de veinte años, por el entonces gobernador de esa provincia argentina, Horacio Guzmán. Sin embargo, con los años y por falta de mantenimiento se fue deteriorando, presentando en los últimos tiempos un estado calamitoso.

Ante esa situación, el actual cónsul de Bolivia en Jujuy, Pastor Borda Cortez, inició una serie de gestiones ante autoridades de la Municipalidad de San Salvador de Jujuy, las mismas que accedieron a financiar la construcción de cuatro aulas, un salón de actos y una galería cubierta.

El ministro secretario manifestó, "hemos logrado la primera independencia de nuestras patrias, ahora debemos lograr, en este siglo, nuestra independencia económica", e instó a la unión de todos los argentinos, "sin distinción de clases, simplemente unidos por una misma vocación de libertad, por una misma vocación de justicia, por una misma vocación de progreso".

Por su parte, el cónsul Borda Cortez expresó su satisfacción por la gestión emprendida y agradeció al intendente David Jorge Casas, al secretario de Obras y Servicios Públicos y al director de Obras Comunitarias de la comunidad jujeña, Raúl Horacio Altuna y Antonio Massafiero, respectivamente, por la concreción de la obra.

El ministro secretario Walter Zuleta, en representación del presidente de la república, Víctor Paz Estenssoro, dijo que, "permanentemente, los chicheños y nuestra nación toda, los recordaremos con afecto, por esta obra que ustedes han materializado. La unidad de los pueblos de Latinoamérica ha comenzado".

Posteriormente, se descubrió una placa recordatoria que patentiza el reconocimiento a las autoridades municipales de esa provincia del norte argentino. Asimismo, un grupo de "chaguquis", jóvenes que hicieron el recorrido Tupiza-Suipacha a pie, hicieron entrega de pergaminos a las autoridades del vecino país.

TARIJA, 17 (PRESENCIA).- Los cinco partidos políticos que lograron elegir concejales municipales, en los comicios efectuados el pasado 6 de diciembre, demuestran hermetismo para revelar por quien se inclinaron para la nominación del próximo alcalde municipal de la ciudad de Tarija.

En las elecciones municipales, resultó triunfador el Frente Revolucionario de Izquierda (FRDI), que postula como primer candidato a Oscar Zamora Medinacelli, quien logró elegir cuatro concejales.

El segundo lugar, se halla el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR), que tiene tres concejales, pero podría conseguir la elección como alcalde municipal de su primer candidato, Arturo Lieber Valdivezco, que contaría con los votos del MNR y Alianza Patriótica.

Acción Democrática Nacionalista (ADN) obtuvo el tercer lugar y los concejales, pero el FRI y el MIR no desean, al parecer, contar con sus votos, por lo cual quedaría descartada de la pugna electoral.

Zamora Medinacelli soportó en su campaña electoral los ataques de ADN y MNR, que reiteraron sus inclinaciones marxistas en un pueblo predominantemente católico.

**ALMACENES PRIMOR**  
Calle Mercado N° 905 Esq. Jenaro Sanjines

**CANNON**

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS PARA TODA BOLIVIA

Tamaño  
TWIN  
FULL  
QUEEN  
KING.

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

- Toallas grandes-medianas-chicas
- Juegos de baño



# Última visita de cárcel del año cumplirá hoy en Cochabamba

La visita de los jueces de la Sala de lo Penal de Cochabamba a las cárceles de este distrito, se cumplirá hoy en Cochabamba. La visita tendrá lugar a las 10 horas y se realizará en las cárceles de Cochabamba y de San Sebastián. Los jueces de la Sala de lo Penal de Cochabamba, en su visita de inspección, se ocuparán de verificar el cumplimiento de los deberes de los funcionarios de las cárceles, así como de verificar el estado de las cárceles y de las condiciones de vida de los reclusos. Los jueces de la Sala de lo Penal de Cochabamba, en su visita de inspección, se ocuparán de verificar el cumplimiento de los deberes de los funcionarios de las cárceles, así como de verificar el estado de las cárceles y de las condiciones de vida de los reclusos.

Los jueces de la Sala de lo Penal de Cochabamba, en su visita de inspección, se ocuparán de verificar el cumplimiento de los deberes de los funcionarios de las cárceles, así como de verificar el estado de las cárceles y de las condiciones de vida de los reclusos. Los jueces de la Sala de lo Penal de Cochabamba, en su visita de inspección, se ocuparán de verificar el cumplimiento de los deberes de los funcionarios de las cárceles, así como de verificar el estado de las cárceles y de las condiciones de vida de los reclusos.

## "IMPRESA PANAMERICANA"

De Pánfilo Gastelú Pereira

Agradece a sus clientes por el apoyo brindado a lo largo del año que concluye.

Desea una feliz pascua de Navidad para todos los bolivianos y formula votos para que la esperanza colectiva de mejores días y bienestar.

Se haga realidad en el Nuevo Año de 1988

La Paz - Bolivia

## BANCO POTOSI S.A. (EN LIQUIDACION)

AVISO A QUIENES TENGAN RECLAMACIONES O COBROS POR OBLIGACIONES DIRECTAS DEL BANCO POTOSI S.A.

LOS SUSCRITOS INTENDENTES LIQUIDADORES DEL BANCO POTOSI S.A., COMUNICAN A TODAS LAS PERSONAS NATURALES O JURIDICAS QUE TUVIERAN RECLAMACIONES O COBROS QUE HACER EN ESTA INSTITUCION BANCARIA, POR OBLIGACIONES DIRECTAS, SE SIRVAN APERSONARSE A SUS OFICINAS PRINCIPALES EN LA CIUDAD DE LA PAZ Y A SUS SUCURSALES Y AGENCIAS EN EL INTERIOR DEL PAIS, DENTRO DEL TERMINO DE CUATRO MESES A PARTIR DEL 3 DE DICIEMBRE DE 1987, MUNIDAS DE LOS DOCUMENTOS QUE ACREDITEN SU DERECHO.

FERNANDO ANKER A. INTENDENTE LIQUIDADOR MARCELO MONTERO N.P. INTENDENTE LIQUIDADOR

LA PAZ, 3 DE DICIEMBRE DE 1987

## EN VENTA

- CAMIONES VOLVO 10 Turbo
- TRACTORES FORD 6610
- CAMIONES TRAILLERS
- TRACTORES SKIDDER
- TRACTORES AGRICOLAS



# FEDERACION DE GANADEROS DEL BENI Y PANDO

Afiliada a la Confederación Interamericana de Ganaderos (CIAGA) Confederación Andina de Ganaderos (Confagan)

Principales Resoluciones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos

## DISCURSO INFORME DEL DR. WALTER GUITERAS DENIS

PRESIDENTE DE LA FEDERACION DE GANADEROS DEL BENI Y PANDO

Por su importancia trascendimos las partes más sobresalientes del Discurso Informe de la gestión 1986-1987.

Creemos que a pesar de todo, hemos avanzado institucionalmente y a gala que las diferentes acciones del sector, permitan sensibilizar a las autoridades para que entre otras cosas, que las posibilidades del desarrollo regional y nacional estén orientadas a las actividades o productivas del sector rural.

Nuestro deseo, es que los niveles gubernamentales pasen de los simples enunciados a tomar medidas efectivas que tendrán a beneficiar y promover la actividad agropecuaria, pues la situación de la ganadería boliviana y particularmente la regional, ha llegado a un momento crítico que no permite dilaciones, pues de lo contrario asumiendo que estamos condenando al país a importar carne en un plazo breve.

**CAMARA AGROPECUARIA DEL BENI**

En el aspecto institucional destacamos que a nivel regional existen una serie de subcomités agropecuarios, que no han podido concretar una fuerza capaz de empujar con éxito la solución de sus diversos problemas, por ello, y en un sentido benévolo de fortalecimiento a una política agropecuaria departamental, hemos creado la Cámara Agropecuaria del Beni, con la participación de ganaderos, avicultores, productores de leche, productores agrícolas, y otros sectores identificados con el quehacer agropecuario regional.

Esta nueva institución está liderada por la Federación de Ganaderos del Beni que ocupa la Presidencia de la Cámara, y constituye un esfuerzo tendiente a lograr la unión entre los productores agropecuarios.

A quienes alguna vez han considerado que la Federación pierde fuerza con crear instituciones similares en sus líneas, queremos indicarles que existen procesos naturales de complementación de esfuerzos, y prever paros u obstáculos constituye solamente errores típicos con imprevisibles consecuencias.

Suficientes delegados, los procesos de vida de las instituciones son dinámicos y sirven que estar en permanente renovación, creemos que hemos cumplido con quienes nos confiaron el mandato a esta dignidad joven, a pesar de que no hay cosa más difícil de realizar, ni de más dudoso éxito, ni de mayor peligro para manejarla que es el conducir a las grandes instituciones. Sin embargo, hemos llegado a este congreso con todas las metas que nos propusimos, tenemos diferente concepción en el análisis, interpretación y solución de los problemas, lo normal hubiera sido que todos hubiéramos el mismo enfoque, o lo incorrecto, que solamente uno tome las decisiones.

Pero así como hemos tenido la suficiente personalidad para mantener nuestros puntos de vista, también hemos sido lo suficientemente serios y responsables para acatar las decisiones de la mayoría, considero que este tipo de participación es el que realmente vigora las instituciones.

Para terminar, agradezco a las autoridades, a los representantes nacionales, a los amigos periodistas, a todos los invitados presentes en este congreso, a los amigos directores de esta Federación por el apoyo que me brindaron, a los dirigentes de filiales por sus constantes sugerencias, y en fin a todos los ganaderos que de una u otra manera nos colaboran. A todos, de todo corazón, muchas gracias.

**Artículo 2º.-** La Federación de Ganaderos de Beni y Pando y la Cámara Agropecuaria del Beni; serán las encargadas de supervisar y controlar que los Bancos operen bajo estas condiciones; canalicen sus préstamos en forma efectiva a los verdaderos productores agropecuarios.

Es dado en la Sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma a los 14 días del mes de noviembre de 1987.

**EL XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS EN USO DE SUS ATRIBUCIONES**

**RESUELVE:**

**Artículo 1º.-** Solicitar a los señores del Banco Central y al Supremo Gobierno, la certificación para que el fondo Ganadero de Beni y Pando pueda operar como Institución de Crédito Intermediaria (ICI).

**Artículo 2º.-** Solicitar al Banco Agrícola el inicio de sus operaciones crediticias elevando sus límites de financiamiento individual hasta 50.000 dólares para pequeños ganaderos y 100.000 dólares para medianos ganaderos.

**Artículo 3º.-** Solicitar el reinicio de las actividades comerciales del Banco del Estado en los Deptos. de Beni y Pando.

**Artículo 4º.-** Solicitar a la banca privada flexibilice sus condiciones especialmente los de garantía para que pueda efectivamente beneficiar a todos los ganaderos de la región; y no solo a aquellos que cuenten con garantías urbanas.

Es dado en la Sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma a los 14 días del mes de noviembre de 1987.

**FOR TANTO**

**EL XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS DE BENI Y PANDO, EN USO DE SUS ATRIBUCIONES,**

**RESUELVE:**

**Artículo 1º.-** Protestar enérgicamente por la postergación y burla que sufre nuevamente el Departamento del Beni, exigiendo al Supremo Gobierno la aprobación de la Ley que rescata las regalías para nuestro Departamento.

**Artículo 2º.-** Aportar moral y materialmente las gestiones del Comité Cívico del Beni y los Parlamentarios Benienses para la consecución de este derecho irrenunciable de nuestro Departamento.

Es dado en la Sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma a los 14 días del mes de Noviembre/87.

**EL XX Congreso Ordinario de Ganaderos en uso de sus atribuciones.**

**RESUELVE:**

**Artículo 1º** Recomendar al Directorio exigir a las autoridades pertinentes se respeten los límites departamentales.

**Artículo 2º.** Solicitar a los ganaderos asentados en nuestro departamento que cumplan con los tributos y aportes que benefician al departamento del Beni.

Es dado en la sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma a los 14 días del mes de noviembre de 1987.

**FOR TANTO**

**EL XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS EN USO DE SUS ATRIBUCIONES**

**RESUELVE:**

1.- Instaurar a las Asociaciones ejercer el control necesario a fin de garantizar el pago de estas aportaciones por parte de los comercializadores a la Federación de Ganaderos del Beni y Pando o los colectores que nomine la Federación.

2.- A las empresas o personas particulares que retengan indebidamente este aporte, sea en mataderos urbanos o rurales, las Asociaciones no los permitirán sus operaciones en su área de influencia.

Es dado en la Sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos del Beni y Pando en la ciudad de Santa Ana a los catorce días del mes de noviembre de mil novecientos ochenta y siete años.

## VOTO RESOLUTIVO

EL XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS DE BENI Y PANDO CONSIDERANDO:

Que, la Presidencia y la Gerencia General han presentado Informes de Labores anuales en los que se resalta las actividades realizadas, y como las acciones, los proyectos y obras que se tienen en marcha.

Que, el congreso Ganadero ha tomado conocimiento de todas esas actividades habiéndose percatado que las determinaciones del anterior Congreso han sido llevadas a cabo a satisfacción.

Que, es deber del Congreso pronunciarse sobre los informes presentados.

**EL XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS EN USO DE SUS ATRIBUCIONES**

**RESUELVE:**

**Artículo Único.-** Aprobar con Voto de Felicitación y aplauso los Informes de la Presidencia del Directorio y la Gerencia General correspondientes a la gestión 1986-1987.

Es dado en la Sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma a los 14 días del mes de noviembre de 1987.

**EL XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS EN USO DE SUS ATRIBUCIONES**

**RESUELVE:**

**Artículo 1º.-** Apruébase la nueva organización técnico administrativa con sus tres departamentos: Administrativo-Financiero, Departamento Técnico y Departamento Económico.

**Artículo 2º.-** Esta organización técnico-administrativa deberá ser implementada por fases y de acuerdo a las necesidades y posibilidades económicas de FEGABENI, autorizándose al Presidente contratar durante la próxima gestión los 3 técnicos indispensables en cada uno de los departamentos para poner en funcionamiento esta nueva estructura.

**Artículo 3º.-** Se encarga al nuevo Directorio realizar las adecuaciones que fueran necesarias para que esta estructura sea compatible con los Estatutos que rigen la vida institucional de nuestra Federación.

Es dado en la Sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma a los 14 días del mes de noviembre de 1987.

**EL XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS EN USO DE SUS ATRIBUCIONES**

**RESUELVE:**

**Artículo 1º.-** Solicitar al Gobierno Nacional mantener para el sector agropecuario un régimen arancelario preferencial que permita la importación de insumos y maquinaria agrícola.

**Artículo 2º.-** Solicitar al Gobierno Nacional aplicar tarifas y fletes preferenciales cuando se trate de importaciones destinadas a la producción agropecuaria.

Es dado en la Sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma a los 14 días del mes de noviembre de 1987.

**EN USO DE SUS ATRIBUCIONES**

**RESUELVE:**

**Artículo 1º.-** Mantener la propuesta del Sector Ganadero en torno a la aplicación de un impuesto único de acuerdo a los criterios planteados anteriormente al Gobierno.

**Artículo 2º.-** Encargar al nuevo Directorio la conformación de una comisión que analice el estudio presentado, computabilizándolo con la propuesta que FEGABENI presentó. Esta comisión juntamente con el Directorio deberá negociar con el Gobierno; las mejores condiciones tributarias para el sector a fin de que las mismas se inscriban en la legislación de la ley. El criterio que debe primar es que los impuestos se adecuen a la realidad ganadera y su realización, como que estas beneficien a la economía beniana y no se centralicen en el Tesoro General de la Nación.

**Artículo 3º.-** Mientras no se logre conciliar con el Gobierno y no se apruebe la legislación para el sector ganadero; deberá continuarse cancelando los anteriores impuestos a cuenta de los nuevos, debiendo realizarse una conciliación oportuna y oportuna.

Es dado en la Sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma a los 14 días del mes de noviembre de 1987.

**EL XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS EN USO DE SUS ATRIBUCIONES**

**RESUELVE:**

**Artículo 1º.-** Solicitar al Banco Central y a las autoridades de Gobierno que cuando la banca privada opere en el sector agropecuario beniano y pando no se tome en cuenta su capacidad de crédito refinanciado a la relación patrimonio/endeudamiento.

## VOTO RESOLUTIVO

Que, la Presidencia y la Gerencia General han presentado Informes de Labores anuales en los que se resalta las actividades realizadas, y como las acciones, los proyectos y obras que se tienen en marcha.

Que, el congreso Ganadero ha tomado conocimiento de todas esas actividades habiéndose percatado que las determinaciones del anterior Congreso han sido llevadas a cabo a satisfacción.

Que, es deber del Congreso pronunciarse sobre los informes presentados.

**EL XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS EN USO DE SUS ATRIBUCIONES**

**RESUELVE:**

**Artículo Único.-** Aprobar con Voto de Felicitación y aplauso los Informes de la Presidencia del Directorio y la Gerencia General correspondientes a la gestión 1986-1987.

Es dado en la Sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma a los 14 días del mes de noviembre de 1987.

**EL XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS EN USO DE SUS ATRIBUCIONES**

**RESUELVE:**

**Artículo 1º.-** Apruébase la nueva organización técnico administrativa con sus tres departamentos: Administrativo-Financiero, Departamento Técnico y Departamento Económico.

**Artículo 2º.-** Esta organización técnico-administrativa deberá ser implementada por fases y de acuerdo a las necesidades y posibilidades económicas de FEGABENI, autorizándose al Presidente contratar durante la próxima gestión los 3 técnicos indispensables en cada uno de los departamentos para poner en funcionamiento esta nueva estructura.

**Artículo 3º.-** Se encarga al nuevo Directorio realizar las adecuaciones que fueran necesarias para que esta estructura sea compatible con los Estatutos que rigen la vida institucional de nuestra Federación.

Es dado en la Sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma a los 14 días del mes de noviembre de 1987.

**EL XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS EN USO DE SUS ATRIBUCIONES**

**RESUELVE:**

**Artículo 1º.-** Solicitar al Gobierno Nacional mantener para el sector agropecuario un régimen arancelario preferencial que permita la importación de insumos y maquinaria agrícola.

**Artículo 2º.-** Solicitar al Gobierno Nacional aplicar tarifas y fletes preferenciales cuando se trate de importaciones destinadas a la producción agropecuaria.

Es dado en la Sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma a los 14 días del mes de noviembre de 1987.

**EN USO DE SUS ATRIBUCIONES**

**RESUELVE:**

**Artículo 1º.-** Mantener la propuesta del Sector Ganadero en torno a la aplicación de un impuesto único de acuerdo a los criterios planteados anteriormente al Gobierno.

**Artículo 2º.-** Encargar al nuevo Directorio la conformación de una comisión que analice el estudio presentado, computabilizándolo con la propuesta que FEGABENI presentó. Esta comisión juntamente con el Directorio deberá negociar con el Gobierno; las mejores condiciones tributarias para el sector a fin de que las mismas se inscriban en la legislación de la ley. El criterio que debe primar es que los impuestos se adecuen a la realidad ganadera y su realización, como que estas beneficien a la economía beniana y no se centralicen en el Tesoro General de la Nación.

**Artículo 3º.-** Mientras no se logre conciliar con el Gobierno y no se apruebe la legislación para el sector ganadero; deberá continuarse cancelando los anteriores impuestos a cuenta de los nuevos, debiendo realizarse una conciliación oportuna y oportuna.

Es dado en la Sala de Reuniones del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma a los 14 días del mes de noviembre de 1987.

**EL XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS EN USO DE SUS ATRIBUCIONES**

**RESUELVE:**

**Artículo 1º.-** Solicitar al Banco Central y a las autoridades de Gobierno que cuando la banca privada opere en el sector agropecuario beniano y pando no se tome en cuenta su capacidad de crédito refinanciado a la relación patrimonio/endeudamiento.

## PROXIMO CONGRESO

Por Resolución del XX Congreso Ordinario de Ganaderos en Santa Ana del Yacuma, el XXI Congreso Ganadero del Beni y Pando se realizará en la localidad ribereña de Rurrenabaque, en la Provincia Ballivián.

## REINA DE LA GANADERIA BENIANA Y PANDINA

La Señorita Patricia Pereira Galindo, fue elegida Reina de la Ganadería beniana y pandina 1987.

## DIRECTORIO DE "FEGABENI" PARA LA GESTION 1987-1988

**XX CONGRESO ORDINARIO DE GANADEROS DEL BENI Y PANDO**

**PRESIDENTE EJECUTIVO**  
Ing. Guido Luna Ibarro

**1er. VICEPRESIDENTE**  
Ing. Rodolfo Bruckner Dorado

**2do. VICEPRESIDENTE**  
Cap. Hugo Lozano Simón

**SECRETARIO GENERAL**  
Sr. José María Pito

**TESORERO**  
Sr. José María Pito

**VOCALES**  
Ing. Guido Luna Ibarro  
Cap. Rodolfo Bruckner Dorado  
Cap. Hugo Lozano Simón  
Sr. José María Pito

**Dr. Walter Guiteras Denis**  
**Dr. Miguel Melgar Vaca**  
**Dr. Fernando Iriarte Suárez**  
**Dr. Raúl Ferrer Silva**  
**Dr. Adalberto Cuéllar Virués**

**Dr. José Luis Salvatierra Vélez**  
**Dr. Fernando Skandar Quiroga**  
**Sr. Fernando Cuéllar**  
**Sr. Mario Suárez Hurtado**  
**Sr. Alfredo Quevedo**

Cochabamba

Congreso de municipios de las provincias se realizará mañana

VINTO, COCHABAMBA, 17 (PRESENCIA). - Municipios de las 16 provincias del departamento de Cochabamba se reunirán este fin de semana en un congreso...

Explicó que la reunión debe tratar con urgencia el problema de los límites jurisdiccionales de cada municipio. Al haberse institucionalizado el régimen municipal...



AMPLIADO NACIONAL COCHABAMBA, 7 (PRESENCIA). - Ampliado Nacional de Productores de Coca, que se realizó en esta ciudad, para analizar el Proyecto de Ley de Substancias peligrosas y exigir de parte del gobierno el cumplimiento del convenio del 6 de junio...

De enero a noviembre 7.000 turistas visitaron la Capital de la República

SUCRE, 17 (PRESENCIA). - Unos 7.000 turistas visitaron esta ciudad desde enero hasta noviembre de la gestión en curso, informó hoy el director departamental de Migración Luis Reyes Delgado...

VENTA - TERRENO

En la localidad fronteriza de Villazón se ofrece en venta un canchón céntrico completamente amurallado de 11 metros de frente por 32 de fondo...

EMPRESA MINERA SUBSIDIARIA QUECHISLA

Empresa Minera Subsidiaria Quechisla, requiere para la comora, los siguientes reactivos que a continuación se detallan:

- 1.- 400,00 TM CARBONATO DE SODIO (Soda Ach).
2.- 115,04 TM HIDROXIDO DE SODIO (Soda Cáustica).
3.- 3,52 TM BORATO DE SODIC (Borax Anhidrico).
4.- 6,00 TM ZING METALICO (en lingotes).
5.- 1,6 TM ASUFRE EN CILINDROS (o trozos).
6.- 8,8 TM GAS CLORO LIQUIDO (Cilindro o barras).
7.- 55,00 TM CARBON VEGETAL.

Este material se requiere para proyecto de concentrado de bismuto. Cotizaciones enviar en sobre cerrado y lacrado a EMPRESA MINERA SUBSIDIARIA QUECHISLA, Estación Atocha - Telamayú.

Oruro, diciembre de 1987

LA EMPRESA

Transportistas de Potosí no elevarán sus tarifas

POTOSI, 17 (PRESENCIA). - Los conductores de vehículos de transporte de Potosí decidieron no elevar tarifas mientras se mantenga la crisis económica en el país y desistieron la reincorporación de su sector a la Central Obrera Boliviana.

Estas determinaciones fueron adoptadas en un ampliado local, en el que se analizaron diversos planteamientos que serán presentados en una reunión nacional del autotransporte boliviano, que se realizará dentro de poco en la ciudad de La Paz.

El secretario ejecutivo del autotransporte potosino, señaló sobre este particular: "Se ha decidido no plantear nuestra reincorporación a la Central Obrera Boliviana, mientras este organismo tenga más cariz político que sindical".

Agregó: Se trata de un planteamiento de los choferes de Potosí que será presentado en el ampliado nacional del autotransporte en la ciudad de La Paz donde se asumirá una posición definitiva sobre este aspecto.

Otra resolución importante de la asamblea de los choferes de este distrito, antes de su viaje a la mencionada reunión nacional es que "el autotransporte potosino no elevará tarifas mientras se mantenga la actual crisis económica en el país".

Cochabamba

Programa de repoblamiento forestal intensifica trabajo en provincias

COCHABAMBA, 17 (PRESENCIA). - Con la participación de instituciones privadas, el Programa de Repoblamiento Forestal de CORDECO, pretende realizar plantaciones en una extensión de 4.000 hectáreas, en las provincias de Quillacollo, Cercado, Chaparé, Ayopaya, Mizque, Carrasco y Aiquile.

El jefe de la división forestal de CORDECO, Ascención Gonzales informó a PRESENCIA que se han logrado convenios sumamente fructíferos con entidades privadas como "DESEC" y "PAPKUN" que tienen proyectos agroforestales.

"DESEC" cumple una labor en cultivos de papa con campesinos de Arani y Tiraque y pretenden complementar con plantaciones forestales, mientras que "PAPKUN" desarrollará su proyecto "Kunan Minq'a", en el que



Desde la próxima semana

La empresa Unificada de Potosí ingresará a fase de producción

POTOSI, 17 (PRESENCIA). - Desde la próxima semana la empresa minera subsidiaria unificada del cerro de Potosí, ingresará a una fase de producción dentro de la actual etapa de rehabilitación de la minería estatal del país.

El gerente general de la subsidiaria unificada, Wilfredo Quiroga informó a PRESENCIA: "Después de un largo periodo de fase de preparación de desarrollo, ha concluido dicho proceso para ingresar ahora a la segunda fase de producción".

Con este motivo el martes 22 se cumplirá un acto especial del nuevo ingenio mecanizado de

Velarde e iniciación oficial de la etapa de producción de Unificada. Agregó que al haberse producido la crisis aguda del estaño dentro de la nueva etapa de rehabilitación de la minería estatizada está contemplada la diversificación y dentro de este orden unificada comenzará a producir minerales de plata, plomo y zinc".

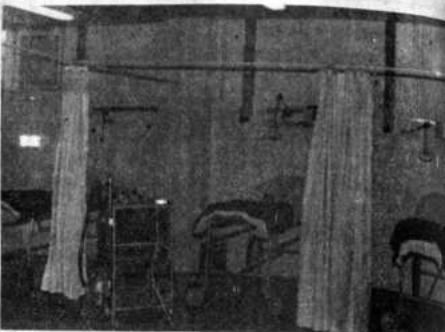
Refirió que la capacidad de tratamiento de estos minerales en Unificada es de 300 toneladas de concentrados de plata de tres decimarcos de ley y de cuatro a cinco por ciento de zinc.

Explicó que en la nueva fase de producción de la subsidiaria Unificada,

en los primeros dos a tres meses (a partir de enero) se producirá solamente hasta el 75 por ciento de su capacidad total debido a los primeros reajustes y al mismo ensamble de los nuevos equipos y maquinaria instalados a partir de febrero del presente año, se ha invertido aproximadamente un millón 600.000 dólares en la adquisición de

equipos de materiales, para reducir el costo de otros gastos corrientes.

El gerente general dijo que la rehabilitación de la planta de la subsidiaria Unificada del Cerro de Potosí, en el mes de febrero del presente año, se ha invertido aproximadamente un millón 600.000 dólares en la adquisición de



SALAS, COCHABAMBA, 17 (PRESENCIA). - La Dirección del Hospital Vietnamita, está preocupada por mejorar sus salas.

En los últimos procedimientos a la de nuevas salas.

SOLICITADA DECLARACION PUBLICA

Con motivo de las elecciones para elegir al nuevo Alcalde Municipal, los Trabajadores Comunes hemos sido espectadores de la lucha política por la toma del poder Municipal, y nos ha causado estupor de los cuantiosos gastos efectuados en la campaña pre electoral...

Art. 1º. Que lucharemos con todos los medios a nuestro alcance por la inamovilidad funcionaria y el respeto a nuestras fuentes de trabajo.

Art. 2º. Dejamos constancia que será estrictamente obligación de los trabajadores de base y no así de los cuerpos de jerarquía que son políticos y de exclusiva decisión del Alcalde Municipal.

- La Paz, diciembre de 1987
Adolfo Pancara T. STRO. CONFLICTOS
Mario Palaez Arias SECRETARIO GENERAL
Victor Orozco L. STRO. CONFLICTOS
Franz Barreto T. STRO. CONFLICTOS
Adolfo Tancana T. STRO. CONFLICTOS
Juan Castañeda R. STRO. DE HACIENDA
Max Molinedo J. STRO. ORGANIZACION
Zuzette Quiroga C. STRO. DE ORGANIZACION
Gerónimo Camacho D. STRO. DE ACTAS
Mario Cabe C. STRO. CULTURA
Ana Eddy Vivores B. STRO. CONST. Y V.V.
Adriana Linares J. STRO. DELEGADO A LA COB.
Sel: SINDICATO DE TRABAJADORES MUNICIPALES DE LA PAZ. AFILIADO A LA C.N.T.M.B. Per. Jurídica 188966. La Paz Bolivia. c.c. Radio, Prensa y T.V. ARCHIVO.

EXTRAVIO
Por extravío queda anulada la chequeera... La Paz de la cta # 161 - 1503 de los # 328325...

TENEMOS UNA LINEA COMPLETA DE CORREAS EN "V" PARA USOS
\* Industriales
\* Mineros
\* Automotrices
ALIANZA Ltda
Calle Sucre 901 esq. Jenaro Salvo
Telf. 351206-La Paz

YPFB LICITACION PUBLICA Nº 156/87
Se invita a las firmas interesadas a presentar propuestas para la provisión de:
LIC. PUB. Nº 156/87 ZARANDA DE ALTA VIBRACION CON MALLAS NO TAPONABLES
Los Pliegos de Especificaciones podrán retirarse de la Secretaría de la Junta de Licitaciones de YPFB calle Bueno Nº 185, 2do. piso, previo pago de Bs. 20.- en la Sección Caja, 3er. piso del mismo edificio.
Las propuestas con las formalidades señaladas en los Pliegos de Especificaciones se recibirán en la Secretaría de la Junta de Licitaciones hasta el día 26 de enero de 1988, a horas 15:30.
La Paz, 18 de diciembre de 1987
DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A. "ENDE"
LICITACION Nº 94P-E3350
GRUPO ELECTROGENO A GAS
CENTRAL TERMICA DE TARIJA
La Empresa Nacional de Electricidad invita a las firmas interesadas a la presentación de propuestas para la provisión de un grupo electrógeno a gas, completo con sus equipos auxiliares y de control, a ser instalados en la Central Térmica de Tarija.
Esta provisión financiada por el Gobierno de la República Federal de Alemania, actuando a través de su oficina de créditos para la reconstrucción (KfW) y está abierto a todos los proveedores del mercado internacional.
Los documentos de licitación podrán obtenerse en la Empresa Nacional de Electricidad S.A., calle Colombia Nº 0-0655, Cochabamba, en La Paz edificio Cosmos 8vo piso, Av. 16 de Julio y Santa Cruz en la Planta Térmica de Huaracachi a partir del 16 de diciembre de 1987, previo pago de \$us. 100.- o su equivalente en bolivianos a la fecha de su adquisición.
Los interesados deberán presentar sus propuestas hasta el día 17 de febrero de 1988 a Hs. 15:30 en las oficinas Centrales de la Empresa Nacional de Electricidad S.A., calle Colombia Nº 0-0655, Cochabamba - Bolivia.
Cochabamba, diciembre de 1987

QUIMIZA LTDA
Felicitamos a:
LABORATORIOS ALCOS LTDA.
Por la inauguración de su moderna planta de Industria Farmacéutica, deseándoles muchos éxitos.
La Paz, 18 de diciembre de 1987.



**PREMIO UNICO.** "Quehacer de transparencia", el video dirigido por Rodrigo Quiroga, fue distinguido con el premio único del concurso de videos "Ciudad de La Paz" (dotado con Bs.7.000), según el jurado: "Por su excepcional originalidad y creatividad, por su belleza plástica y estética, por su alta calidad técnica".

en la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo". "Quehacer de transparencia" es un homenaje al poeta paeño Oscar Cerruto y a la Ciudad del Illimani.

**PRESENTACION DE LIBRO.** Ayer fue presentado en el auditorio de la Academia de Ciencias el libro "Mu-

jer y donaciones de alimentos", de los investigadores Julio Pruden- xos y bibliografía. Los editores dicen de la obra:

"El presente libro es el resultado del análisis sobre la evaluación del impacto de los alimentos donados por el Programa Mundial de Alimentos, a nivel de la economía familiar y la economía nacional. El libro reviste importancia ya que trata de responder a una serie de interrogantes como: ¿Quiénes se benefician con los alimentos? ¿Estos alimentos, están sustituyendo a los productos internamente? ¿Cómo afectan a la producción nacional? ¿Están cambiando los hábitos alimentarios de la población? ¿Los alimentos donados están contribuyendo a la economía nacional? En conjunto, este estudio es el primer intento serio de aproximación global, a una situación que cada día cobra mayor dimensión e importancia en el desarrollo del país.

-Efecto de las donaciones de alimentos a nivel nacional: Evolución y estructura de la ayuda alimentaria, La importancia de las donaciones en la economía nacional, Efectos de la ayuda alimentaria sobre los equilibrios ma-

-Efecto de las donaciones de alimentos a nivel nacional: Evolución y estructura de la ayuda alimentaria, La importancia de las donaciones en la economía nacional, Efectos de la ayuda alimentaria sobre los equilibrios ma-

**JENNY CARDENAS EN LA UMSA.** Hoy, a horas 18:30, Jenny Cárdenas dará un recital de música nacional y latinoamericana en el Paraninfo de la Universidad Mayor de San Andrés. Será acompañada por los siguientes músicos: Fernando Jiménez, Donato Takatsu Kinoshita y Hernán Ponce. La cantante y compositora actuó con éxito, en el Teatro Municipal "Alberto Saavedra Pérez". El sábado 26, Jenny Cárdenas presentará en el Complejo Fabril, y en enero de 1988 realizará una gira por Cochabamba. En perspectiva gráfica, la cantante junto a los artistas que la acompañan en sus recitales -su visita y actuación en la redacción de PRESENCIA.

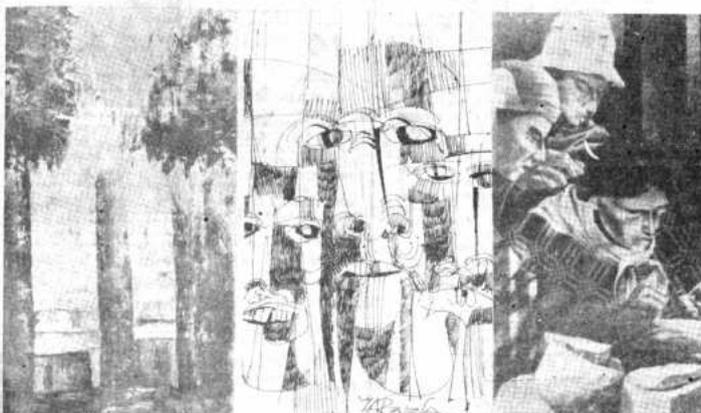
**VELADA DE LA NAVIDAD**

**CAFE SEMILLA JUVENCA.** Sábado 19, hora 18:00 ciclo "Análisis de la realidad". Velada de Navidad comprende: Análisis de la Navidad y el compromiso humano. Participación de conjuntos musicales, coros juveniles y villancicos infantiles. Local: JUVENCA, calle Almirante Grau N° 13, zona San Pedro.

**MEDICO CIRUJANO**



El Sr. Zacarías Calla Aguacho recibió el Título de MEDICO CIRUJANO al culminar sus estudios en la UMSA, en solenne acto de graduación que se realizó el día 16 de diciembre. Con este motivo, su wife y hermanos felicitan y desean muchos éxitos en su vida profesional.



**OBRAS de tres artistas orureños.** De izquierda a derecha: Filby Torrello San Martín, Erasmo Zarzuela Chambi y Walter Vargas Zurita, quienes exponen sus creaciones plásticas en la Galería PIDIC, ubicada en la calle Batallón Colorados N° 162. También están representados en la muestra: Edgar Remito Mendietta, Zoila Mejía de Zapata y Alberto Medina Mendietta. La exposición estará abierta hasta el 18 de enero del próximo año.

**Tenor argentino actuará en Roma**

**SANTANDER (ESPAÑA), 17 DIC (EFE).** La Coral Salve de la noroeste localidad española de Laredo, en la que interviene como solista el tenor argentino Zamba Quipildor, actuará por primera vez en Italia el próximo día 16, en la Academia de Santa Cecilia, de Roma.

La Coral, dirigida por José Luis Ochoa, interpretará tres composiciones de otros tantos poetas españoles; tres villancicos cantabros, obra del compositor Nobel Samano, así como la "Misa Criolla" del argentino Ariel Ramírez. Con la Coral Salve interviene como solista el tenor argentino Zamba Quipildor, acompañado por el maestro Ramírez al piano. Domingo Cura, percusión, y el Cuarteto de Los Andes, con sus instrumentos andinos: charango, queñas, sicus y guitarra.

**CALENDARIOS 1988**  
De bolsillo, amplio surtido  
100 - Bs. 5.-  
1.000 - Bs. 45.-  
Librería "EL ATENEO" S.R.L.  
Ballivián 1275 - Edif. del Arzobispado

**AUTOMOVIL ROBADO**  
SANTANA COLOR AZUL MODELO 1985 4 PUERTAS Nº MOTOR UD - 002295  
Nº CHASIS 96WZZZ22FP 218940 PLACA SAC - 843.  
RECOMPIENSA UN MILL DOLARES.  
TELEFONOS 325516 - 357061 La Paz 26635, CBB. 49208, Santa Cruz

**EMPRESA INDUSTRIAL LIDER EN SU RAMO REQUIERE LOS SERVICIOS DE UN "JEFE DE VENTAS" CON FORMACION Y EXPERIENCIA MINIMA DE 3 AÑOS EN COMERCIALIZACION Y COBRANZAS EDAD MAXIMA 40 AÑOS. ENVIAR CURRICULUM VITAE A CASILLA NRO. 1552 COCHABAMBA.**

**CONCIERTO DE NAVIDAD**  
La ASOCIACION HUMBOLDT tiene el agrado de invitar a los amantes de la música navideña a:  
**CONCIERTO DE MUSICA ALEMANA DE NAVIDAD**  
que se llevará a cabo el día viernes 18 de diciembre de 1987, a horas 19:30, en la Iglesia Martín Lutero de Sopocachi (calle Sánchez Lima, esquina Rosendo Gutiérrez).  
Actuarán:  
Al piano Adela Lea Plaza  
Raúl Barragán  
Al órgano Wolfgang Reimann  
Solistas Ingeborg de Fischer  
Sebastián Fischer  
Christina Meyer  
El programa comprenderá, además de canciones navideñas, obras de Buxtehude, Händel y Scarlatti.  
La Paz, diciembre de 1987

**LA EMBAJADA DE FRANCIA**  
Invita a la Conferencia que dictará el señor Dominique Fernández, escritor francés de renombre internacional, Premio de la Academia Goncourt (1982) y que se llevará a cabo el día viernes 18 del presente en el local de la Alianza Francesa, calle Ingavi Esq. Pichincha, a Hs. 19:00  
La Paz, diciembre de 1987

**FONDO DE PENSIONES DE LA ADMINISTRACION PUBLICA NOTAS DE CARGO A LAS INSTITUCIONES COTIZANTES COMUNICADO**  
SE NOTIFICA A LAS INSTITUCIONES COTIZANTES DE TODO EL PAIS, COMPRENDIDOS EN EL CAMPO DE APLICACION DEL SEGURO SOCIAL, LA OBLIGACION QUE TIENEN DE CANCELAR SUS APORTES MENSUALES EN FORMA OPORTUNA, QUE A PARTIR DEL MES DE ENERO DE 1988 SE GIRARAN LAS NOTAS DE CARGO A LAS INSTITUCIONES EN MORA.  
La Paz, diciembre de 1987

**POLICIA NACIONAL ACADEMIA NACIONAL DE POLICIAS POSTULANTES ACEPTADOS GESTION 1988**

|        |        |        |        |        |
|--------|--------|--------|--------|--------|
| 000116 | 000210 | 000428 | 000567 | 000720 |
| 000119 | 000217 | 000429 | 000568 | 000721 |
| 000120 | 000225 | 000430 | 000569 | 000723 |
| 000122 | 000232 | 000433 | 000572 | 000726 |
| 000125 | 000233 | 000434 | 000575 | 000728 |
| 000128 | 000234 | 000437 | 000579 | 000729 |
| 000130 | 000238 | 000438 | 000578 | 000730 |
| 000131 | 000240 | 000439 | 000580 | 000735 |
| 000132 | 000241 | 000441 | 000585 | 000739 |
| 000137 | 000242 | 000442 | 000586 | 000741 |
| 000140 | 000244 | 000444 | 000605 | 000745 |
| 000144 | 000258 | 000455 | 000607 | 000747 |
| 000145 | 000263 | 000456 | 000610 | 000630 |
| 000152 | 000264 | 000461 | 000611 | 000631 |
| 000155 | 000273 | 000463 | 000613 | 000632 |
| 000156 | 000286 | 000465 | 000614 | 000633 |
| 000162 | 000281 | 000466 | 000616 | 000637 |
| 000169 | 000403 | 000469 | 000622 | 000638 |
| 000173 | 000404 | 000471 | 000623 | 000639 |
| 000178 | 000406 | 000473 | 000624 | 000640 |
| 000180 | 000407 | 000476 | 000625 | 000641 |
| 000182 | 000409 | 000478 | 000626 | 000642 |
| 000185 | 000412 | 000479 | 000701 | 000643 |
| 000186 | 000413 | 000485 | 000702 | 000645 |
| 000191 | 000414 | 000553 | 000703 | 000649 |
| 000200 | 000416 | 000559 | 000707 | 000655 |
| 000202 | 000421 | 000563 | 000710 | 000694 |
| 000206 | 000422 | 000564 | 000712 | 000696 |
| 000207 | 000425 | 000565 |        |        |

Los mismos deberán presentarse a horas 08:00 del día sábado 30 de enero de 1988, portando la Ficha de control de exámenes.  
Los Caballeros Cadetes, deberán incorporarse al Instituto a horas 08:00 del día miércoles 27 de enero de 1988.  
Cnl. DESP. Hernán Cortés Saavedra  
SUB COMANDANTE Y JEFE DE ESTUDIOS DE LA ACADEMIA NACIONAL DE POLICIAS  
Cnl. DESP. Rolando Antezana Pérez  
COMANDANTE DE LA ACADEMIA NACIONAL DE POLICIAS  
Academia Nacional de Policías, Comando La Paz - Bolivia)

# HISTORIETAS

## DRAMAS CLASIFICADOS



### DANIEL EL TRAVIESO



Debe ser una droga milagrosa, se la tomó sin protestar

### Solución a SOPA de LETRAS



12/OCHO términos en ajedrez.

### SOPA de LETRAS

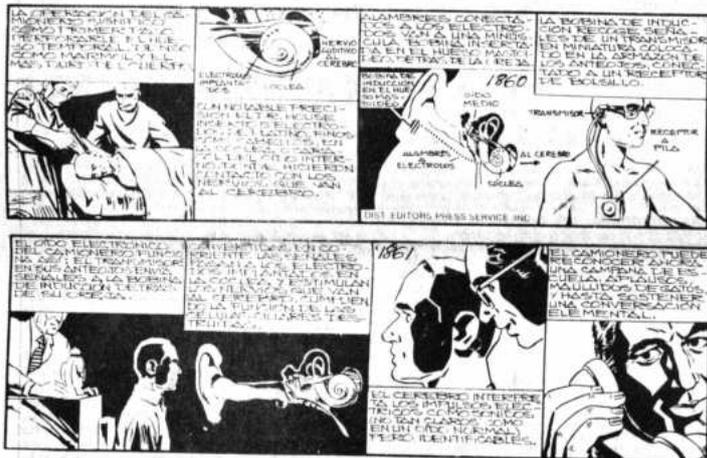


### SEIS minerales

Se leen de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba abajo, y en diagonal, al derecho o al revés. Traza una línea alrededor de cada palabra, procure localizarlas todas, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o más nombres por cruzarse éstos.

### FRONTERAS DE LA CIENCIA

### OÍDOS ELECTRÓNICOS



### MARI DE ORO



### DICK TRACY



### PICAPIEDRA



### AGATA



# Cursos Económicos

## PRESENCIA

La publicidad y avisos económicos, se reciben en las siguientes direcciones:  
**COCHABAMBA** - Calle Ecuador E-387 Teléf. 26914  
**COBILJA** - Cobija  
**LA PAZ** - Mariscal Sta. Cruz Ed. Esperanza  
**ORURO** - Avenida 6 de Octubre Edif. Club Oruro.  
Alfanta baja Of. 3  
**POTOSÍ** - Plaza Alonso de Ibañez N° 8 Tel. 22622  
**SUCRE** - Calle Arenales N° 115 - Teléfono 22116  
**SANTA CRUZ** - Calle Beni N° 84 Teléf. 48866  
**TRINIDAD** - Avenida 6 de Agosto N° 781 Teléfono 21227  
**TARJIA** - Calle Bolívar 248. Teléf. 2125  
**PANDO** - COBILJA, Avenida 9 de Febrero.  
En La Paz, los avisos económicos para los días domingo y lunes, se reciben hasta horas 12 del día anterior.

## GUIA AVISOS ECONOMICOS

1. Automóviles - compra - venta
2. Camiones - camionetas - vehículos tracción 4 ruedas compraventa
3. Motos y Bicicletas - compra - venta - servicios
4. Alquiler de vehículos - Rent-a-car
5. Llantas, baterías, repuestos automotrices
6. Talleres de reparación, desabollado y pintura
7. Casas: Compra - venta - alquiler - anticrético
8. Departamentos - compra - venta - alquiler - anticrético
9. Habitaciones - con o sin muebles - alquiler - anticrético
10. Garajes y galpones - lotes y terrenos - compra - venta - alquiler - anticrético
11. Fondos, propiedades agrícolas y rústicas - compra - venta - alquiler - anticrético
12. Permutas: Casas, automotores, propiedades y otros
13. Materiales de construcción
14. Empleos. Se ofrecen - Se buscan
15. Técnicos en Radio y TV
16. Técnicos en electrodomésticos
17. Plomeros - electricistas - mecánicos
18. Albañiles - pintores - carpinteros
19. Profesores - enseñanza y aprendizaje - Academias - Institutos
20. Mecanógrafos, traductores - Tareas de oficina
21. Tramitadores y gestores
22. Servicio doméstico - Se necesita - Se ofrece
23. Oficinas varios
24. Ofertas servicios
25. Servicios profesionales
26. Proyectos - asesorías
27. Restaurantes - snacks - whiskerías - equipo - materiales - servicios
28. Saunas - duchas - gimnasios ofertas - servicios
29. Peluqueros - salones de belleza - artículos de tocador - ventas - servicios
30. Limpieza - dry cleaning - ropa - alfombras - otros productos - servicios
31. Residenciales - hoteles - pensiones - hoteles
32. Cuero - zapaterías - materiales - accesorios - servicios
33. Computadoras - Mecánicos - servicios - accesorios - compra - venta
34. Orquestas - grupos musicales - amplitud - entretenimiento - servicios
35. Instrumentos musicales - accesorios - compra - venta - alquiler - servicios
36. Televisores - video - componentes - radio - telecomunicaciones - accesorios - servicios
37. Libros - revistas - filatelia - monedas - hobbies - artículos de librería
38. Objetos de arte - antigüedades
39. Cuadros - joyas - oro - Armas - caza - pesca - accesorios - servicios
40. Préstamos e hipotecas
41. Atención fiestas y banquetes - repostería - alquiler de vajilla - servicios
42. Muebles - enseres y menaje de casa - compra - venta
43. Cocinas - refrigeradores y electrodomésticos - compra - venta
44. Ropa - telas - Sastres - Costureras - clínicas de camisas
45. Artículos deportivos - ventas - servicios
46. Valores - acciones - papeles - inversiones
47. Equipo médico - quirúrgico - medicina - farmacia - laboratorios - servicios
48. Herramientas y útiles de trabajo - compra - venta - servicios
49. Teléfonos - alquiler - accesorios - servicios - compra - venta
50. Extravíos y recompras
51. Boutiques - Modas - Lencería
52. Fotografía - cine - Óptica - Equipos - accesorios - servicios
53. Máquinas de coser - telar - de uso doméstico
54. Máquinas - motores - accesorios de uso industria
55. Máquinas de escribir - materiales de oficina - accesorios - ventas - servicios
56. Fotocopias - máquinas - accesorios - ventas - servicios
57. Imprentas - servicios - materiales - accesorios - ventas - servicios
58. Negocios, locales comerciales en venta - alquiler y anticrético.
59. Animales - veterinarias - productos y servicios
60. Varios

**3** Motos y bicicletas compra - venta servicios

COMPRO BICICLETAS Llamar 363725 (18-24 Dic./001483).

**7** Casas: Compra - venta alquiler - anticrético

**GRAN OPORTUNIDAD** Se vende Casa en la zona 16 de Julio El Alto, 2 pisos Sup. 25 mts<sup>2</sup>, con 4 bandas, 11 habitaciones, agua, luz, baño y garaje sobre la Av. Arce N° 3394 esq. C. Catacora (17-23 Dic./001477)

**VENDO O PERMUTO** Una casa en 1.083 mts<sup>2</sup>, con nueva y un garaje, habitaciones, Ciudad Satélite, con agua, luz y alcantarillado por ultra en la ciudad de Cochabamba. Referencias Ciudad Satélite Kiosko N° 27. Teléfono 811856 (13-19 Dic./001454).

**DOY EN ANTICRÉTICO** Una casa con 9 habitaciones y un garaje sobre 1.083 mts<sup>2</sup>, con agua, luz, alcantarillado en Ciudad Satélite, Avenida Panamericana N° 7. Referencias Kiosko N° 27. Teléfono 811856 (13-19 Dic./001454).

**ALQUILO DEPARTAMENTO** Un dormitorio Teléfono 783277 Obrajes (18-21 Dic./001485).

**8** Departamentos compra - venta alquiler - anticrético

Anticrético lindo departamento Obrajes, tienda en zona Central. Tels. 376552 y 784796.

**NECESITO DEPARTAMENTO** En Anticrético con garaje con preferencia en Miraflores, San Pedro o Alto San Pedro hoy hasta \$us. 9.000.- Referencias Teléfono 364811 (16-31 Dic/21)

**VENDO CASA** En Miraflores sobre Av. Suaveza, 2 plantas, 2 departamentos amplios con garaje 360427-377824 (16-22 Dic/001472)

**MISIONEROS** Necesitan en alquiler o anticrético 2 casas y 2 departamentos. Para vivienda y uno para oficina. 378658-324529 (8-30 enero/001630).

**GARZONIER** En zona Central, nuevo, confortable, desocupado. Vendo oportunidad \$us. 18.500 Ref.: 372115 (11-21 diciembre/001644).

**ALQUILO DEPARTAMENTO** Un dormitorio Teléfono 783277 Obrajes (18-21 Dic./001485).

**10** Garajes Lotes y terrenos compra - venta alquiler - anticrético

Por viaje regalo, terreno en San Pedro, departamento zona central, casta en Pampajasi. Tels. 376552 y 784796.

**DE OCASION VENDO TERRENO** De 270 m<sup>2</sup>, zona Achacachi a dos cuadras y media de la parada del micro 130, papeles al día, precio \$us. 2.200.- Ref. Teléfonos 361735 y 358964 (17 - 18 Dic./001478)

**DE OCASION VENDO TERRENO** De 300M<sup>2</sup>, zona Tupiza precio \$us. 800 Ref. Teléfonos 361735 y 358964 (17 - 18 Dic./001478)

**SE VENDE** Acción del Complejo Achumani Ref. Teléfono 373621 de 4 adelante.

**DE OCASION VENDO TERRENO** DE 500 M<sup>2</sup>, Zona Achacalla a tres cuadras de la parada del colectivo 26, papeles al día precio \$us. 800 Ref. Teléfonos 361735 y 358964 (17 - 18 Dic./001478)

**14** Empleos: Se ofrecen - Se buscan

**LISTA DE VACANCIAS OFRECIDAS POR EL DEPARTAMENTO DE EMPLEO, SEGUNDO PISO MINISTERIO DE TRABAJO Y D.L. TELEFONO 374359 ATENCION EN HORAS DE OFICINA.**

**CHCFER** Con experiencia y documentos. Zona Central.

**UN ADOVERO** Con experiencia y documentos pre-afiliamiento que viva en Villa Victoria.

**PECINOS** Con experiencia y documentos. Zona Central.

**SALTENERO** Con experiencia y documentos. Zona Santa Rosa.

**PINTORES** Con experiencia y documentos: Zona Central.

**EMPLEADA DOMESTICA PARA SANITARIA** Con experiencia y garantía personal.

**ENCUADRADORES** Con experiencia y documentos: Zona Central.

**MAESTROS PAJADEROS** Con experiencia. Varías Zonas.

**SEÑORITAS "ARA ATENCION SNACK"** Con documentos y buena presencia. Zona Central.

**UN TORNERO** Con experiencia y documentos. Zona Sur.

**VENDEDORES DE SALTENAS AMBOS SEXOS** Con experiencia y documentos. Zona Sopocachi.

**16** Técnicos en radio y TV.

**TV SONY REPARO** Trinitron, Sanyo Toshiba General componentes stereos amplia garantía domicilios Teléfonos 312111 - 311948 (15-21 Dic./001467)

**EX TECNICO DE NACIONAL** Repara televisores de toda marca color blanco y negro, estéreo, fonos a domicilio teléfono 375313 (15-21 Dic./001460).

**TV SERVICIOS DOMICILIO** Repara televisores betamax, tres en uno, mini-componentes Sony, National Zenith, cualquier marca, teléfono 311031 (11-25 Dic/001647).

**CALEFONES REPARACIONES** Instalaciones, limpieza a domicilio, servicio inmediato, con garantía 329686 (3-26 Dic./001447)

**COCINAS A GAS** Reparaciones, limpiamos, a domicilio trabajo garantizado. Tel. 320194 (17-31 Dic/001479)

**COCINAS REPARACIONES** Instalaciones a domicilio servicio inmediato con garantía toda marca 329686 (3-26 Dic./001447)

**18** Plomeros - electricistas Mecánicos

**PLOMEROS** Instalaciones, reparaciones, Tanques, lavamanos, inodoros, rotos, rajados, entrega como nuevo accesorios de toda marca, adaptaciones en general, garantizados 1 año 352699 (15-18 Dic/001467)

**CALEFONES** Reparaciones, reconstrucciones, adaptaciones entrega como nuevo cambio de resistencias limpiatopos y calefón solar 352699 (15-18 Dic/001466)

**PLOMEROS** Instalaciones, reparaciones, tanques, lavamanos, duchas, cocinas, gas eléctrica, garantizados, teléfono 365805 (16-19 Dic/001470)

**19** Albañiles, pintores y carpinteros

**PINTOR Interiores Exteriores** Trabajos Fílipos Tel. 362307 (17-23 Dic./001476)

**PINTOR INTERIORES** Novedades, Decoraciones, Alti-relieves, Imitación, empapelados. Teléfono 300660 (16-29 Dic./001468)

**CANALES** Bajantes, Chimenas, embudos, campanas, reparamos techos, goteras. Velasco Teléfonos 376344 (14-27 dic/001455)

**PINTOR EXTERIOR** Exterior 372992 (3-31 Dic./0014464)

**20** Profesores, enseñanza y aprendizaje Academias - Institutos

**CARPINTERO** Arregla barniza muebles, inmuebles. Teléfono 300603 (16-19 Dic/001469)

**PRENDA QUECHUA Y AY-MARA** En Centro de Biotas Nueva, Plaza Velasco 791 Of. 9 Interior/Teléfono 369908 (16-22 Dic/001474)

**21** Mecanógrafos - traducciones tareas de oficina

**MECANOGRAFO** Repara Máquinas escribir, coser a domicilio. Referencias Teléfono (18-24 Dic./001481).

**MECANOGRAFO** Repara máquinas escribir, coser a domicilio. Referencias teléfono 811856 (11-17 Dic./001643)

**22** Tramitadores y gestores

**ABOGADO** tramita juicios civiles, libretas militares, 20 años práctica, pasaportes, transferencias, reposiciones, partidas, nacimientos, Sagárnaga 161. Teléfono 374683 (13-17 Dic/001453).

**23** Servicios Domésticos Se necesita - se ofrece

**SE NECESITA** cocineras, niñeras y personal de limpieza y múltiples. Referencias: calle E. Velasco 1206 esquina Plaza Murillo Of. 9 (3-31 Dic.)

**SE NECESITA** VENDEDORAS ABILITADAS en capital de trabajo. Referencias: calle E. Velasco esquina Plaza Murillo C.I. 9 (3-31 Dic.)

**25** Servicios Profesionales

**ARQUITECTO** Planea, proyecta, diseña, construye, garantiza. Teléfono 354043 (16-26 Dic/001634)

**26** Proyectos - asesorías

**CONSTRUCCION PLANOS** Dirección, obra, presupuesto, licitaciones, de contención, muros, etc. Tel. 331970 (15-18 Dic/001466)

**30** Limpieza Dry-cleaning Ropa - alfombras - productos - servicios

**MAINTENIMIENTO LAVADO** De alfombras, máquinas, vitrinas, volantes, lavado pisos, pintado en telónes 354043 Dicb. 001613.

**34** Grupos musicales amplificación entretenimiento

**ORQUESTA** Orquesta Saca Balanta Tel. 352029 Dicb. 001609.

**CARLOS BLOM** Pianista, teléf. 354043 (30-22 diciembre/83)

**ORQUESTA Y MARACAS** 811572 (28-29 Dic/001417)

**WALTER ZEGAD** Orquesta Tel. 371115 (15-16 Dic/001453)

**DISCOVINOS** FICACIONES 782026 (14-15 Dic/001455)

**"AMPLIFICACION DISCOVINOS"** Excelente 3784 Ener/001611

**AMPLIFICACION TRELAS** Amplificadores de todo tipo de 378831 (18-24 Dic/001470)

**CUARTETO MUSICAL** 352029 (16-19 Dic/001470)

**35** Instrumentos musicales accesorios - compra - venta - alquiler - servicios

**URGENTE** Acordón Hobart 351534 (16-19 Dic/001433)

**COMPRO** 48 bajos Hobart 374282 (2-20 Dic/001470)

**36** Televisores videos - componentes - accesorios - servicios

**URGENTE PRO** 3 en 1 Sony, Hitachi, Panasonic 371083 (15-21 Dic/001465)

**COMPRO URGENTE** Aparato 3 en 1 muy bueno por un nuevo doble precio en dólares 354771 (12-16 Dic/001433)

**NACIONAL** Lentes en 1 com. 371115 (15-18 Dic/001433)

**TELEVISOR** 3 en 1 en desuso 352029 Dic/001629.

37 revistas filatelia monedas-hobbies artículos de filatelia

MOTIVO DE VIAJE vende Libros, Hojas, álbumes, utilidades, cocina y comedor, etc. de 16 y otros. Tel. 311925. Próximo a la Villa Dolores (17-23Dic/001475)

DESCRITOS 1988 inscripciones Militares, completos. Para tercer trimestre. Políticos todo nivel. Eva Perón, Yanaco, etc. Indoburo (18-24 Dic/001462)

COMPRO Libros, revistas, discos, novedades, toda clase usada. Tel. 311925. 7725 (15-28 Dic/001462)

42 Muebles-enseres y vajilla de casa compra venta

COMUNICACION DE LINGÜÍSTICA diferentes estilos de enseñanza. Precios bajos y descuentos. Pago, también trabajos de formación acabada. Ventas y servicios. Substancia Sotomayor. Interior MUEBLE-BAÑO GUACHALLA (17-23Dic/001463)

OFERTA de ocasión se vende 2 Linternas, Marca Philips con conectores. Interés en conectores. Tel. 311925 (18-19 Dic/001461)

46 Valores-acciones patentes e inventos

NECESITA SOCIO filatelia para construcción de viviendas en la ciudad de Cochabamba. Ref. 311925. Tel. 61234 (18-19 Dic/001461)

PATENTE Transferimos derechos explotación de COMPOSICION HERBICIDA. 8000 de Kumia Chemical Industry Co. Ltda. Bolivia. Beama (16-17 Dic/001471)

**PATENTE** Transferimos derechos explotación de **ME-TODO PARA REMOVER ABSORVENTES** 4196 de UOP INC. Bolivia Beama (16-17 Dic/001471)

**53** Maquinas de coser y tejer y de uso doméstico

**MAQUINA COSER** Peutz compo 351634 (2-29 Dic/001433)

**URGENTE COMPRO** Máquina de coser pedal o eléctrica cualquier marca (usado) Tel. 371083 (15-21 Dic/001465)

**54** Maquinas motores - accesorios de uso industrial

**ATENCION TECNICOS** Motores para refrigeración 1/5 Hp 220 V. Nuevos liquidamos Teléfono 375722 (15-22 Dic/001456)

**58** Citaciones y remates

**SE ALQUILA UN LOCAL** Grande con dos depósitos muy cómodo con bastante sol, con su pequeño patio y baño independiente, para negocio situado en la Av. Landstad 907, altura Cáceres, buscar a la dueña de la misma casa Teléfono 343462 (10-16 Diciembre/001637)

**59** Animales - veterinarias productos y servicios

**VENDO CACHORRO** French Poodle de 4 meses a mitad de precio. teléfonos 329505 327109 (Horas de Oficina) (15-19 Dic/001464)

**MAQUINA DE COSER** SINGER New Yorker, compo 372428 (2-29 Dic/001433)

**60** VARIOS

**SANATORIO DE CAMISAS** De Hortencia Irahoia, confecciona camisas y pijamas a medida, cambia cuellos y arregla corbatas en tiempo mínimo y precios módicos. Ref. Calle Pisagua N° 830 esq. Av. Armentia.

**JIG DENVER** Duplex 12" x 8" completo nuevo mejorado. vendo, teléfono 329065-342812 (1-2 Dic/001429)

**VENDO** Elásticos deportivos bragueros para hernia, rodilleras de arquerío para niños, guantes arquerío cuero toda edad, artículos deportivos en general calle Santa Cruz 290 DEPORTIVOS "JORDAN" (8-18 Dic/001627)

**SE VENDE** Proyectora de sonido marca Kinneman automática nueva con dos cargadores adicionales Ref. Teléfono 373621 de Hs. 14 adelante.

**BICICLETAS** COMPRO Referencias 367795 (18-24 Dic/001483)

**HORNO ELECTRICO** Vendo Ocasión Teléfono 850160 (El Alto) (15-22 Dic/001456)

**TAPICERO A domicilio** 377475 (13-19 Dic/001462)

**COCHABAMBA**

**EN COCHABAMBA** Vendo camión Volvo F-12 doble eje modelo 82 y un tractor camión 1-1220. Referencias Antezana 0658 Teléfono 27347 (13-19 Dic/00431)

**EN COCHABAMBA** Vendo Casa zona Comercial 25 de Mayo N° 0651. Entre Ladislao Cabrera y Uruguay, superficie 412 Mt. Ref. misma casa teléfono 23792 (17-23Dic/000336)

**EN SANTA CRUZ** Se vende órganos y computadoras Casio, varios modelos. Ref. Calle "D" 73 Este, Barrio Guapay (final), Avenida San Martín Teléfono 2-4723 y 4-7331 Casilla 2831 (20-30 Dic/209159).

**VENDO RECTIFICADORA** De tambores y discos de freno. Dólar 2970 Teléfono 3-0006 Santa Cruz. (10-19 Diciembre/29182)

**FERRETERIA EN VENTA** O permuta con local o sin local zona inmejorable Zúñares Arana N° 145, Los Pozos Ref. Teléfono 29407 Santa Cruz.

**Oruro**

**EN URURO** Huanani vendo mina de estaño 99 pertenencias papeles en orden. Ref. Señor Fernández Casilla N° 3765 Cochabamba. Interesados mandar número telefónico por llamar conferencia (12-21 Dic/328)

**Santa Cruz**

**SE VENDE** en Santa Cruz parquet Macon La Chorrta. Referencias teléfono 4-3060 - 4-9678 (2-2 Enero/209172)

**A NUESTROS AMIGOS ANUNCIADORES**

Mantenemos nuestras tarifas de Publicidad:

|                         |                 |         |
|-------------------------|-----------------|---------|
|                         | CONTADO CREDITO |         |
| centimetro/columna      | Bs 1.50-        | Bs 2.-  |
| 1 Página - 468 cm/col   | * 702.-         | * 936.- |
| 1/2 Página - 234 cm/col | * 351.-         | * 468.- |
| 1/4 Página - 120 cm/col | * 180.-         | * 240.- |

**EDITORIA PRESENCIA S.R.L. DEPARTAMENTO DE PUBLICIDAD**

**HISTORIETAS**

**JUSTO Y FRANCO**

NO LE HAGAS CASO - QUIERE HACER CREER QUE TIENE UN ATAQUE DE BISTEC.

THAVES 3684

**BETSEY CLARK Encantos** Hallmark

DIST EDITORS PRESS SERVICE INC

A TODOS NOS GUSTA QUE NOS ESCUCHEN.

**POCHITA MORFONI**

POCHITA ¿QUE VAS A HACER?

PINTAR ESTE CARTELON E IR AL CONGRESO

PIDO QUE SE CREE EL MINISTERIO DE LA ALIMENTACION

**Récords Mundiales**

EN EL DEPORTE DE BOLOS, LA MANERA MAS SEGURA PARA TENER ÉXITO ES EL DE APUNTAR A LAS FLECHAS DE LA CANCHA... ¡NO DIRECTAMENTE A LOS PINOS!

DIST EDITORS PRESS SERVICE INC

**UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES COMITE EJECUTIVO DEL HONORABLE CONSEJO UNIVERSITARIO**

**COMUNICADO**

RR.PP. 529/87

Las actividades académicas y administrativas de la Universidad Mayor de San Andrés tendrán un receso entre el 21 de diciembre de 1987 y el 8 de enero de 1988 inclusive.

La Paz, 18 de diciembre de 1987

**Cervecería Nacional Santa Cruz S.A.**

**SOLICITADA "CORONA DUCAL" A LA OPINION PUBLICA**

Con relación al escándalo generado por las declaraciones del Sr. Max Fernández publicadas en la prensa de la fecha, cuyo contenido textual es el siguiente:

"En una conferencia de prensa ofrecida esta mañana, Fernández admitió la existencia de una guerra de mercados en el país, en la que estarían involucradas la mencionada empresa cochabambina y otras empresas... "Ahora la competencia lo que ha hecho es sentir el efecto de nuestra capacidad de trabajo. Como la competencia no tiene esa capacidad y fundamentalmente ese fondo y decencia de empresarios limpios, honestos, es por esa razón que ellos creo que están buscando esa situación".

Frente al contenido de tal declaración, que generaliza a las empresas cerveceras del país, entre las que se encuentra CORONA DUCAL: por el respeto que nos merece la opinión pública nacional y la cruceña en particular, nos vemos en la necesidad de hacer algunas aclaraciones:

- 1º CERVECERIA NACIONAL SANTA CRUZ S.A. productora de cerveza CORONA DUCAL, es una Empresa con 35 años de vida, a lo largo de los cuales ha trabajado esforzadamente y logrado en este corto tiempo convertirse en una Institución consolidada, producto de la continuidad en la gestión empresarial a través de tres generaciones de familias honorables y una tradición cervecera nacida en Alemania en el siglo pasado.
- 2º Particularmente deseamos puntualizar que a lo largo de 35 años de vida de nuestra Empresa, hemos enfrentado, con nuestros productos, a la competencia del interior con éxito, gracias a las acciones de mercadeo enmarcadas dentro del contexto de normas empresariales honestas.
- 3º CERVECERIA NACIONAL SANTA CRUZ S.A., rechaza los conceptos transcritos por la prensa y convoca a la opinión pública para que se constituya en el genuino juez de los actos y conducta de nuestra Empresa.
- 4º Paralelamente a esta declaración el Sr. Max Fernández telefónicamente se ha comprometido hacerse presente en esta ciudad el próximo día viernes 18 para confirmar en conferencia de prensa que los conceptos emitidos han sido distorsionados por los medios de comunicación, lo que significa que CORONA DUCAL está al margen de las mencionadas sindicaciones.

Santa Cruz, 16 de diciembre de 1987

**Cines-TV**

Miraflores Tel. 353842

Vermouth Hs. 16.30 y Tanda Hs. 19.30 El que no corre vuela II y Espejo de Alemania.

Imperio Tel. 340451

Matinée Hs. 14.45 Tanda Hs. 18.30 Escudadrón salvaje y Bruce Lee el rey del Kung Fu.

**CAMIONES "VOLVO"**

**N1020-OKm. OFERTA LIMITADA**

**MOTOR TD 100 TURBO**

**TRANSMISION CUBOS GRANDES**

**CAJA 16 VELOCIDADES**

Referencias:

Cochabamba Fono 43815 Telex 6389

ARICA Fono 32047 Telex 321165

# Cochabamba se moviliza ante anuncio de visita del Papa

La visita de su Santidad Juan Pablo II el día 11 de mayo del próximo año servirá para reforzar la fe de los bolivianos reunidos en comunidad para conocer mejor a Jesucristo.

El pueblo cochabambino en sus diferentes capas sociales niños, jóvenes, campesinos, mujeres, trabajadores y una inmensa muchedumbre esperanzada se va preparando para contemplar de cerca el rostro del Papa que viene de lejos.

El hermano Luis Infanti, Presidente de la Comisión Ejecutiva Esperando al Papa, decía que esta preparación es pastoral, principalmente a nivel de las parroquias donde muchos grupos se están reuniendo semanalmente para tratar temas sobre Jesucristo, su mensaje, su misterio, su reino y la relación de todo esto con nuestra vida y frente a las situaciones problemáticas que vive el país, tomando en cuenta que la fe en Jesucristo tiene que revitalizarnos y tiene que darnos una dimensión liberadora.

En este sentido, recogiendo opiniones frecuentes entre la gente se exterioriza un gran deseo de que el Papa venga a visitar al pueblo de Bolivia para dar esperanzas a la gente que está pasando por momentos críticos, no sólo económicos, sino sobre todo sociales y fundamentalmente morales.

La visita del Papa servirá para reorientar y encaminar la vida de todo el pueblo boliviano dando esperanza y una palabra de confianza como un pastor que va guiando con amor.

Y junto a eso el Papa vendrá a confirmarnos en la fe, a darnos un empuje también como Iglesia para no quedarnos dormidos sino anunciando a Jesucristo con toda la fuerza que debemos tener los cristianos.

Los diferentes sectores sociales y la clase laboral mayoritaria de Cochabamba esperan también la visita del Vicario de Cristo, indicó el hermano Infanti. Con estos grupos se están propiciando diálogos sociales para conocer la situación que están viviendo, el aporte que dan al país, las situaciones difíciles y críticas por las cuales atraviesan y sobre todo qué esperan de la Iglesia Católica.

Todos piden un apoyo de la Iglesia y en forma decidida en una línea de opción por los pobres, en una línea de opción por quienes necesitan el aporte de la fe para poder mejorar su condición humilde y la Iglesia les da con ese profundo humanismo solidario y sobre todo en Jesucristo en quien encontramos el verdadero sentido de nuestra existencia.

Los campesinos de las provincias y poblaciones de Cochabamba, que constituyen

los sectores más sencillos, están mostrando que tienen más fe frente a este acontecimiento tan grandioso e histórico para nuestro país, como será la visita de Juan Pablo II.

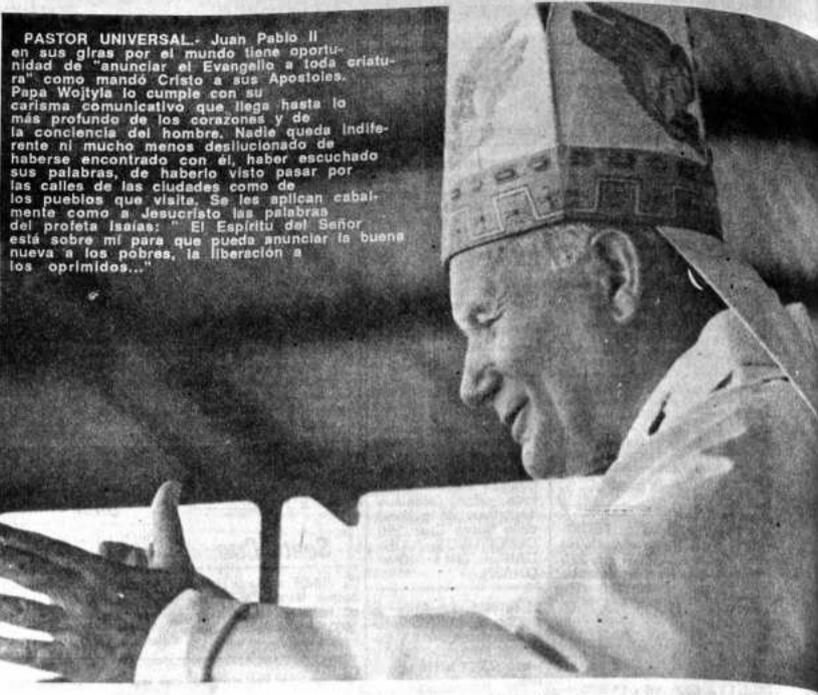
En el sector profesional de Cochabamba, como viene ocurriendo en los otros grupos, la gente está ansiosa y con mucha voluntad esperando la visita del Santo Padre, que traerá un mensaje de fe renovada y que sembrará más esperanzas para poder convivir siempre mejor, con la presencia edificante de Jesucristo.

Por su parte, la Conferencia Episcopal Boliviana, recientemente reunida en Cochabamba, ha fijado el trabajo de preparación que se cumple en todos los sectores de la Arquidiócesis. Los Obispos quieren que sea una preparación religiosa espiritual o sea pastoral esencialmente. Para coordinar esta labor preparatoria en Cochabamba se han formado ocho comisiones a nivel de la Iglesia con la finalidad de apoyar este trabajo esencial y prioritario.

La presencia del Vicario de Cristo Juan Pablo II se hará patente en el corazón de los cochabambinos el día 11 de mayo de 1988. Se cumplirán tres actos oficiales: Una misa para todo el pueblo de Dios que será celebrado en la base aérea y durante la cual el Papa pronunciará posiblemente un mensaje dirigido específicamente a los campesinos. Posteriormente se producirá un encuentro en el Seminario Mayor de San José para Sacerdotes, Seminaristas y religiosos, donde también su Santidad Juan Pablo II procederá a la bendición de la nueva Iglesia del Seminario. El tercer encuentro será un acto multitudinario, que se cumplirá en el Stadium Félix Capriles, con la juventud de toda Bolivia, a donde concurrirán aproximadamente unos 40.000 jóvenes de Cochabamba y otros venidos de todo el país y también delegaciones de América Latina.

Para todos estos encuentros, evidentemente se deben preparar altares, escenarios y para ello existen cuatro comisiones de gobierno que actualmente están trabajando por iniciativa del Prefecto de Cochabamba a fin de que estas comisiones se hagan cargo de todo lo que significa la preparación material y técnica para una exitosa presencia del Papa en Cochabamba.

Escuelas Radiofónicas San Rafael, afiliada a Educación Radiofónica de Bolivia -ERBOL-, también participa activamente en los preparativos de la visita de Juan Pablo II a Cochabamba conscientes que "todos nosotros somos responsable del destino de la justicia y de la paz".



## PRESENCIA DEL PAPA EN BOLIVIA

La Paz, Bolivia, viernes 18 de diciembre de 1987

## De San Pedro a Juan Pablo II: los 264 Papas de la Iglesia Católica

por Fr. Giuseppe Rossi

La serie de los sucesores de San Pedro que tratamos en este artículo se alejan generalmente de la tradición de ser originarios de Roma. En su mayoría corresponden a Siria y Asia Menor, pero se caracterizan por su fidelidad a Cristo y su voluntad de mantener la grey en su fe católica.

- 80. **SAN LEON II**  
Nació en Sicilia. Elegido el 17-VIII-682, murió el 3-VII-683. Celebró con gran solemnidad las ceremonias sagradas para que los fieles fuesen cada vez más conscientes de la majestad de Dios e instituyó la aspersión del agua bendita en las ceremonias religiosas y sobre el pueblo.
- 81. **SAN BENEDICTO II**  
Nació en Roma. Elegido el 26-VI-684, murió el 8-V-685. Restableció la inmunidad de asilo que las sectas en lucha no respetaban matando a sus adversarios. Logró disciplinar a la Iglesia del poder del Emperador que había sido introducido por Justiniano.
- 82. **JUAN V**  
Nació en Antioquia (Siria). Elegido el 23-VII-685, murió el 2-VIII-686. Elegido por interferencia de la Corte de Bizancio. Puso orden en las diócesis de Córdoba y de Córcega concediendo sólo a la Santa Sede el derecho de nombrar los Obispos de la isla.
- 83. **CONON**  
Nació en Tracia. Elegido el 21-X-686, murió el 21-IX-687. Pontificado agitado por causa de la profunda anarquía que reinaba en la Iglesia. Fue con frecuencia víctima de atentados por parte de los secuaces del Emperador bizantino. Murió, se cree envenenado.
- 84. **SAN SERGIO I**  
Nació en Antioquia. Elegido el 15-XII-687, murió el 8-IX-701. Nombrado después de dos antipapas, intentó terminar con el cisma surgido en la misma Roma e hizo cesar de Aquileya. Introdujo en la liturgia el canto del "Agnus Dei".
- 85. **JUAN VI**  
Nació en Efeso. Elegido el 30-X-701, murió el 11-I-705. En momentos difíciles para la cristiandad rechazada en Oriente y en España por los turcos sarracenos, defendió los derechos de la Iglesia contra el Emperador de Oriente y rescató muchos esclavos.
- 86. **JUAN VII**  
Nació en Rossano en Calabria. Elegido el 1-III-705, murió el 18-X-707. No consiguió en las propuestas del Emperador Justiniano II, el cual inició las matanzas que obligaron cada vez más a los pueblos latinos y a los italianos a separarse del Imperio de Oriente.
- 87. **SISINIO**  
Nació en Siria. Elegido el 15-I-708, murió el 4-II-708. Por la brevedad de su pontificado faltan obras importantes, se ocupó de la restauración de las murallas de Roma a causa de asedio por parte de los longobardos y sarracenos.

un solo rebaño y un solo pastor; que sea Juan Pablo, entre tantos hermanos, el signo de unión, Enviado de Dios.

Es claro que Jesús ha querido fundar y ha fundado su Iglesia, la Asamblea de los creyentes en Él. Y es también cosa meridiana, para el menor versado en las Escrituras, que Jesús constituye a Pedro su representante supremo en la tierra, al ausentarse Él de forma visible.

En el artículo anterior enumerábamos una docena de textos en los cuales Pedro, el Apóstol, ocupa un lugar de preferencia. Quiero aludir más detenidamente a tres de ellos, de particular significación para el tema que nos ocupa.

El primero está en Mt.16.13-19. Se refiere a la profesión de fe y primado de Pedro. La escena se desarrolla en Cesarea de Felipe. A la pregunta de Jesús: "¿Y vosotros, quién decís que soy yo?", ciertamente Pedro contesta en nombre de todos. Pero,

-las palabras siguientes del Señor se refieren personalmente a Pedro;

-lo felicita por la revelación que ha recibido del Padre;



**EMOCION DE ENCONTRARSE CON EL PAPA.** - Esta imagen es una muestra de la emoción que provoca en los afortunados que tienen el privilegio de acercarse al carismático Pontífice de la Iglesia católica, Juan Pablo II. Estrechar sus manos, recibir su abrazo paternal, escuchar sus palabras que calan hondamente en el corazón de todos, creyentes y los que todavía no conocen en su plenitud a Cristo.

Concedor de los "signos de los tiempos". Papa Wojtyla sabe acercarse al hombre que, a pesar de vivir la era de los más grandes desarrollos y de adelantos tecnológicos que ha conocido la humanidad, muestra la otra cara de la medalla de un empobrecimiento moral. Juan Pablo II invita así: "Abrid las puertas a Cristo. Él tiene la respuesta a tus problemas, a tus dudas, Él es la solución..."

## Que todos sean uno!

por Francisco López de Dicastillo

"le promete que sobre él edificará su Iglesia, con unos poderes singulares.

Son palabras de Jesús a Pedro: "Y yo a mi vez te digo que tu eres Pedro, y sobre esta piedra edificaré mi Iglesia, y las puertas del infierno no prevalecerán contra ella. A ti te daré las llaves del Reino de los cielos; y lo que ates en la tierra quedará atado en los cielos."

Vale la pena la cita. Aunque la hayamos leído repetidas veces.

Jesús cambia el nombre a Simón; le pone el de KEFAS, Piedra, Pedro. Y el cambio de nombre, en la Biblia, siempre quiere expresar la elección para una misión. Tal nombre, el que le pone Jesús a Simón, no existía aplicado a personas. Pedro será como el fundamento rocoso del nuevo Pueblo de Dios que edificará Jesús.

La imagen de las llaves es muy popular; de significado conocido; y lo era más en el pueblo judío. Las llaves eran, y son, el signo del poder y del gobierno. Con las "llaves del Reino" el Señor promete a Pedro su autoridad en la Iglesia, con todos sus derechos y responsabilidades.

La metáfora de atar y desatar también indica poderes dados por Cristo a Pedro. Son verbos clásicos de la literatura rabínica, y equivalen a prohibir o permitir; declarar una cosa lícita o ilícita.

Todo ello para que pueda administrar rectamente la Iglesia en nombre de Jesús. Cristo, palabra de verdad, dará pleno cumplimiento a su promesa. Próximo ya a partir para el padre, después de su Resurrección, tiene con Pedro aquel diálogo formulado en la triple pregunta: Simón Pedro; ¿me amas más que éstos...? Es el otro texto fundamental para comprender la voluntad del Señor sobre el gobierno de su Iglesia. (Jn. 21.15-17). La pregunta si le ama más que sus compañeros es para darle una mayor investidura.

Y a la respuesta humilde del

## SANTA CRUZ: ACCION PASTORAL EN ESPERA DE JUAN PABLO II

El departamento de Santa Cruz se prepara espiritualmente con miras a la llegada de su Santidad el Papa Juan Pablo II a nuestro país, el próximo mes de mayo de 1988.

Una campaña de evangelización tanto en la ciudad como en las capitales de provincia y pequeñas poblaciones está siendo desarrollada como consecuencia de un previo censo religioso llevado a cabo con la debida anticipación.

El padre Enrique Huélin es oficialmente el coordinador de la campaña de evangelización que se desarrolla en esta ciudad y en las áreas rurales donde principalmente se está desarrollando actualmente la preparación espiritual.

Su Santidad Juan Pablo II llegará a la capital oriental en la noche del 12 de mayo y será alojado en el convento de San Antonio situado en las afueras de la ciudad.

La misma noche, el Papa sostendrá reuniones con los ministros, educadores, sindicalistas y otros a quienes dará su mensaje. Por la mañana del 13 de mayo, el Papa Juan Pablo II se dirigirá a la ciudad de Tarija, de donde retornará a primera hora de la tarde. Luego a las 15 celebrará una misa en el aeropuerto del Trompillo, la misma que tendrá una duración aproximada de 2 a 3 horas y la que se espera concurren miles de creyentes.

La misma noche del 13 de mayo el Sumo Pontífice recibirá a los laicos de todas las provincias de Santa Cruz en una reunión que se llevará a cabo en la Catedral. Después de escuchar a los laicos, el Sumo Pontífice dará un mensaje sobre el papel que deben jugar los laicos en el mundo cristiano.

El 14 de mayo Su Santidad el Papa viajará a Trinidad por pocas horas, para retornar a Santa Cruz al cabo del mediodía con lo que concluirá su estadía en Bolivia.

Tanto a recibirlo como a despedirlo estarán presentes todos los Obispos de Bolivia. Dada la importancia de la visita del Papa a Bolivia, los preparativos son intensos en la capital del oriente boliviano.

El coordinador padre Enrique Huélin señaló que la preparación espiritual se centrará en la familia, los jóvenes y las comunidades eclesiales de base. En estas últimas se está desarrollando actualmente la visita de Cristo Peregrino que consiste en el paso de la imagen de Cristo por las casas de los diferentes feligreses donde se rezan novenas.

El 5 de diciembre, el coordinador de la campaña previa a la visita del Santo Padre propició la reunión de numerosas familias en el Santuario de Cotoca a fin de lograr una renovación del compromiso matrimonial.

El 6 de diciembre terminó la novena a la Virgen de Cotoca, transmitida por Radio Santa Cruz, y que tuvo principalmente temas referidos a la preparación espiritual, siempre con miras a la visita del Papa a Bolivia. La noche del domingo 6 de diciembre, también un numeroso grupo de jóvenes, que constituirán la guardia de honor del Papa, realizaron una peregrinación al Santuario de Cotoca para ratificar su compromiso ante la Santísima Virgen.

Por otro lado, el padre Enrique Huélin aseguró que los jóvenes que asistieron a los misas de novenas se cumplen en diversos sitios y que llegaron de España dos misioneros que ya trabajan en varios países de América.

El departamento de Santa Cruz se prepara espiritualmente con miras a la llegada de su Santidad el Papa Juan Pablo II a nuestro país, el próximo mes de mayo de 1988.

Una campaña de evangelización tanto en la ciudad como en las capitales de provincia y pequeñas poblaciones está siendo desarrollada como consecuencia de un previo censo religioso llevado a cabo con la debida anticipación.

El padre Enrique Huélin es oficialmente el coordinador de la campaña de evangelización que se desarrolla en esta ciudad y en las áreas rurales donde principalmente se está desarrollando actualmente la preparación espiritual.

Su Santidad Juan Pablo II llegará a la capital oriental en la noche del 12 de mayo y será alojado en el convento de San Antonio situado en las afueras de la ciudad.

La misma noche, el Papa sostendrá reuniones con los ministros, educadores, sindicalistas y otros a quienes dará su mensaje. Por la mañana del 13 de mayo, el Papa Juan Pablo II se dirigirá a la ciudad de Tarija, de donde retornará a primera hora de la tarde. Luego a las 15 celebrará una misa en el aeropuerto del Trompillo, la misma que tendrá una duración aproximada de 2 a 3 horas y la que se espera concurren miles de creyentes.

La misma noche del 13 de mayo el Sumo Pontífice recibirá a los laicos de todas las provincias de Santa Cruz en una reunión que se llevará a cabo en la Catedral. Después de escuchar a los laicos, el Sumo Pontífice dará un mensaje sobre el papel que deben jugar los laicos en el mundo cristiano.

El 14 de mayo Su Santidad el Papa viajará a Trinidad por pocas horas, para retornar a Santa Cruz al cabo del mediodía con lo que concluirá su estadía en Bolivia.

Tanto a recibirlo como a despedirlo estarán presentes todos los Obispos de Bolivia. Dada la importancia de la visita del Papa a Bolivia, los preparativos son intensos en la capital del oriente boliviano.

El coordinador padre Enrique Huélin señaló que la preparación espiritual se centrará en la familia, los jóvenes y las comunidades eclesiales de base. En estas últimas se está desarrollando actualmente la visita de Cristo Peregrino que consiste en el paso de la imagen de Cristo por las casas de los diferentes feligreses donde se rezan novenas.

El 5 de diciembre, el coordinador de la campaña previa a la visita del Santo Padre propició la reunión de numerosas familias en el Santuario de Cotoca a fin de lograr una renovación del compromiso matrimonial.

El 6 de diciembre terminó la novena a la Virgen de Cotoca, transmitida por Radio Santa Cruz, y que tuvo principalmente temas referidos a la preparación espiritual, siempre con miras a la visita del Papa a Bolivia. La noche del domingo 6 de diciembre, también un numeroso grupo de jóvenes, que constituirán la guardia de honor del Papa, realizaron una peregrinación al Santuario de Cotoca para ratificar su compromiso ante la Santísima Virgen.

Por otro lado, el padre Enrique Huélin aseguró que los jóvenes que asistieron a los misas de novenas se cumplen en diversos sitios y que llegaron de España dos misioneros que ya trabajan en varios países de América.



# Bolsin atendió 87 pedidos de divisas por \$us 3,9 millones

Las operaciones cambiarias del Bolsin se caracterizaron por la mayor demanda de divisas. Atendió requerimientos de 87 interesados en obtener divisas para importaciones. El monto total vendido fue de 2.995.000 dólares.

La oferta base y la mínima se mantuvieron en 2,18 y la máxima en 2,19. El tipo oficial de cambio es de bolivianos 2,18.

**COTIZACION DE METALES**

NUEVA YORK, 17 (AP). Cotización de los metales no ferrosos en Nueva York:

|       |                           |
|-------|---------------------------|
| Oro   | - 4.284,1 dólares la onza |
| Plata | - 477,50 dólares la onza  |
| Cobre | - 6.740 dólares la onza   |

**COTIZACION DEL CACAO**

NUEVA YORK, 17 (AP). Cotizaciones del cacao en el mercado de Nueva York:

| APER | MAX  | MIN  | CIERRE | CAMBIO       |
|------|------|------|--------|--------------|
| MAR  | 1775 | 1788 | 1766   | 1784 alza 8  |
| MAY  | 1799 | 1814 | 1792   | 1811 alza 8  |
| JUL  | 1826 | 1840 | 1822   | 1838 alza 10 |
| SEP  | 1853 | 1869 | 1851   | 1863 alza 5  |
| DIC  | 1890 | 1904 | 1899   | 1903 alza 9  |
| MAR  | 1935 | 1964 | 1925   | 1934 alza 5  |
| MAY  |      |      | 1969   | alza 5       |

**COTIZACION DEL ALGODON**

NUEVA YORK, 17 (AP). Cotización del algodón en Nueva York:

| APER | MAX   | MIN   | CIERRE | CAMBIO          |
|------|-------|-------|--------|-----------------|
| MAR  | 66.60 | 67.88 | 66.30  | 67.70 alza 1.82 |
| MAY  | 67.60 | 68.71 | 67.20  | 68.68 alza 1.97 |
| JUL  | 67.60 | 68.90 | 67.25  | 68.90 alza 2.00 |
| AGO  | 64.70 | 65.30 | 64.70  | 65.20 alza 0.60 |
| DIC  | 64.70 | 64.50 | 63.60  | 64.10 alza 0.38 |
| MAR  | 65.25 | 65.25 | 65.25  | alza 0.32       |
| MAY  |       |       | 65.45  | alza 0.27       |

**COTIZACIONES DEL CAFE**

NUEVA YORK, 17 (AP). Cotizaciones del café en Nueva York:

| APER | MAX    | MIN    | CIERRE | CAMBIO           |
|------|--------|--------|--------|------------------|
| DIC  | 124.60 | 125.85 | 124.45 | 125.40 alza 0.85 |
| MAR  | 126.80 | 129.50 | 128.55 | 129.50 alza 1.10 |
| MAY  | 130.85 | 131.60 | 130.70 | 131.50 alza 1.00 |
| JUL  | 132.75 | 133.50 | 132.75 | 133.30 alza 0.80 |
| SEP  | 134.50 | 135.00 | 134.50 | 135.63 alza 1.03 |
| DIC  | 136.25 | 136.25 | 136.25 | alza 0.50        |
| MAR  |        |        | 139.25 | alza 1.00        |

**COTIZACION DEL AZUCAR**

NUEVA YORK, 17 (AP). Cotización del azúcar en el mercado de Nueva York:

| APER | MAX  | MIN  | CIERRE | CAMBIO         |
|------|------|------|--------|----------------|
| ENE  | 8.10 | 8.10 | 8.10   | alza 0.40      |
| MAR  | 8.50 | 8.98 | 8.50   | alza 0.43      |
| MAY  | 8.52 | 8.82 | 8.51   | alza 0.45      |
| JUL  | 8.52 | 8.80 | 8.51   | alza 0.41      |
| OCT  | 8.53 | 8.85 | 8.53   | alza 0.36      |
| DIC  |      |      | 8.81   | alza 0.25      |
| MAR  | 8.82 | 9.05 | 8.79   | 8.95 alza 0.30 |
| MAY  | 9.00 | 9.00 | 9.00   | 8.95 alza 0.20 |

# Foro sobre fármacos declaró guerra frontal al contrabando

## Timbres pegados en medicamentos determinarán precio máximo de venta

Un foro debate sobre el medicamento en Bolivia y su influencia en la vida pública, determinó la guerra frontal contra el contrabando de fármacos, utilizando todos los medios legales y prohibiendo de hecho la venta de medicamentos en calles y ferias.

Informó que el foro efectuado durante dos días, en La Paz, tuvo éxito al haber contado con la participación de todas las entidades que tienen que ver con la política del medicamento en nuestro país.

# APPE mantiene las cuotas de exportación de estaño

(ANP). Los principales países productores de estaño, entre los que se encuentra BOLIVIA, han acordado por otros tres meses sus cuotas voluntarias de exportación de estaño, según sostiene el último boletín de la Comisión Especial de Consulta y Negociación (CECON) dependiente de la Organización de Estados Americanos (OEA).

El mercado mundial de estaño, se derrumbó 2 años atrás, cuando el Consejo Internacional del Estaño, anunció en Londres que por razones de insolvencia financiera estaba impedido de comprar estaño para sus reservas de estabilización, diseñadas especialmente para impulsar el aumento en los precios.

Las cuotas entraron en vigor a comienzos de este año, las reservas de estaño, han sido reducidas de 75.000 a 59.000 toneladas.

La publicación especial de la OEA sostiene que según la Asociación de Productores se considera que las reservas se nivelarán en 45.000 toneladas para finales de 1987. Este volumen es el doble de lo necesario y anticipa que se mantendrá en ese nivel por lo menos en el próximo año de 1988.

Son miembros de la Asociación: Australia, Bolivia, Indonesia, Malasia, Nigeria, Tailandia, y Zaire, que en conjunto suman del 70 por ciento de la producción mundial de estaño, precisa la OEA.

Como se recordará los precios cayeron a 12.000 \$us la tonelada, precio de referencia del Consejo del Estaño - a \$us 6.000 la tonelada, en un corto lapso. Desde que



# Patrimonio mundial

La UNESCO ha declarado a la ciudad de Potosí como un patrimonio de la humanidad. Un nuevo reconocimiento a la Villa Imperial, un motivo más para exaltar sus glorias y su aporte de riquezas a Europa durante el colonialismo; en fin, un motivo para promover todo a esta ciudad que, año tras año, ha visto languidecer sus esperanzas de nuevos días, de encontrar el sitio que le corresponde en el concierto de las grandes ciudades latinoamericanas que lo han dado todo pero que han recibido muy poco.

Hace corto tiempo, con motivo de la visita de los reyes de España, el Vicepresidente de la República dijo que Potosí no tendría que ser la ciudad que reciba promesas sino que, por el contrario, debería ser el sitio donde se concreten no sólo las buenas intenciones sino, sobre todo, los hechos que hagan de América Latina un continente fuerte y respetado.

Potosí, con sus glorias, su riqueza, su gran patrimonio cultural se ha convertido - especialmente en las últimas cuatro décadas - en la ciudad abandonada porque quienes podían instalar industrias en ella, han buscado nuevos horizontes dentro del país o fuera de él; las personas que podían exaltar sus glorias y escribir en favor de una atención digna, han derivado hacia temas diferentes; quienes tenían que velar por conservar su arquitectura

Potosí ha sido la gran ciudad que quienes buscaban fortuna, no debe ser la gloria de Bolivia proyectarse hacia el futuro, debe haberlo con eficiencia y todos los bolivianos. (MSP)

# Se invita a inscribirse en Guardia de recepción al Papa

La Comisión Permanente de la Visita del Santo Padre, convocó a los estudiantes entre 16 y 22 años, a inscribirse para formar parte de la "Guardia" para la recepción del Papa, que participará en todos los actos públicos que Juan Pablo II realice en La Paz.

El comité de recepción, en su informe, indica que la Guardia papal dependiente directamente de la Sub-comisión educativa y de organización, y tendrá como director general a Gastón Taboada.

Los requisitos que deben cumplir los interesados son los siguientes: haber cursado el segundo año del ciclo medio, ser mayores de 16 años y menores de 22, y tener una estatura mínima de 1,65 metros los varones, y 1,65 las mujeres.

Este organismo internacional dice que bajo el sistema de cuotas, los miembros de la Asociación de Productores han reducido sus exportaciones entre 4,5 por

La Guardia papal dependiente directamente de la Sub-comisión educativa y de organización, y tendrá como director general a Gastón Taboada. Los requisitos que deben cumplir los interesados son los siguientes: haber cursado el segundo año del ciclo medio, ser mayores de 16 años y menores de 22, y tener una estatura mínima de 1,65 metros los varones, y 1,65 las mujeres.

comité de recepción; en su informe, indica que la Guardia papal dependiente directamente de la Sub-comisión educativa y de organización, y tendrá como director general a Gastón Taboada.

# En El Congreso departamental de profesionales

# Se constituyó comisión para elaborar un diagnóstico económico de La Paz

El II Congreso de la Federación Departamental de Profesionales determinó constituir una comisión de alto nivel, con el propósito de elaborar el diagnóstico económico del departamento de La Paz.

El congreso ordinario, realizado durante el presente mes, determinó crear la mencionada comisión, que también recomendará al gobierno para que procure la modificación de su nueva política económica con condiciones de mayor beneficio a la industria nacional, y a las clases medias y empobrecidas del país.

Con el deseo de contribuir al desarrollo del departamento, se recomendó la inmediata incorporación en los comités operativos de COIDEPAZ, para que puedan coadyuvar en la elaboración de proyectos y otros trabajos afines en beneficio de La Paz.

De igual manera, solicitará a la Corporación Regional de Desarrollo de La Paz el patrocinio de un foro de debate, en el que se defina la situación incierta de la producción de café de azúcar en la región de San Buenaventura, para el asentamiento de un complejo agroindustrial que sirva de polo de desarrollo del norte paceño.

La comisión económico-social determinó la constitución de un comité permanente, integrado por los colegios profesionales, y la máxima organización para conseguir un mejoramiento del salario profesional en las organizaciones donde los profesionales prestan sus servicios.

Asimismo, se instruyó a los profesionales colegiados de La Paz desconocer el pago de contribuciones municipales por su inconstitucionalidad y carácter repetitivo con relación al IVA. La comisión de "varios" y resoluciones, definió un plan de financiamiento estable y permanente para la Federación profesional de La Paz, que le permita un mejor desempeño de sus labores y adquisición de una sede a breve plazo.

En esta comisión, se recomendó permanentemente vigilancia que deberán ejercer los colegios para la provisión de cargos profesionales, a través de concursos de méritos y

La comisión económico-social determinó la constitución de un comité permanente, integrado por los colegios profesionales, y la máxima organización para conseguir un mejoramiento del salario profesional en las organizaciones donde los profesionales prestan sus servicios.

Asimismo, se instruyó a los profesionales colegiados de La Paz desconocer el pago de contribuciones municipales por su inconstitucionalidad y carácter repetitivo con relación al IVA. La comisión de "varios" y resoluciones, definió un plan de financiamiento estable y permanente para la Federación profesional de La Paz, que le permita un mejor desempeño de sus labores y adquisición de una sede a breve plazo.

# Comandante de Tránsito solicitó anoche su relevo

El comandante de la Ciudad de Tránsito, Cnl. Carlos Camberos, declaró anoche que solicitó su relevo, y que su permanencia en el cargo depende de la orden general de destinos de la Policía Boliviana, que se dará a conocer antes de fin de año.

Se supo que adoptó tal decisión luego que el comandante departamental Pariente Caero, autorizó a los transportistas del servicio urbano público regresar, desde ayer, por la avenida Mariscal Santa Cruz, pese a que lo estaban haciendo por la calle Murillo y las subtroneles.

Esta situación provocó política económica con condiciones de mayor beneficio a la industria nacional, y a las clases medias y empobrecidas del país.

Con el deseo de contribuir al desarrollo del departamento, se recomendó la inmediata incorporación en los comités operativos de COIDEPAZ, para que puedan coadyuvar en la elaboración de proyectos y otros trabajos afines en beneficio de La Paz.

De igual manera, solicitará a la Corporación Regional de Desarrollo de La Paz el patrocinio de un foro de debate, en el que se defina la situación incierta de la producción de café de azúcar en la región de San Buenaventura, para el asentamiento de un complejo agroindustrial que sirva de polo de desarrollo del norte paceño.

La comisión económico-social determinó la constitución de un comité permanente, integrado por los colegios profesionales, y la máxima organización para conseguir un mejoramiento del salario profesional en las organizaciones donde los profesionales prestan sus servicios.

Asimismo, se instruyó a los profesionales colegiados de La Paz desconocer el pago de contribuciones municipales por su inconstitucionalidad y carácter repetitivo con relación al IVA. La comisión de "varios" y resoluciones, definió un plan de financiamiento estable y permanente para la Federación profesional de La Paz, que le permita un mejor desempeño de sus labores y adquisición de una sede a breve plazo.

En esta comisión, se recomendó permanentemente vigilancia que deberán ejercer los colegios para la provisión de cargos profesionales, a través de concursos de méritos y



FALTA DE TRANSPORTE. La ciudadanía paceña fue sorprendida ayer, durante varias horas, por la falta de transporte público debido a que los choferes de micros y colectivos decidieron regresar por la avenida Mariscal Santa Cruz, lo que les impidió por Tránsito hasta que se habilite el presupuesto.

# El LAB inauguró nueva ruta, Santa Cruz - Belo Horizonte

La tercera ciudad del Brasil, Belo Horizonte, en el estado de Minas Gerais, es otra ruta que abrió el Lloyd Aéreo Boliviano en su política de expansión relativamente nueva - celebrada por los pasajeros en los últimos años de vida - con una altura de 990 metros sobre el nivel del mar y una población de tres millones de habitantes, cuenta con un modernísimo aeropuerto que, con el ingreso del LAB, adquirió la calidad de aeropuerto internacional.

El itinerario del LAB se amplía en el Brasil por los vuelos a las ciudades de Sao Paulo, Rio de Janeiro y Manaus; según las autoridades de la empresa, existe la posibilidad de incrementar el flujo turístico hacia Bolivia a un turismo que anteriormente se hacía vía Sao Paulo - por lo directo de las combinaciones. Se comenta en el mismo Belo Horizonte: "Los mineros - refiriéndose a la población del estado de Minas Gerais - son gente viajera y seguramente incursionarán en Bolivia con más ímpetu que antes".

El acto de inauguración de esta importante ciudad brasileña contó con la presencia del ministro de Transportes, Andrés Petricciv, de diputados nacionales, de representantes de Lloyd Aéreo Boliviano e invitados de medios de comunicación. Por la parte brasileña estuvo el gobernador del estado de Minas Gerais, Newton Cardoso, autoridades de aeronáutica, periodistas e invitados especiales. El Sr. Raúl Kieffer, representante del Directorio de LAB, expresó la satisfacción que sentía la empresa por incursionar en otra ciudad del Brasil, una nación con la cual mantenemos - dijo - relaciones más cordiales en busca de una

integración latinoamericana que, con seguridad, será más efectiva a través de la comunicación aérea.

El acto de inauguración de esta importante ciudad brasileña contó con la presencia del ministro de Transportes, Andrés Petricciv, de diputados nacionales, de representantes de Lloyd Aéreo Boliviano e invitados de medios de comunicación. Por la parte brasileña estuvo el gobernador del estado de Minas Gerais, Newton Cardoso, autoridades de aeronáutica, periodistas e invitados especiales. El Sr. Raúl Kieffer, representante del Directorio de LAB, expresó la satisfacción que sentía la empresa por incursionar en otra ciudad del Brasil, una nación con la cual mantenemos - dijo - relaciones más cordiales en busca de una

integración latinoamericana que, con seguridad, será más efectiva a través de la comunicación aérea.

El acto de inauguración de esta importante ciudad brasileña contó con la presencia del ministro de Transportes, Andrés Petricciv, de diputados nacionales, de representantes de Lloyd Aéreo Boliviano e invitados de medios de comunicación. Por la parte brasileña estuvo el gobernador del estado de Minas Gerais, Newton Cardoso, autoridades de aeronáutica, periodistas e invitados especiales. El Sr. Raúl Kieffer, representante del Directorio de LAB, expresó la satisfacción que sentía la empresa por incursionar en otra ciudad del Brasil, una nación con la cual mantenemos - dijo - relaciones más cordiales en busca de una

integración latinoamericana que, con seguridad, será más efectiva a través de la comunicación aérea.

# "Conjunto de actividades económicas muestra crecimiento superior al 2%"

Con el título de "Evaluación Global de 1987 y Perspectivas para 1988" el boletín confidencial Müller y Machicado Asociados, hace un análisis global del desempeño de la economía nacional de la presente gestión y sostiene, en la conclusión que tenga a su servicio el

Con el título de "Evaluación Global de 1987 y Perspectivas para 1988" el boletín confidencial Müller y Machicado Asociados, hace un análisis global del desempeño de la economía nacional de la presente gestión y sostiene, en la conclusión que tenga a su servicio el

Con el título de "Evaluación Global de 1987 y Perspectivas para 1988" el boletín confidencial Müller y Machicado Asociados, hace un análisis global del desempeño de la economía nacional de la presente gestión y sostiene, en la conclusión que tenga a su servicio el

Con el título de "Evaluación Global de 1987 y Perspectivas para 1988" el boletín confidencial Müller y Machicado Asociados, hace un análisis global del desempeño de la economía nacional de la presente gestión y sostiene, en la conclusión que tenga a su servicio el



REPARACIONES. A raíz de la ruptura de un tubo ubicado en la ladera de Achachaca, SAMAPA realiza reparaciones de emergencia y mantenimiento para el sábado, la suspensión del suministro de agua potable, durante 14 horas.

Producción... No puede producir... alto que la economía... mostrado una... ción, sus... niveles de... haca varios... ducciones... condiciones de... población... dice la... "Luego, lue... ictivos comple... tracciones glob... economía, la... de sus proye... el desempeño... tares producti... perspectivas pa... las publicac... notas apare...

# Renunció presidente del BID después de ocuparlo 17 años

Washington. El presidente del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), Andrés Boretti, anunció su dimisión de su cargo el día 17 de diciembre.

Boretti, quien ocupó el cargo durante 17 años, había sido ministro de Hacienda y crédito público de México. Fue elegido como presidente del "BID" en 1970 y reelegido varias veces. Gozaba de un gran prestigio en toda América Latina.

La renuncia de Ortiz Mena coincide con una grave crisis en la organización, motivada en parte por la decisión de Estados Unidos, principal socio del "BID", de vincular la séptima ampliación de capital al establecimiento del derecho al veto, planteado en la última reunión de la asamblea de gobernadores, celebrada en octubre de Guatemala.

La propuesta norteamericana de veto hubiera supuesto, según

# COB exige al gobierno discusión de su pliego

## Caso contrario el 7 de enero comienza paro nacional

Por unanimidad, la reunión ampliada de la Central Obrera Boliviana, que se realizó la tarde de ayer, determinó exigir al gobierno la inmediata discusión del pliego nacional, con objeto de encontrar soluciones a los planteamientos laborales; en caso de que dicha demanda no sea aceptada, la COB "declara, a partir del jueves 7 de enero, un paro nacional".

Tal resolución fue dada a conocer por el secretario ejecutivo de la COB, Simón Reyes, quien recordó que, en reiteradas oportunidades, diferentes autoridades de gobierno expresaron su predisposición a dialogar y ahora, recogiendo ese criterio, la COB declara públicamente esa misma disposición.

En el palacio de gobierno, el 5 de octubre, la COB realizó la entrega de su pliego nacional y el gobierno, el 21 de ese mismo mes, hizo conocer su rechazo. Pero, durante todo este tiempo, varias autoridades gubernamentales dijeron que las puertas del diálogo con el organismo matriz de los trabajadores estaban abiertas.

Simón Reyes, en otra parte de la improvisada conferencia de prensa, subrayó que el gobierno durante toda esta gestión, "no ha resuelto ninguna demanda de los trabajadores", y, en lugar de ello, autorizó la elevación de artículos de primera necesidad, por ejemplo, la del pan.

La COB establece el plazo hasta el 7 del primer mes de 1988, para la discusión del pliego nacional presentado, porque el gobierno se comprometió a poner a consideración de las cámaras legislativas, durante la primera quincena de enero, el presupuesto general de la nación y la organización sindical desca que sus demandas estén insertas en ese presupuesto, por lo que sólo quedan estos días para lograrlo, mediante la vía del diálogo y la negociación.

Reyes advirtió que el gobierno y otros sectores empujaron, seguramente, en los próximos días, una campaña contra la COB; sin embargo, este tipo de acciones "es el único camino que nos queda", añadió.

# Ministro de Informaciones

# El BID aprobó crédito de \$US. 81 millones para obra caminera

La información fue proporcionada por el ministro de Informaciones, Herman Antelo, quien añadió que este préstamo es por un total de 81.600.000 dólares.

Con estos recursos se rehabilitarán los tramos Cochabamba-Chimoré y Montero-Yapacani, que permitirá la habilitación total de esta vía caminera que también cuenta con el financiamiento de este organismo internacional.

La explicación de Antelo es que del total aprobado, 4.600.000 dólares se destinarán a la defensa del medio ambiente en la zona de influencia del camino.

El gobierno tiene la esperanza de que este nuevo crédito del BID sea ratificado oportunamente por el parlamento nacional, para permitir su próxima utilización.

Luego de la ratificación del Servicio Nacional de Caminos procederá a la adjudicación de los servicios de consultoría y posteriormente a su construcción.

Estimaciones iniciales señalan que, desde el momento del inicio de obras, en esta parte complementaria, pasarán unos dos años para su conclusión.

REITERACION  
El ministro Antelo reiteró la decisión del presidente de la república, Víctor Paz Estenssoro, de no efectuar modificaciones en su gabinete ministerial.

Recordó que el primer mandatario tiene la atribución de cambiar a su equipo de colaboradores, cuando así lo considere necesario.

En los puestos de ministros no se conceden en propiedad permanente, y éstos siempre están a disposición del presidente, señaló finalmente.

# En 1988

# Nueva Superintendencia de Bancos funcionará en abril

La nueva Superintendencia de Bancos entrará en la plenitud de sus funciones a partir de abril del próximo año, con modificaciones a su ley orgánica para ejercer la total autoridad que le otorga la Ley General de Bancos y la Constitución Política del Estado, principalmente para ejercer control y garantizar a los bancos del sistema y a los depositantes. Toda la estructura de la gerencia de Fiscalización del Banco Central de Bolivia, se ha convertido en la Superintendencia, sin que esto signifique que este organismo supremo dependa del ente emisor", dijo Luis del Río, designado hace poco tiempo Superintendente de Bancos.

Explicó que se está trabajando en la elaboración de manuales y procedimientos, un análisis de los bancos y la adopción de un sistema computarizado para que este organismo tenga significado y autoridad.

Asimismo, está en revisión la Ley General de Bancos, que data de 1928, que es buena, y que sólo requiere de alguna actualización de sus articulados y no "parches" como los que han introducido (de acuerdo a la conveniencia) anteriores administraciones.

La Superintendencia, dijo a PRESENCIA, tiene que tener poder coactivo para hacer cumplir las disposiciones, ya que la ley no tiene fuerza. Por eso mismo, la nueva Superintendencia entrará en funcionamiento con las modificaciones a la Ley que serán propuestas al Congreso para su aprobación.

La Superintendencia está recibiendo la cooperación del Banco Central de Bolivia, de organismos internacionales y de bancos extranjeros. El Banco Mundial prestará cooperación económica, especialmente para contratar expertos en diversas materias.

En cuanto a las relaciones con la banca privada nacional, Luis del Río dijo que existe un permanente diálogo con ASOBAN, especialmente para ver las posibilidades de rebajar las tasas de interés y los problemas que confrontan. Explicó que las tasas de interés tienen que bajar a niveles aceptables a los requerimientos del sector productivo para fomentar una reactivación y promover las inversiones.

Indicó que, luego del análisis del sistema financiero, se encarár a la solución de sus problemas, principalmente los que se refieren a los aumentos de capital y las

# En Coroico se agilitan las obras del hospital

Las obras del hospital de Coroico avanzan con bastante celeridad y, en esta semana, se procede al techado del mismo, informaron en la Subsecretaría de Desarrollo Alternativo y Sustitución de los cultivos de coca de la zona, que se iniciaron en el mes de junio, dentro del marco del Proyecto de Desarrollo Socioeconómico y Salud de los Yungas de La Paz, suscrito entre el gobierno de Bolivia y el UNFPA, de Naciones Unidas, en colaboración con el Centro Italiano de Solidaridad, de Roma, el cual forma parte del plan de desarrollo alternativo a ser ejecutado por la subsecretaría.

Dicho centro hospitalario, que se construye sobre una superficie de 2.900 metros cuadrados, cuenta entre sus instalaciones con diversas unidades de asistencia sanitaria y servicios, tales como consulta externa, internación sala de quirófano, sala de partos, servicios médicos y de laboratorio. La administración de esta unidad de salud está a cargo de la penitenciaría de Santa Ana.

# Hoy se realiza última visita anual de cárcel

Hoy y mañana se ha dispuesto el verificado de la última visita de los cárceles de varones y mujeres, correspondiente a la gestión de 1987, según resolución, en sala plena, de la Corte Superior del Distrito Judicial de La Paz.

La información fue proporcionada por el presidente de la Corte Superior de Justicia, Dr. Marcelo Calderón, quien señaló que la visita tendrá lugar, hoy a horas 14:00, a la penitenciaría de varones de San Pedro, y el sábado 19, a horas 9:00, al centro de orientación femenina de Obrajes.

Por su parte, el Fiscal de Distrito, Dr. Jaime Catacora, al ser consultado por PRESENCIA, dijo que se espera que dichas actuaciones judiciales sean normales y se cumpla con lo que dispone la ley.

Aclaró que las anteriores visitas de cárceles fueron enterpedidas por desórdenes protagonizados por los reclusos y reclusas de ambos establecimientos penitenciarios, lo que dio lugar a la suspensión de ellas.

El Dr. Catacora dijo que en estas visitas se reciben reclamaciones sobre los casos de retención de justicia y se observa si los reclusos o detenidas han merecido un trato humano, señalado por las disposiciones del régimen penitenciario.

Añadió que, excepcionalmente, el tribunal puede considerar algunos casos de detención indebida o ilegal y disponer la inmediata libertad de sus componentes, expidiéndose el acta de mandamiento correspondiente.

Sin embargo, aclaró que son contados los casos en que se plantean esas reclamaciones, con la asistencia y asesoramiento de abogados.

Finalmente, indicó que de encontrarse un caso de detención indebida, el Estado se encuentra en el deber de compensar los daños al ciudadano, porque así lo determinan las leyes.

# Ministro de Transportes El transporte puede elevar tarifas con toda libertad

Pero, añadió, "creo que están en condiciones de seguir sosteniendo las actuales tarifas existentes".

Por más de dos años los servicios de transportes en el país no elevaban los precios por los servicios que prestan, y esto no ocurría en el país, donde las modificaciones se presentaban con mayor frecuencia.

Respecto a la implantación del sistema de libre transporte, indicó que dio buenos resultados, especialmente en las ciudades donde muchas personas llegaron a utilizar sus vehículos particulares para prestar servicios públicos.

En el transporte de larga distancia, los servicios de transporte, en la mayoría de los casos, por las organizaciones sindicales ya existentes, debido, principalmente, a los costos de los vehículos, lo que dificulta el ingreso de particulares.

Petrisевич reconoció que tienen algo de razón los pedidos del transporte sindicalizado, de regularizar el funcionamiento del transporte libre, porque en algunas ciudades no se cumplen normas vigentes.

El mayor cumplimiento se presenta en las ciudades occidentales, como La Paz, Cochabamba, Oruro y Potosí, mientras que en el occidente se vulneran más las normas de tránsito. Todos estos problemas se regularizarán en poco tiempo más, indicó el secretario de estado.

Finalmente, consultado sobre el paro parcial que cumplieron los transportistas, en la víspera, señaló que se debió a problemas de la oficina de personal necesario para operar este equipo, así como para su mantenimiento.

Dijo que también existe un reclutamiento del gobierno de Italia para entregar tres radares, pero que serán administrados por la Fuerza Aérea Boliviana. Aclaró que se podrá coordinar el control aéreo.

# Concluyó encuentro nacional sobre recursos naturales renovables

El Encuentro Nacional sobre Recursos Naturales Renovables, auspiciado por el Ministerio de Agricultura y Ganadería, se concluyó en la ciudad de La Paz, el día 17 de diciembre.

La comisión de investigación de recursos naturales renovables, que se reunió en la ciudad de La Paz, para la elaboración de un plan de desarrollo que están relacionados con el cumplimiento de la legislación sobre recursos naturales.

En las recomendaciones, se especifica la aprobación de los instrumentos legales referidos a la actividad pesquera para un mayor fortalecimiento institucional del Centro de Desarrollo Pesquero.

También se recomendó que se canalicen programas de crédito para el sector pesquero, por cuanto ha sido marginado el apoyo financiero que opera a nivel nacional.

Las universidades deberían incluir la cátedra de pesquería pesquera a fin de incentivar la disponibilidad de personal técnico especializado en este campo.

Finalmente, se recomendó la promoción del consumo masivo de productos pesqueros.

Asimismo, este ministro dispuso que los inspectores de trabajo realicen un recorrido por las diferentes empresas y entidades laborales, para verificar el cumplimiento del pago del aguinaldo y harán cumplir las disposiciones, en los casos de denuncia que presenten los trabajadores afectados.

Esa secretaría de estado advirtió que no existe causal alguna para que los empleadores se eximan del pago del aguinaldo, por cuanto es un derecho que corresponde a todo empleado y/o trabajador, que hubiera cumplido tres meses o un mes de labor.

Se informó que esta obligación ha sido cumplida por la totalidad de la administración pública, situación que debe ser imitada por el sector privado, donde exista relación empleado-empleador. El Ministerio de Trabajo, mediante un instructivo, determinó que el pago del aguinaldo se realice hasta el 18 de este mes.

# Hoy se realiza última visita anual de cárcel

Hoy y mañana se ha dispuesto el verificado de la última visita de los cárceles de varones y mujeres, correspondiente a la gestión de 1987, según resolución, en sala plena, de la Corte Superior del Distrito Judicial de La Paz.

La información fue proporcionada por el presidente de la Corte Superior de Justicia, Dr. Marcelo Calderón, quien señaló que la visita tendrá lugar, hoy a horas 14:00, a la penitenciaría de varones de San Pedro, y el sábado 19, a horas 9:00, al centro de orientación femenina de Obrajes.

Por su parte, el Fiscal de Distrito, Dr. Jaime Catacora, al ser consultado por PRESENCIA, dijo que se espera que dichas actuaciones judiciales sean normales y se cumpla con lo que dispone la ley.

Aclaró que las anteriores visitas de cárceles fueron enterpedidas por desórdenes protagonizados por los reclusos y reclusas de ambos establecimientos penitenciarios, lo que dio lugar a la suspensión de ellas.

El Dr. Catacora dijo que en estas visitas se reciben reclamaciones sobre los casos de retención de justicia y se observa si los reclusos o detenidas han merecido un trato humano, señalado por las disposiciones del régimen penitenciario.

Añadió que, excepcionalmente, el tribunal puede considerar algunos casos de detención indebida o ilegal y disponer la inmediata libertad de sus componentes, expidiéndose el acta de mandamiento correspondiente.

Sin embargo, aclaró que son contados los casos en que se plantean esas reclamaciones, con la asistencia y asesoramiento de abogados.

Finalmente, indicó que de encontrarse un caso de detención indebida, el Estado se encuentra en el deber de compensar los daños al ciudadano, porque así lo determinan las leyes.

# AASANA toma previsiones para el período de lluvias

La Administración de Aeropuertos y Servicios Auxiliares a la Navegación Aérea dispuso tomar previsiones, para garantizar las operaciones de aeronavegación en el presente período de lluvias.

La información fue proporcionada por el director general de AASANA, Ing. Ferrnando Guillén, quien explicó que se ha movilizado todo el equipo pesado para solucionar problemas que se pudieran presentar, particularmente en las pistas de tierra.

Agregó que esta misma disposición abarca al sistema de comunicación y radioayudas que, por efecto de las tormentas eléctricas, presenta interrupciones en esta época de lluvias.

Señaló que AASANA tiene bajo su control 33 pistas, que están clasificadas en cuatro categorías, de las cuales 9 son pavimentadas y asfaltadas y el resto ripiadas, pero que todas están habilitadas para operaciones aéreas.

Dijo que el aeropuerto de Puerto Suárez, que sufrió problemas por sobrecarga de sus capas inferiores, es actualmente reparado para la utilización de aviones de gran capacidad.

Existe la posibilidad, dijo, que el gobierno del Brasil pueda alquilar el aeropuerto de Puerto Suárez, en vista de que la pista de Corumbá, Brasil, será reconstruida en el presente año.

Con relación a la donación del radar donado por el gobierno español, dijo que se espera la llegada en cualquier momento para proceder a su instalación inmediata.

Señaló que por su parte, AASANA ha preparado el personal necesario para operar este equipo, así como para su mantenimiento.

Dijo que también existe un reclutamiento del gobierno de Italia para entregar tres radares, pero que serán administrados por la Fuerza Aérea Boliviana. Aclaró que se podrá coordinar el control aéreo.

# Aguineldo debe ser cancelado hasta hoy

Asimismo, este ministro dispuso que los inspectores de trabajo realicen un recorrido por las diferentes empresas y entidades laborales, para verificar el cumplimiento del pago del aguinaldo y harán cumplir las disposiciones, en los casos de denuncia que presenten los trabajadores afectados.

Esa secretaría de estado advirtió que no existe causal alguna para que los empleadores se eximan del pago del aguinaldo, por cuanto es un derecho que corresponde a todo empleado y/o trabajador, que hubiera cumplido tres meses o un mes de labor.

Se informó que esta obligación ha sido cumplida por la totalidad de la administración pública, situación que debe ser imitada por el sector privado, donde exista relación empleado-empleador. El Ministerio de Trabajo, mediante un instructivo, determinó que el pago del aguinaldo se realice hasta el 18 de este mes.

# CONCEJALES MUNICIPALES. Estos son los 12 concejales de La Paz y dos de los cuatro de El Alto que recibieron hoy sus credenciales de la Corte Departamental Electoral de La Paz.



# Diputado de ADN: Demanda el pago de la deuda a empresas Tesoro y Occidental

El presidente de la Comisión de Energía e Hidrocarburos de la Cámara de Diputados, Alfredo Arce, solicitó al gobierno cancelar la deuda que el gobierno tiene con las compañías transnacionales de petróleo, Occidental y Tesoro de los Estados Unidos, cuyo monto asciende a \$us. 119.034.707.

En conferencia de prensa, que convocó ayer, dijo que la deuda por la adquisición de petróleo y gas que realiza Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, generó en 1987 un monto adicional de \$us 30.000.000, por concepto de intereses.

Explicó, asimismo, que en el momento actual es necesaria una modificación de las disposiciones que regulan los contratos que tiene el país con las dos empresas transnacionales, y advirtió que no se puede aceptar que Y.P.F.B. pague un monto elevado de impuestos y las dos compañías norteamericanas estén exentas de esos impuestos. La deuda es de \$us 44.203.630 por la adquisición de gas natural y 16.523.909 por petróleo, a la Occidental Petroleum, y \$us. 55.151.941 por gas y 3.155.227 por petróleo, a la Tesoro. Esta deuda debe ser pagada hasta el 30 de diciembre para evitar la acumulación de intereses, añadió.

Informó que en las negociaciones que el ministro de Planeamiento realizó en los últimos días, se ha planteado que el 50% del monto adeudado sea reinvertido en territorio nacional, en el marco de las políticas de reactivación económica, además que cinco millones sean destinados a la recompra de la deuda externa boliviana.

Es importante dijo que el gobierno solución el problema de esa deuda antes del 30 de diciembre, para evitar mayores recargos por la acumulación de intereses.

EL PRESIDENTE Y EL DIRECTORIO DEL CENTRO ESCOLAR ALEMÁN  
LA DIRECCION Y EL PERSONAL DEL COLEGIO ALEMÁN "MARISCAL BRAUN"

Participan el sensible fallecimiento de los que en vida fueron

† **INGEBORG WOLFF**  
**OLIVER WOLFF**  
**Q. E. P. D.**

Se invitan a la traslación de los restos el día de hoy a Hs. 11:00 en el Cementerio Alemán.

La Paz, 18 de diciembre de 1987

En la paz del Señor ha dejado de existir el que en vida fue ejemplar hijo y hermano:

† **Sr. JULIO MARIO CALLISAYA RODRIGUEZ**  
**(Q.E.P.D.)**

Luisa Vda. de Callisaya, madre; Isidora y Efrain, hermanos; Emilio Quisbert, Pacesa Silva, hermanos políticos; Bertha, Rubén, Franz, Cecilia, Efrain, Patricia, sobrinos; y demás familiares ruegan a sus amistades asistir a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General el día de hoy viernes a Hs. 10:45 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Campero N° 19. Salón Velatorio de Funeraria A. Valdivia

Será favor que agradecerá la familia doliente  
FUNERARIA A. VALDIVIA TELS. 353630-372015

El Comité Ejecutivo Nacional de la Confederación Boliviana de Profesionales, tienen el sentimiento de comunicar el deceso del:

† **Ing. RUBEN OLLER ALTAMIRANO**

Miembro del Tribunal Nacional de Honor de los profesionales bolivianos y hace llegar su sentida condolencia a su atribulada familia.

El personal de la Consultora Salzgitter se adhiere al dolor que embarga a la familia del que en vida fue:

† **Sr. JULIO CALLISAYA RODRIGUEZ**  
**(Q. E. P. D.)**

Quien fuera por largos años querido y respetado colaborador de nuestra Empresa.

La Paz, diciembre de 1987

Víctimas de un fatal accidente han dejado de existir quienes fueran querida, abnegada esposa, madre e hija y amado hijo y hermano.

† **Sra. INGE WOLFF**  
**Niño OLIVER WOLFF**  
**(Que en paz descansan)**

Rainer Wolff, esposo, Cristiane y Alexander, hijos y demás familiares ruegan a Uds, se dignen asistir a la misa y sepelio en el Cementerio Alemán, Villa Copacabana, a horas 15:00 el día de hoy viernes 18 del presente.

FUNERARIA A. VALDIVIA OF. FIGUEROA  
TEL. 353630-372015

El ex ministro de Finanzas y presidente de la Comisión Cambiaria durante el gobierno del MNRI, Fernando Baptista Gumucio, aclara una publicación, en los siguientes términos:

Señor Director: Apelo a su ética periodística para contestar a un brutote firmado supuestamente por un señor Aranda Clavijo, redactado y pagado por quienes se han sentido afectados por haber manifestado en una entrevista de prensa que este régimen ha perdido legitimidad a raíz del fiero revés electoral con el que la ciudadanía rechazó la política económica vigente y no se limitó, como quiere hacerse consentir, a la consideración de los problemas urbanos. De otro modo sería inexplicable el remezón que está sufriendo el régi-

men, no de quienes opinamos en la prensa, sino de los dirigentes y bases del partido gobernante que no encuentran todavía el cordero que se lleve consigo pecados oficiales. Señalé además que funcionarios del Banco Central de Bolivia, ávidos de comprar la deuda externa y vender las reservas de oro de la República, desdiciaron sus funciones a tal punto que se ha producido, como nunca, la mayor cantidad de quiebras de instituciones bancarias. Ningún balance o boletín estadístico ha sido todavía publica-

**Ex ministro de Finanzas aclara una publicación**

do por esa entidad, desde el cambio de gobierno, aumentando de este modo la falta de credibilidad sobre su gestión y la verdadera situación económica por la que atraviesa el país.

Volver a referirse al otorgamiento de divisas es simplemente tratar de recoger la basura lanzada por la pasión política, a raíz del cambio de gobierno. Deseo simplemente anotar algo que señalé en otras oportunidades, esto es, que durante mi gestión como ministro de Finanzas, la Comisión Cambiaria, con autonomía de gestión de

partamental, asignó alrededor de US\$ 500.000 a empresas de Cochabamba y mal podía entonces haberse concedido nada menos que US\$ 4 millones a una sola fábrica, o US\$ 600.000 para "mariscos" como señala maliciosamente la nota solicitada. Las divisas se otorgaron para proteger las pocas fuentes de trabajo en el país. Si hoy se prefiere clausurarlas es producto de una concepción distinta en materia social y económica. Para cualquier inculpa por manejo inapropiado de divisas está el Parlamento, los Tribunales y la Contraloría que analizan caso por caso procediendo en consecuencia. De ninguna manera el infundido generalizado. La infelicidad de los insultos es que no cambian los resultados electorales. En

realidad, mi no fue uniponso... plemente ab... conductores... lítica nacio... la necesidad... cambio de... económica... abondando... Pero la... te parec... puede dis... camente i... mediat... que le m... canillas... Quienes... dan en el... para ataca... peregrino... de justifi... rrola elect... den adere... típica de... que no pu... luz del día... esas larvas... de la polí... cal, que t... sumidos... lictadas a... ra atacarm... viciones... un ápice... poco de... carlas po... allá de la... blica que... como obli... manente... los intere... Atentamen... do Baptista... C.I. 246909

Eduardo y Armando Medinaceli Villegas, tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de la que en vida fue nuestra querida mamá:

† **MYRNA VILLEGAS de MEDINACELI**  
**(Q.E.P.D.)**

Acaecido en trágico accidente en la carretera Santa Cruz-Cochabamba.  
La Paz, diciembre, 1987

EL CENTRO CULTURAL ALEMÁN, lamenta participar el trágico fallecimiento de:

† **Sra. INGE WOLFF**  
**Niño OLIVER WOLFF**  
**Joven MARC FINGER (Sobriño)**  
**Q.E.P.D.**

Y se adhiere al dolor que embarga a la familia e invita al sepelio en el Cementerio Alemán a horas 15.

La Paz, diciembre de 1987

Las Damas Voluntarias Alemanas del Hospital del Niño lamentan participar el trágico fallecimiento de la:

† **Sra. INGE WOLFF**  
**Niño OLIVER WOLFF (hijo)**  
**Sr. MARC FINGER (sobriño)**  
**Q. E. P. D.**

Y se adhieren al dolor que embarga a la familia

La Paz, 16 de diciembre 1987

EL CLUB ALEMÁN, lamenta participar el trágico fallecimiento de:

† **Sra. INGE WOLFF**  
**Niño OLIVER WOLFF**  
**Joven MARC FINGER (sobriño)**  
**Q. E. P. D.**

Esposa, hijo y sobriño de nuestro socio Sr. Reiner Wolff. Y se adhiere al dolor que embarga a la familia e invita al sepelio en el Cementerio Alemán, a horas 15.

La Paz, 16 de diciembre 1987

La familia del que en vida fue:

† **DON L. HUMBERTO DAVALOS T.**  
**(Benemérito de la Patria)**  
**(Q.E.P.D.)**

Invita a sus parientes y amigos a la misa que recordando los 6 meses de su irreparable pérdida, se mandará a celebrar el día sábado 19 de los corrientes a Hs. 10:30, en la Capilla del Montículo (Sopocachi).

Este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.



LIBERTADOR BOLIVAR. El pueblo boliviano quiere reafirmar, en la subordinación a la doctrina, en la fe y en la voluntad al quehacer bolivariano. El día de hoy, el Libertador Bolívar, Guillermo Bolívar, en un acto de homenaje al Libertador Simón Bolívar, fecha en que se recordó los 157 años de su nacimiento.

El acto se cumplió en dependencia de la ría y estuvieron presentes los representantes máticos de los países bolivarianos. Como invitados estuvieron también el Apostólico de Su Santidad y otros invitados dados en el país, además de otras personalidades.

Todos los oradores coincidieron en destacar la personalidad del Libertador de Cien Años y la necesidad de poner en práctica sus enseñanzas para alcanzar la plena liberación de este mundo.

Cooperativas de Potosí

**Desconocen resolución de congreso de FENCOMIN**

26 representantes de cooperativas mineras del departamento de Potosí, reunidos en asamblea general, desconocieron las resoluciones del "segundo congreso" de la Federación Nacional de Cooperativas Mineras, realizado hace poco en la ciudad de La Paz.

La información está contenida en un radiograma enviado a los ministros de Trabajo y Minería y Metalurgia, así

como a los comunicados de las cooperativas de Potosí. Las cooperativas al gobierno personalista de la Federación Nacional de Cooperativas Mineras (FENCOMIN), por el cual el ministro de Minería y Metalurgia, así

La solicitud desde la ciudad de Potosí, señala la necesidad de la Federación Nacional de Cooperativas Mineras, para que se reconozca el derecho de las cooperativas mineras a la participación en el desarrollo del sector minero. La información está contenida en un radiograma enviado a los ministros de Trabajo y Minería y Metalurgia, así

La determinación ratificada por la Asamblea General de las cooperativas mineras en emergencia, en el congreso, las integran y tituyen la oportunidad de la yoritaria del sector minero del país.

Más adelante, se solicita el reconocimiento de las cooperativas mineras en emergencia, para preservar el patrimonio del sector minero boliviano.

Finalmente, las autoridades de Potosí, para preservar el patrimonio del sector minero boliviano, así

# Ingavi y Litoral juegan hoy por el título paceño de básquetbol



Equipo de Litoral, actual campeón paceño, que hoy defenderá su título en la final del campeonato paceño oficial, enfrentando a Ingavi.

Ingavi y Litoral definirán esta noche el título de campeón departamental de básquetbol, varones, en la jornada final del torneo de primera de honor que se cumplirá en el Coliseo Cerrado.

Ambos elencos llegan igualados a esta instancia, en 23 puntos, después de haber cumplido una regular campaña y tener sólo un encuentro perdido.

Para Ingavi, será el desafío de coronarse una vez más campeón paceño (ya obtuvo el halago 24 veces en el campeonato paceño) y para Litoral el alcanzar por tercera vez consecutiva el título de campeón.

El partido, por todo lo anotado, tiene una gran importancia y se estima que será arduamente disputado.

La definición del título paceño debió cumplirse el viernes 4, pero por disposiciones del Instituto Departamental de Deportes, el Coliseo permaneció cerrado y sólo hoy se jugará esta última fecha.

ra las representaciones de The Law y The Strongest, cuyo resultado no tiene ninguna significación, por cuanto estos equipos ocupan el último lugar de la tabla de posiciones y prácticamente The Strongest está condenado al descenso por haber demostrado mala preparación y poca preocupación de sus dirigentes para asistir adecuadamente a este plantel, al extremo de no haber jugado un partido perdiendo por walk over.

Otro de los partidos programados, será protagonizado por Municipal y Universitario, que jugarán por su prestigio y tratar de sumar algunos puntos más en la tabla de posiciones. Su resultado no tendrá incidencia en las posiciones finales del torneo.

**PRECIOS**  
Considerando el interés por presentar esta última jornada que se iniciará a las 19 horas, la Asociación Departamental de Básquetbol, ha fijado en dos bolivianos el valor de las localidades y en un boliviano para menores.

**RECONOCIMIENTO**  
Según informó el presidente de la Asociación de Básquetbol, Tito Claros, en el intermedio del partido de fondo, se brindará un homenaje especial a los jugadores que integran el seleccionado paceño que obtuvo el título nacional en el último

campeonato jugado en la ciudad de Potosí.

En la oportunidad les serán entregadas medallas y diplomas de reconocimiento por la buena campaña que cumplieron y por haber conquistado ese título para el básquetbol paceño, después de más de 10 años.

### Wilsterman no jugará en el Félix Capriles

**COCHABAMBA, 17 (PRESENCIA).** Por determinación del director del Comité de Obras Deportivas a partir de la fecha no se permitirá el ingreso de clubes o instituciones, y en especial del club Wilsterman S.A., al estadio Félix Capriles en tanto no cubran el total de sus deudas con esa institución.

La determinación fue adoptada en reunión realizada esta tarde como consecuencia del incumplimiento del club Wilsterman a un plan de pagos presentado por la propia entidad "aviadora" y que fuera aceptado por el Comité de Obras Deportivas. Es más Wilsterman, no sólo incumplió el pago, sino que, giró cheques sin fondos.



INGAVI.- Aspirante a ceñirse una vez la corona de campeón paceño de básquetbol. Ingavi tiene una exitosa campaña en la Asociación Departamental de este deporte.

## Cuatro equipos clasificaron para jugar en fase semifinal

La lista del grupo "B" junto a juvenets. En el partido preliminar en otro resultado bastante sorprendente Trinitarios del Beni superó a Oruro Royal

## Taborga, Kohlberg y Flores ganaron título títulos nacionales

Los deportistas Javier Taborga, de La Paz, en categoría de 8 años, Eduardo Kohlberg, de Tarija, y Gabriel Flores, de La Paz, 12 años, se proclamaron campeones nacionales en sus respectivas categorías, especialidad de singles, en el campeonato nacional de tenis que concluirá mañana en el Club Tenis de La Paz.

Javier Taborga, venció a Rodrigo Márquez, ambos de La Paz, por 11-9 y 6-3. E. Kohlberg, Tarija, a Freddy Oporto, La Paz, por 7-5, 6-7 y 6-3. G. Flores, La Paz, a Pablo Ugarte, Tarija, 1-6, 6-1 y 6-2.

El partido por el título de la categoría 14 años se disputará hoy, por la mañana, entre Gabriel Flores y Alejandro Sánchez, ambos de La Paz. Existe expectativa por este encuentro.

**DAMAS**  
Jennifer Velazco, de Cochabamba, venció a Carla Jiménez, de Cochabamba, por 4-6, 7-6 y 6-1 y de este modo se coronó campeón en 10 años. En 12 años, Paola Céspedes, de Santa Cruz, derrotó a Patricia Lara, de La Paz, por 7-5 y 7-6 y conquistó el título nacional.

En 8 años, Leticia Zárate, logró el campeonato, y en 14 años, Cecilia Ampuro. Hoy se jugarán finales de dobles, damas y varones. El certamen concluirá mañana.

## Nacional de volibol La Paz derrotó a Tarija, en varones

**ORURO 17 (PRESENCIA).** El equipo masculino de La Paz logró esta noche una importante victoria sobre el conjunto de Tarija por 3 sets a 0 en el segundo partido de la jornada del nacional juvenil de volibol que se realizó en el coliseo del CAM.

Los parciales de ese partido favorecieron a La Paz por 15-8, 15-11 y 15-8.

En el primer partido de la jornada, el sexteto femenino de Santa Cruz derrotó a Oruro por 3-2 con parciales de 15-13, 9-15, 15-10, 13-15 y 15-7.

En el tercer encuentro la selección A varones de Santa Cruz se impuso a Oruro por 3 sets a 1 con parciales de 11-15, 15-13, 15-7 y 15-2.

Con esos resultados los equipos de Sucre de damas y varones encabezan las posiciones de los campeonatos juveniles de volibol.

El torneo continuará mañana de acuerdo al siguiente rol de partidos: Sucre - La Paz, Santa Cruz - Cochabamba, en damas. Sucre - Cochabamba - Oruro - La Paz, en varones.

## Ranking departamental de bicross BMX 1.987

| CATEGORIA "A" DE 0 A 8 AÑOS |       | CATEGORIA "B" DE 9 AÑOS       |       |
|-----------------------------|-------|-------------------------------|-------|
| 1. Sergio Rivero            | 72 P. | 1. Pedro Bilbao               | 56 P. |
| 2. Dorivalo Ibañez          | 58    | 2. Juan D. Olmos              | 52    |
| 3. Gad Martínez             | 37    | 3. Eduardo De La Vega         | 23    |
| 4. Javier Gómez             | 29.5  | 4. Wilfredo Var gas           | 29    |
| 5. Armando Medinaceli       | 19.5  | 5. Cacho Arroyave             | 24    |
| 6. Miguel A. Larra          | 14    | 6. Nelson Espinosa            | 10    |
| 7. Sergio Valda             | 14    | 7. Marcelo Jaldin             | 13.00 |
| 8. Benjamín Martínez        | 11    | 8. Ernesto Montado            | 12    |
| 9. Rubén Iberkied           | 11    | 9. Javier Larrea              | 10.5  |
| 10. Julio Crespo            | 5     | 10. Juan C. Aguirre           | 10.5  |
| 11. Juan Romero             | 2     | 11. Ricardo Prudencio         | 5     |
| 12. Diego Andrade           | 2     | 12. César Ortuola             | 4.5   |
| 13. Carlos Bejar            | 2     | 13. Kevin Torres              | 4     |
| 14. Javier Flores           | 1     | 14. Oscar Meneses             | 3     |
| 15. Gerardo Castellanos     | 1     | 15. Nicolás Magallon          | 1.5   |
| 16. Juan F. Solórzano       | 1     | 16. Franz López Videla        | 1     |
| 17. William Ortuola         | 0.5   | 17. Harold Arvalo             | 1     |
| 18. Sergio Aranda           | 0.5   | 18. Sergio Ardaya             | 0.5   |
| CATEGORIA "C" DE 10 AÑOS    |       | CATEGORIA "D" DE 11 AÑOS      |       |
| 1. Osmani Cuadros           | 60    | 1. Klaus Martínez             | 70    |
| 2. Daniel Ayrosa            | 43    | 2. Christian Monje            | 63    |
| 3. Polidón Mestica          | 33    | 3. Holando Pastor             | 30    |
| 4. Kenneth M. Calderón      | 19    | 4. Manuel Sabino Salas        | 30    |
| 5. Carlos Espinosa          | 14    | 5. Eduardo Medinaceli         | 26.5  |
| 6. Diego Trane              | 12.5  | 6. Willy Clares               | 12.5  |
| 7. Rolando Tito             | 10    | 7. Erick Meane                | 9     |
| 8. Jorge Gueña              | 10    | 8. Jorge Rocha                | 9     |
| 9. Wilson Flores            | 10    | 9. Francisco Gómez            | 7     |
| 10. Dandy Guachalla         | 5     | 10. Holger Craggs             | 3.5   |
| 11. Eduardo Kacchbart       | 3.5   | 11. Alberto Escobar           | 3     |
| 12. Jorge Romero            | 3     | 12. Mauricio Ortega           | 3     |
| 13. Fernando Hoyos          | 3     | 13. Mauricio Gutiérrez        | 1     |
| 14. Anibal Monterrey        | 2     | 14. Mauricio Gutiérrez        | 1     |
| 15. Andrés Justiziano       | 2     | 15. Eduardo de los Heros      | 0.5   |
| 16. Sergio Valdez           | 0.5   | 16. Juan M. Dalcner           | 0.5   |
| 17. Claudio Gómez           | 0.5   | 17. Raúl López                | 0.5   |
| 18. Claudio Ibañez          | 0.5   | 18. Clever Salazar            | 0.5   |
| CATEGORIA "E" DE 12 AÑOS    |       | CATEGORIA "F" DE 13 AÑOS      |       |
| 1. Mirko Mendicuti          | 84    | 1. Rodrigo Criales            | 74    |
| 2. Rolando S. Hova          | 40    | 2. Marcelo Castellano         | 51    |
| 3. Ivan Pierre Jaime        | 32    | 3. Walter Chando              | 49    |
| 4. Marco Benítez            | 31    | 4. Andrés Alcántara           | 44    |
| 5. René Accarruz            | 16    | 5. Franz Aguilar B.           | 20    |
| 6. Boris Alendic            | 10    | 6. Giovanni Ferrufino         | 15.5  |
| 7. Cristian Fargaza         | 9     | 7. Giovanni Ferrufino         | 15.5  |
| 8. José Peñalosa            | 9     | 8. Rodrigo Alaba              | 3     |
| 9. Cristian Cortazar        | 8     | 9. Carlos Phillips            | 2.5   |
| 10. Franklin Vargas         | 7.5   | 10. Max Houge Fern            | 2.5   |
| 11. Patricio Crocker        | 6     | 11. Marcelo Gutiérrez         | 2     |
| 12. Rodrigo Lladinos        | 5     | 12. William Villalón          | 2     |
| 13. Hugo Alvarez            | 5     | 13. Fernando Yagui            | 2     |
| 14. Rodrigo Vargas          | 5     | 14. Marcelo Magallon          | 1     |
| 15. Luis Equivo             | 2.5   | 15. Marcelo Silva             | 1     |
| 16. Martín Hegueru          | 2.5   | 16. Boris Antoniaz            | 0.5   |
| 17. Pablo Cordero           | 2     |                               |       |
| 18. Mario Flores            | 1     |                               |       |
| 19. Marco Benítez           | 1     |                               |       |
| 20. Franklin Salas          | 0.5   |                               |       |
| 21. Arturo Oliva            | 0.5   |                               |       |
| 22. Rafael Camacho          | 0.5   |                               |       |
| CATEGORIA "G" DE 14 AÑOS    |       | CATEGORIA "H" DE 15 A 17 AÑOS |       |
| 1. Alejandro Tom            | 84    | 1. Mauricio Toro              | 55.50 |
| 2. Nelson Sol               | 47    | 2. Gabriel Bedregal           | 52    |
| 3. Alejandro Crocker        | 44    | 3. Fernando Flores            | 49    |
| 4. Pedro Yagui              | 29    | 4. Vladimir Larrea            | 43    |
| 5. Guillermo Haragim        | 15    | 5. Jorge Gutiérrez            | 43    |
| 6. Jorge Romero             | 9     | 6. Laury Lopez                | 12.5  |
| 7. Miguel Ullschauer        | 9     | 7. Leopoldo Ibañez            | 11    |
| 8. Christian Heaman         | 7.5   | 8. Eduardo Cavigo             | 10    |
| 9. Diego Quintana           | 5     | 9. Martín Bego                | 4     |
| 10. Osmani Aguirre          | 4     | 10. Miguel Herrera            | 3.5   |
| 11. Omar Escobar            | 3     | 11. Luis Espinosa             | 3.5   |
| 12. Rodolfo López del Solar | 3     | 12. Eduardo Sagramita         | 3     |
| 13. Jorge Schola            | 2.5   | 13. Carlos Moreno             | 3     |
| 14. Franco Rojas            | 2     | 14. Raúl Perdomo              | 2.5   |
| 15. Harold Salazar          | 2     | 15. Luis Argüeso              | 2.5   |
| 16. Alfredo Cuentas         | 1     | 16. Flavio Schola             | 1     |
| 17. Julio A. Artola         | 0.5   |                               |       |

**OXFORD**

OX-1215 - OX-1615 - OX-2014  
La verdadera Bicicleta Cross

OX-1610 - OX-1210 Para Niños  
OX 2024  
Totalmente Equipada  
OX-2724 - OX-2729 Damas  
OX-2719 - OX-2711 Varones  
Alta calidad para Triunfar  
OX-2822 Damas - OX-2811 Varones  
La más completa de las Bicicletas  
OX-0002  
Pedalete, el mejor regalo para la Familia

**HANSA** Ltda. DEPARTAMENTO MERCADERIAS  
VANACUCHA ESQ. MERCADO - LA PAZ

**EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES "ENTEL"**

**INVITACION PARA LA PROVISION DE MATERIAL TECNICO**

REF: MAC-DPT 09/006 - 09/018 - 10/005 - 10/007

Se invita a las firmas comerciales legalmente establecidas en el país, interesadas en proveerlos el siguiente material técnico, que a continuación se detalla:

| DPT    | ITEM | UNIDAD | CANTIDAD | DESCRIPCION   |
|--------|------|--------|----------|---|
| 09/006 | 1    | Pza.   | 1        | Amperímetro de Pinza 400 v. 300 Amp.                                  |
| 09/018 | 1    | Pza.   | 2        | Cubierta de protección (RADOME) R8E, para antena ANDREW, tipo PXL8-19 |
| 10/005 | 1    | Pza.   | 4        | Relé RCA 201119   |
|        | 2    | Pza.   | 4        | Relé RCA 201136   |
|        | 3    | Pza.   | 4        | Relé RCA 201141   |
|        | 4    | Pza.   | 5        | Capacitor 100 (MF) 64 (V)   |
|        | 5    | Pza.   | 5        | Capacitor 470 (MF) 64 (V)   |
|        | 6    | Pza.   | 5        | Capacitor 200 (MF) 64 (V)   |
|        | 7    | Pza.   | 20       | Resistencias 1 (K ohm) 1W   |
|        | 8    | Pza.   | 5        | Resistencias 2 (K ohm)  |
|        | 9    | Pza.   | 5        | Resistencias 10 (K ohm)   |
| 10/007 | 1    | Pza.   | 3        | Placa de escrita para juego KRFM esc 100                              |
|        | 2    | Maleta | 1        | Analizador de señalización MFC.                                       |

**FACTORES DE CALIFICACION:**  
Precio, procedencia, marca, características, tiempo de garantía, condiciones de pago, lugar de entrega (nuestros almacenes) plazo de entrega tiempo de mantenimiento de la oferta (mínimo 30 días).

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado y lacrado hasta el día jueves 31 de diciembre de 1987, a horas 16:00 en las oficinas del Departamento de Adquisiciones, Edificio Central 7º piso, calle Ayacucho N° 267 La Paz-Bolivia o a la casilla de correo N° 4450.

**IMPORTANTE:**  
Toda la información solicitada en este requerimiento deberá ser completada íntegramente, incluso los factores de calificación por cada artículo o que nos permitirá calificar su oferta.  
Quedan excluidas del presente requerimiento las empresas o firmas comerciales que incumplieron anteriormente con ENTEL o tienen anulado su registro en nuestro Kardex de proveedores por cualquier otra circunstancia.

La Paz, 16 de diciembre de 1987  
(Sello: Empresa Nacional de Telecomunicaciones - Relaciones Públicas, La Paz - Bolivia)

**TEÑIMOS RAYON HILADOS DE: ALGODON NYLON**

Referencias:  
**FABRICA DE CINTAS Y TRENZADOS "DAYZI"**

TEJADA SORZANO N° 606  
Teléfonos 31 1936 - 310169.

**OFICINAS EN VENTA**

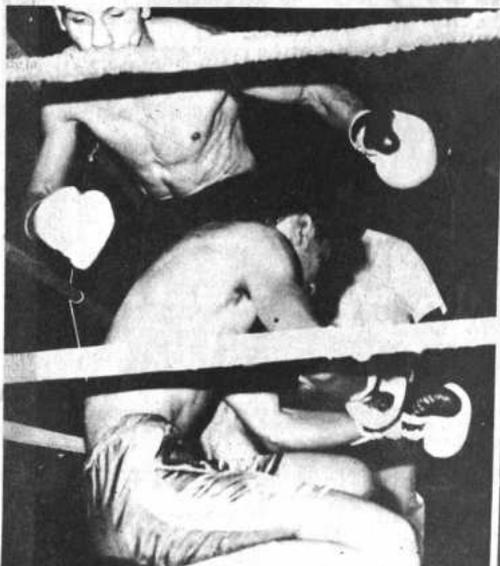
**EN EDIFICIO SANTA CRUZ, SEXTO PISO.**

**REFERENCIAS: TELEFONO 24780 - 23996**

**SANTA CRUZ**

# PRESENCIA DEPORTIVA

La Paz, Bolivia, viernes 18 de diciembre de 1987



**PROTESTAS.** Los aficionados que presenciaron anoche el combate profesional de box tras ser descalificado el pugil argentino Eduardo Galán, expresaron su protesta por el golpe artero que colocó Galán en la nuca de Fuentes, quien había resbalado y se encontraba de rodillas. Se descalificó la actitud de Galán y la pelea fue adjudicada a Fuentes.

## Box internacional

### Fernando Fuentes se adjudicó la pelea tras ser descalificado Eduardo Galán

El campeón nacional pluma, Fernando Fuentes, se adjudicó anoche el combate profesional de box tras ser descalificado el pugil argentino Eduardo Galán, quien colocó arteramente un violento golpe en la nuca del boliviano que se hallaba de rodillas luego de resbalar en el ring.

Esta acción se produjo en la quinta vuelta de la pelea internacional pactada a diez asaltos en el coliseo cerrado Ciudad de La Paz, ante buena cantidad de aficionados que reprobaron con silbidos la actitud de Galán.

Fuentes tras superar los malos momentos, que pasó en el primer round, atacó con valentía y aplicó fuertes golpes de derecha, luego de abrir la guardia del rival con izquierdas en punta.

Sin embargo, Galán, con un buen nivel técnico, también sacó sorprendentes golpes que lastimaron al campeón nacional que tuvo que extremar recursos para evitar una caída.

La pelea se le escapó al árbitro Félix Aquino, quien no supo dar un fallo correcto. Desde la mesa de control se determinó la descalificación del argentino que en los camarines reconoció que accidentalmente había colocado el fortísimo golpe en la nuca de su contricante dejándolo en inferioridad de condiciones físicas.

De este modo, el pugilista argentino traicionó la historia del box argentino, un pugilismo limpio, un deporte que hizo historia gracias a las consagratorias actuaciones de notables boxeadores como Nicolino Loche, Carlos Monzón, Galindez y otros, en los últimos años.

En la pelea de semifondo se impuso al boxeador paceño Víctor Ortiz, quien derrotó por decisión dividida, 2-1, a Oswaldo Quilla, de Cochabamba. Este combate pactado en cinco asaltos correspondió a la categoría gallo.

### "Doble Copacabana" Corredor peruano Tito Luque confirmó su participación Inspección de máquinas se cumple hoy

El corredor peruano Tito Luque confirmó su participación en la competencia automovilística "Doble Copacabana" que se realizará mañana desde la localidad de Río Seco.

Tito Luque participará en la categoría "N" con un vehículo Mazda 323 de 1.600 c.c.

El piloto peruano solicitó a los organizadores de la prueba automovilística tolerancia para cumplir con los requisitos de la inspección, debido a que él llegará a la ciudad de La Paz hoy.

Por otro parte, los pilotos Fernando Díaz y Raúl Rossel de nacionalidad peruana, anunciaron que participará en la competencia.

La partida hacia la población de Copacabana está programada para las 12:00. COMISION MEDICA



**INSPECCION.** Hoy en el taller de Paravicini Motors termina la inspección de las máquinas que intervendrán desde mañana en la carrera Doble Copacabana.

#### INSPECCION

La inspección de las máquinas que intervendrán en la carrera se iniciará hoy a las 8:30 en la sede de la Asociación de Automovilismo de La Paz.

Con referencia a las inscripciones, los organizadores informaron que el registro será cerrado mañana a las 17:00.

Hasta la fecha los pilotos que se registrarán son: Armin Franulic, Víctor Hugo de los Heros, Leslie Koering, Ramiro Landivar, Gonzalo Jiménez, Carlos Allaga, Juan Morales, José Arnez, Oscar Navia, Ali Eid Ali, Eduardo Irueta, Franklin Salas, Jacinto Girona, Félix Chuquimia, Sergio Cosqui y Hugo Alvarado.

#### RECORRIDO PRIMERA ETAPA

La primera etapa de la Doble Copacabana

#### COB

### Fue aplazada la conformación del Comité Bolivariano 93

Los dirigentes del Comité Olímpico Boliviano decidieron aplazar la conformación del Comité Organizador de los Juegos Bolivarianos de 1993 que se efectuarán en Cochabamba y Santa Cruz.

Esta determinación fue asumida debido a que "se necesitan cambios" con el reglamento COBOL 93 y el manual de funciones, dijo Juan Paredes, presidente del Comité Olímpico Boliviano.

Se informó que estos documentos serán aprobados hasta fines de este año con la finalidad de elegir a los miembros del Comité Organizador en la primera quincena de la próxima gestión.

Por otra parte, se conoció anoche que los subcomités de Santa Cruz y Cochabamba deberán actuar de manera conjunta con el Comité Organizador de los Juegos de 1993 y no en forma aislada como se planteaba.

José Vicente Ochoa, presidente de la Federación Boliviana de Fútbol, fue elegido anoche primer vocal del COB en reemplazo de Carlos Carreón, quien presentó renuncia por razones personales.

### Bolívar respalda al deporte potosino

La directiva de Bolívar, mediante una nota, hizo conocer en la víspera su preocupación por la crisis que atraviesa el club Municipal de Potosí y su apoyo, en este momento, al deporte de Potosí.

La nota, firmada por Mario Mercado, dice lo siguiente:

#### RESPALDO AL DEPORTE DE POTOSI

El Club Bolívar expresa su preocupación por la crisis que ha originado en el ámbito futbolístico el marginamiento del Club Municipal de Potosí de la Liga de Fútbol Profesional Boliviano.

Con la medida adoptada para alejar al Club Municipal del actual Campeonato de Fútbol, se ha dado lugar a esperas confrontaciones, incluso con inclinaciones regionales, que ponen en peligro el ideal de Unidad Nacional por el Deporte.

El deporte potosino merece, en un futuro próximo, seguir compitiendo en las justas deportivas futbolísticas a nivel nacional, con una representación digna, que sea una muestra palpable de lo que en esencia quiere el deporte de este hermoso departamento.

Teniendo en cuenta que a través del deporte se promueve la integración nacional, el Club Bolívar apoya la participación de un Club representativo del fútbol del hermano departamento de Potosí, reintegrando así a la familia deportiva nacional a la Liga del Fútbol Profesional Boliviano.

#### En partido a beneficio de Alianza

### Universidad Católica de Chile y Universitario empataron 1-1

**LIMA, 17 (AP).** Los equipos de Universitario de Deportes de Perú y de Universidad Católica de Chile, empataron a un gol, por lado en el encuentro amistoso que sostuvieron esta noche a beneficio de los familiares de los futbolistas del club Alianza Lima, muertos en un accidente de aviación.

Universitario ganaba 1-0 al concluir el primer tiempo con anotación de Miguel Suárez a los 35 minutos, un pase de Rey Muñoz desde el lado derecho fue aprovechado de cabeza por Suárez, quien se encontraba a dos metros del arquero, e introdujo el balón por el ángulo izquierdo del arco.

En el complementario Universidad Católica empató a los 30 minutos de tiro penal, por intermedio de Espinoza. El juez sancionó la máxima pena dictada a una falta del arquero Chávez de Universitario, quien interceptó dentro de su área, con suma brusquedad a Tudor, quien ya había rebasado a los defensores peruanos y avanzaba peligrosamente.

Dos minutos antes, el árbitro había expulsado al chileno Pérez, por hacer un reclamo en forma airada.

Este fue el primer encuentro de un cuadrangular internacional programado para ayudar a los deudos de los deportistas muertos el 8 de este mes. En el segundo encuentro se enfrentan un equipo renovado del Alianza Lima e Independiente de Argentina.

El partido se jugó en el estadio Alejandro Villanueva, propiedad del club Alianza Lima, en cuyas gradas llenas al tope, había 40.019 espectadores, que aplaudieron de pie el gesto de los jugadores visitantes.

**ALINEACIONES:** UNIVERSIDAD CATOLICA: Cornez, Martínez, Espinoza, Vilchez, Abarca, Lepe, Mardones (Hormann), Romero (Muñoz), Neira, Tudor, Olinos, Pérez, Hurtado.

**UNIVERSITARIO:** Chávez, Rojas, Eugenio, Requena, Trece, Chirinos, Carranza, Cervera, Rey Muñoz, Torrecuaba, (Briceno), Suárez (Yañez).



**PRACTICAS DE BOLIVAR.** Intensas practicas cumplen los integrantes del club Bolívar. El cotejo frente a Destroyers comenzará a las 11:00

### The Strongest viaja a Sucre para jugar con Universitario

El Club The Strongest viajará hoy a la ciudad de Sucre, para enfrentar el próximo domingo a Universitario, por la sexta fecha del torneo de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano.

El viaje se lo adelantó para hoy, al no existir disponibilidad de pasajes aéreos a Sucre ni para mañana ni para el domingo.

Para cumplir con aquel compromiso, los atigrados trabajaron ayer en su campo deportivo de Achumani, y su entrenador, profesor Isaac Álvarez, prácticamente definió el equipo que presentará ante los capitulinos.

Al entrenamiento de la víspera no asistió el jugador Eligio Martínez.

En este sentido, el equi-

dro titular que forme el domingo, estaría integrado por Soria, Mantaño, Martínez, Fontana e Illanes, Avila, Coronado y Alegre, Orellana, Panichelli y Ayaviri.

No podrá actuar el jugador Mario Ortega, sobre quien pesa una sanción de la Liga que lo suspendió por dos partidos.

La práctica de ayer, consistió en jugadas con pelota muerta y repaso a jugadas pre-elaboradas.

El equipo, según se informó, realizará esta tarde un entrenamiento liviano en la ciudad de Sucre.

### Jugadores sancionados

**COCHABAMBA, 17 (PRESENCIA).** El comité técnico de la Liga del Fútbol Profesional hizo conocer hoy que dos jugadores no podrán actuar en sus equipos en la próxima fecha al haber acumulado cinco tarjetas amarillas de amonestación.

Los jugadores afectados con la suspensión de un cotejo son Federico Justiniano de Destroyers de Santa Cruz y Juan Carlos Rojas del club Petrolero. Justiniano no podrá jugar el domingo frente a Bolívar, mientras que Rojas no alineará en Petrolero cuando se equivoque frente a Wilstermann.

Por otra parte, el mismo comité técnico aseguró que los primeros días del mes de enero, próximo, se conocerán los fallos del tribunal de justicia deportiva sobre los casos de los jugadores Leyva y Fontana de Aurora, acusados de agredir e insultar a los árbitros Pabón y Ortubé, respectivamente.

## BOLIVAR

### SIEMPRE BOLIVAR



### BOLIVAR VS. DESTROYER

Domingo 20 de Diciembre

STADIUM HERNANDO SILES Hrs. 11 : 00 a.m.

GRAN MAÑANA BOLIVARISTA

Tienes una cita no faltes

- Precios: Curvas : Bs 2.-
- recta Gral. : Bs 4.-
- Preferencia : Bs 7.-
- Butaca : Bs 12.-



TU ASISTENCIA A UN VIBRANTE PARTIDO SERA PREMIADO CON UN AUTOMOVIL VOLKSWAGEN

I.L.E. INDUSTRIAS GRAFICAS S.R.L.